

**FALTAN 4 DIAS
PARA EL SORTEO DE
LA CUARTA CASA
AMOBLAGADA**

de

**Ahorro
Suerte**

RECORTAR Y PEGAR... Y UNA
CASA AMOBLAGADA PUEDE GANAR!



MAREMOTO DE NAVAL AHOGO A COLO COLO

■ **Choreros se impusieron con categórico 3 a 1 en vibrante partido** ■ **Lleno total en El Morro de Talcahuano**
■ **Huachipato doblegó a la U. de Chile por 2 goles a 1**
■ **Everton y Cobresal igualaron a cero**

Página 17

DOMINGO 17 de Agosto de 1986
Año LXX N° 22.704 — 2ª Edición
Santiago de Chile — Jacinto

\$ 60

REGIONES
XI y XII \$ 70

LA NACION



CORNEZ SALVA A PALESTINO. — Con una espectacular actuación en su debut en el arco de los tricolores, el meta Marco Cornez permitió que su cuadro se quedara con un punto ante el puntero Concepción, en el preliminar de ayer en Santa Laura. En la escena, conjura el peligro sobre su valla ante una "chilena" del penquista Cofré.

HOY comentan

**TOMAS CASENA
JUAN ANTONIO COLOMA
TOMAS SOLAR GANA**

LIBERTAD Y LIBERACION

Segunda parte y final de la conferencia de prensa ofrecida por el Cardenal Joseph Ratzinger, en Lima.

(Página 30)

FELICES CON SU CASA



Romina Bahamondes y su familia fueron los ganadores de la tercera casa del concurso "Ahorro-Suerte".

(Página 40)

ARSENAL INCAUTADO SUPERA LOS US\$ 10 MILLONES

Págs. 4 y 5

Crecimiento

EDITORIAL

El director del Instituto Nacional de Estadísticas, Alvaro Vial, informó recientemente que la producción industrial del país durante el primer semestre del presente año registró un crecimiento de 6,7 por ciento, mientras que las ventas del sector aumentaron en un 5,8 por ciento en relación a igual período del año anterior. Este positivo desarrollo viene a demostrar la tendencia registrada por la economía en general durante los últimos meses, con un crecimiento sostenido, luego de recuperarse de la situación crítica, consecuencia de la recesión internacional.

El crecimiento de la industria ha experimentado una aceleración en lo que va corrido del año, lo que es ratificado por las cifras de la Sociedad de Fomento Fabril. De mantenerse la tendencia actual, el sector podría crecer en el año a una tasa entre un ocho y un nueve por ciento. Y a tal significativo mejoramiento de la industria, hay que agregar los positivos resultados de otros sectores de la actividad nacional, como la agricultura, el comercio, la minería y la pesca.

Todos estos antecedentes confirman el buen momento por el cual atraviesa la economía nacional, lo que permite asegurar que se cumplirá la meta proyectada de un crecimiento de tres a cinco por ciento en el año. Al respecto, el director del INE tiene una posición bastante optimista, ya que a su juicio, la economía debería crecer a una tasa incluso superior a dicho cinco por ciento.

El mejoramiento del sector industrial se ha reflejado también en el nivel de exportaciones del rubro, que aumentó en un 18,5 por ciento en el semestre, en comparación con el mismo período del año anterior. En este ámbito cabe destacar que los buenos resultados son reflejo de las políticas adoptadas por la autoridad para incentivar las exportaciones, especialmente de los rubros no tradicionales.

Sin embargo, el crecimiento del sector industrial no sólo ha favorecido las exportaciones, sino que ha permitido generar nuevos puestos de trabajo, ya que precisamente los rubros con mayor crecimiento son aquellos intensivos en mano

de obra. Asimismo, el mejoramiento del sector es en gran medida responsable de la significativa baja de la tasa de desocupación registrada en el Gran Santiago en el trimestre comprendido entre abril y junio.

Por otra parte, la evolución del sector ha permitido una disminución en las importaciones del rubro, pues actualmente la industria nacional es más eficiente y ha logrado una adecuada sustitución de los bienes que anteriormente era necesario adquirir en el extranjero.

La situación por la cual atraviesa nuestra economía debería mantenerse dentro de estos niveles positivos, ya que no existen razones que pudieran impedir a las actuales tasas mantenerse en el futuro. En efecto, el panorama para los agentes económicos internos es claro y las reglas del juego son conocidas; por lo tanto, no existe ninguna razón que altere la tendencia que ha permitido a la economía nacional retomar su senda de crecimiento sostenido, y de consiguiente bienestar para la población.

La línea, férrea



Ventas y Embargos

Bien conocida es la sentencia de Lenin en cuanto a que en los momentos difíciles para el sovietismo, siempre habría algún "capitalista" dispuesto a vender la soga, con la cual, al tiempo, los propios comunistas le ahorcarían. Cabe recordarlo ante la insólita decisión del Presidente Reagan de vender trigo subsidiado a la Unión Soviética, resolución que tomó en contra de la opinión del Pentágono y de importantes grupos de republicanos y demócratas.

La decisión del 2 de este mes tiene indudablemente graves repercusiones. En primer lugar concluye el embargo triguero establecido por Carter contra la URSS por haber invadido Afganistán. El motivo alegado ahora es económico, pues se sostiene que las reservas de trigo acumuladas por el Gobierno de los EE.UU. tendrán salida y podrán ser satisfechas las necesidades económicas de algunos estados de la Unión, cuyos candidatos republicanos se veían en aprietos electorales.

Reagan sostuvo que su medida no iba dirigida a beneficiar a los soviéticos, sino al "agricultor estadounidense y a todos los estadounidenses, porque si esos cereales no son vendidos a los soviéticos, la mayor parte quedará almacenada, costando a los contribuyentes y deprimiendo los precios del grano aquí en el país".

Se debe hacer notar que la ven-

ta de trigo subsidiado constituye una acción proteccionista y artificial para mantener el mercado y para elevar los precios, precisamente lo que no es considerado en las relaciones comerciales con los países hispanoamericanos y mucho menos en el tratamiento de su deuda externa; cabe preguntarse en qué grado se puede esperar "comprensión" del País del Norte si vende a su mayor adversario trigo subsidiado, y es incapaz de ser flexible con países que militan, indudablemente, del lado del hemisferio occidental. El Presidente Reagan admite, así, que la política de libre mercado sustentada por su administración está condicionada a necesidades electorales inmediatas y que es capaz de sobreponerse a consideraciones económicas y geopolíticas de importancia.

Cabe destacar, en un instante como el actual, el egoísmo de los aliados occidentales: Argentina, que anunció que protestaba contra la decisión, sin embargo, se benefició del embargo de trigo a la URSS en momentos especialmente difíciles para el mundo libre. Ahora, los países del MCE (Mercado Común Europeo) se ven impulsados a imitar a EE.UU., ofreciendo trigo subsidiado a "mejores" precios que la Casa Blanca. El ofrecimiento de 900.000 toneladas de trigo por la Comunidad provocó un lastimoso comentario, síntesis de los mu-

tuos egoísmos: "Esperamos que la Unión Soviética se fije en los precios y también le compre a la CEE". Si hay que parafrasear a Lenin, hay que agregar que la soga será vendida a plazos y subsidiada...

Ello pone al descubierto, además, la paradoja política que la acción encierra, pues en el momento en que parece que el gobernante más decididamente anti-comunista ha logrado sus primeros frutos, resulta retrocediendo, al ofrecer trigo a sus rivales, que no lo producen en suficiente cantidad. Ese dinero será ahorrado por los rusos para invertir en armas y mantener su esfuerzo bélico. La paradoja se ahonda cuando el día 11 de agosto el cable trajo la noticia de que la Casa Blanca se dispone a hacer más estricto el embargo económico contra Cuba para inducir a una política menos contraria a los derechos humanos. O sea, al patrón del buque se le ofrece carbón para seguir navegando, y al empleado del mismo buque, se le amenaza con no venderle alimentos si recalca en algún puerto del mundo...

Está, pues, claro que la decisión de Reagan supone un tropiezo absoluto en la campaña anticomunista, y que pone al descubierto la fragilidad de los intereses comunes de defensa en instantes en que se hablaba del "éxito" de su política frente a la cúpula del Kremlin.

Un Nuevo Impulso

La modernización de la salud, y en especial su nueva ley, que regula el libre e igualitario acceso a las prestaciones de salud, son algunos de los logros que el Presidente de la República destacara con ocasión de la ceremonia de juramento del nuevo Ministro de Salud Pública, doctor Juan Giaconi.

Las dificultades que ha debido enfrentar el país son numerosas y de variada índole, destacando desde luego las dos recesiones económicas y los desastres naturales que —en el caso del sismo de marzo del 85— destruyeron

importantes y costosos equipos e instalaciones de salud.

Pese a todo, se ha avanzado y, como lo señalara el Primer Mandatario, la moderna concepción de la salud impulsada por el actual Gobierno abarca "el estado de completo bienestar físico y mental del individuo". Es decir, no hemos definido la salud como la simple ausencia de enfermedades, sino como un amplio y completo estado de satisfacción de necesidades nutricionales, asistenciales y educativas.

Los índices hablan por sí solos; la mortalidad infantil se ha reduci-

do de 65,2 por mil nacidos vivos en 1973, a 19,7 por mil en 1985, una de las tasas más bajas de América Latina a nivel de países de alto desarrollo. La desnutrición infantil grave está hoy en día virtualmente erradicada de Chile.

En fin, muchos son los ejemplos que pueden darse como el de la atención profesional de los partos, que hoy día supera el 96 por ciento de los casos y en 1973 no alcanzaba al 85 por ciento.

Todo ello fue mencionado por el Jefe de Estado, agregando que ha debido conjugarse lo materialmente posible con lo técnicamen-

te alcanzable y deseable. Ambas cosas no siempre van de la mano y el valor y capacidad de la autoridad consiste, en medida importante, en lograr estrechar esa relación.

Corresponde, pues, al nuevo titular de la cartera de Salud no sólo continuar con la obra modernizadora de sus antecesores, sino, también, y tal vez ello sea de gran importancia hoy día, lograr amplio acuerdo en los sectores vinculados a la salud.

Ello requerirá distinguir nítidamente entre quienes manifiestan una justa y razonable preocupa-

ción por la situación económica que afecta realmente a varios establecimientos de salud, con el consiguiente perjuicio para la atención, de aquellos que, sin considerar cuán buena o mala pueda llegar a ser una situación —la que muchas veces ni siquiera conocen— utilizan la profesión, incluso sus asociaciones gremiales, para realizar actividades abiertamente políticas.

Es de esperar, ciertamente, que el Ministro Giaconi tenga todo el respaldo del sector, ya que los beneficiados con ello serán los chilenos.

Siete Días en la Nación

ALARMANTES HALLAZGOS

Durante la semana las informaciones dieron a conocer los hallazgos de cuantiosos y sofisticados arsenales guerrilleros, desembarcados en playas del norte del país aparentemente desde naves extranjeras, y cuyos destinatarios serían los miembros de los cuerpos paramilitares del Partido Comunista.

Sólo el primer refugio descubierto escondía armas suficientes para pertrechar a seiscientos subversivos, contingente capaz de enfrentar a una división de veinte mil hombres, debido a las especiales características de la guerra de guerrillas.

El numeroso armamento encontrado en el norte tiene su perfecto correlativo en el alarmante incremento de la actividad terrorista de los últimos años. La cantidad y calidad de los explosivos detonados, la disponibilidad de armas de que hacen gala los extremistas, así como las verdaderas clínicas allanadas en varios operativos de seguridad, no pueden tener otra explicación, en el contexto nacional, sino la de que los grupos subversivos reciben apoyo logístico desde el extranjero.

A lo anterior se agrega el hecho de que se ha comprobado que la mayoría de los extremistas que operan en nuestro territorio han recibido entrenamiento paramilitar en países como Cuba, Libia e incluso en la propia Unión Soviética, al igual que la existencia de conexiones entre grupos terroristas de diferentes naciones con sus congéneres chilenos.

Es, pues, dramáticamente evidente y cierto que se están introduciendo armas a Chile para desestabilizar al Gobierno y encender la mecha de la revolución totalitaria.

Cabe recordar que uno de los aspectos que más caracterizó al gobierno de la Unidad Popular fue su propósito manifiesto de hacer ingresar armas al país en forma clandestina, viéndose involucrado incluso el Mandatario de la época, en episodios de contrabando de tales especies. También se favoreció la formación de brigadas paramilitares, de las cuales las denominadas "Ramona Parra" y "Elmo Catalán" llegaron a ser tristemente célebres y además competidoras del MIR, brazo armado del Partido Comunista.

Estas brigadas no eran más que la concreción de la promesa de hacer sobrevenir la "violencia revolucionaria" en el país, como medio de vencer la resistencia de los chilenos al totalitarismo marxista, calificada por éste como "violencia institucional".

Los designios violentistas que animaban a la Unidad Popular eran por todos conocidos, aún antes de que ella se hiciera con el poder. Una vez realizada la elección presidencial del año 1970, se promovió la suscripción del conocido Pacto de Garantías Constitucionales, en uno de cuyos capítulos hubo de ser necesario incluir una definición de lo que debía entenderse como "fuerza pública". Todo ello para prevenir, infructuosamente como después la experiencia lo demostró, la aparición de los movimientos armados que auspiciaban los partidos integrantes de la Unidad Popular.

Más tarde, cuando la violencia armada campeaba a sus anchas en campos y ciudades chilenos, una oportuna moción parlamentaria obligó al gobierno marxista a promulgar la ley de control de armas, que tuvo por finalidad poner freno al enfrentamiento sangriento entre conacionales y neutralizar la agresión sistemática que llevaban a cabo los extremistas amparados por el gobierno.

Las realidades conocidas demuestran que la amenaza del marxismo en Chile subsiste con pertinacia creciente. Esta semana hemos recibido una elocuente prueba más de ello.

GROTESCAS REACCIONES

Se hace necesario que la opinión pública no se deje engañar por el trabajo de los medios de comunicación opositores que, con profusión de comentarios y "noticias", han venido inoculando en los últimos días la idea de que el hallazgo de los arsenales sería una mascarada montada por el Gobierno con el fin de distraer a la ciudadanía de otros episodios que, hay que señalar, esos mismos medios han explotado con un vergonzoso afán propagandístico.

La tesis difundida por tales medios de comunicación no hace sino formar parte de toda una modalidad de hacer periodismo, como también de una planificada estrategia política.

A través de la información tendenciosa, y muchas veces notoriamente falsa, se desconcierta a la opinión pública para luego introducirle —sobre la base de la repetición sistemática de tópicos y esquemas ideológicos— sentimientos que más tarde condicionarán sus actuaciones públicas. Es lo que se trata de hacer, por ejemplo, al señalar que el armamento encontrado sería el mismo que se incautó en septiembre de 1973.

Tras esta verdadera práctica de la "desinformación" se halla ciertamente una doctrina que hace de la mentira una de sus mejores armas. Con esta forma de proceder es fácil advertir cómo pronto se produce el desquiciamiento

de toda la convivencia social, entronizándose la desconfianza, el conflicto, el odio y, finalmente, el enfrentamiento entre los diferentes sectores. En toda esta pugna son los grupos totalitarios los que se llevan la mejor parte.

En otro orden de ideas, es oportuno concluir que no será cosa fácil cimentar con pretensiones de estabilidad una plenitud democrática futura, si reinan en la discusión nacional el desprecio por la verdad, la información ilegítimamente interesada y una prensa manifiestamente disolvente.

Es interesante también resaltar en el análisis de este episodio de la semana, lo paradójico que resulta que las dudas acerca de la veracidad de los hallazgos de armas vengan de quienes, junto con no tener autoridad moral para efectuar tales impugnaciones, son ellos mismos propugnadores de la violencia y del levantamiento armado contra las autoridades constituidas.

Merece destacarse, por último, la reacción instantánea de la Comisión de Derechos Humanos, opositora al Gobierno, en defensa de los inculcados de tan gravísimos hechos, como asimismo de la Vicaría de la Solidaridad, que ya ha ofrecido defensa judicial a los presuntos extremistas. Lo que llama la atención no es su propósito de atender una necesidad a la que tiene derecho hasta el más vil delincuente, sino la presteza con que estos organismos actúan en un contexto de clara connotación de parcialidad política. Aquí no exigen que se aplique de inmediato todo el rigor de la justicia, como lo hacen en otros casos de los que buscan obtener dividendo político.

DESCOMPOSICION OPOSITORA

Cuando se desea instituir un régimen plenamente democrático en un país, es necesario que los actores llamados a darle vida tengan una conformación y un comportamiento armónicos con los ideales democráticos, y que a la vez puedan relacionarse en forma constructiva con los demás integrantes del cuerpo social, ayudando a fortalecer el régimen en que se vive, sin perjuicio de promover los ajustes que la dinámica social exige. Sólo en esta forma se logra un verdadero consenso para una convivencia libre.

Pero cuando importantes grupos o sectores no son capaces de estar a la altura de tales principios democráticos, el régimen que está llamado a encarnarlos difícilmente puede surgir, o de hacerlo, no llega a subsistir por mucho tiempo.

Si volvemos la mirada al espectro político partidista nacional, el panorama dista mucho de ser satisfactorio en este aspecto. Para ello basta con reseñar algunos recientes sucesos.

El MIR, en boca de dos de sus más connotados dirigentes, anunció esta semana el recrudecimiento de la ola de atentados extremistas, con el fin de provocar la caída del Gobierno. Como si lo anterior no fuera suficientemente grave, uno de ellos, Andrés Pascal Allende, expresó a un semanario marxista que la lucha del MIR no cesaría con el simple advenimiento de un régimen democrático posterior al actual. Las pretensiones de la extrema izquierda, según Pascal, son promover el establecimiento en Chile de una "democracia popular", término que conociendo la denominación y experiencias de los países detrás de la Cortina de Hierro, se sabe muy bien qué significa.

El Partido Comunista, en reiterados documentos desde 1980, ha venido insistiendo que la "salida" al problema político que él percibe pasa necesariamente por el alzamiento y la "rebelión popular", nombre publicitario de la revolución violenta que por doctrina hace suya el marxismo. También manifestó el PC su decisión de continuar la lucha subversiva en el futuro Gobierno democrático si éste todavía es, según él, "burgués".

En el sector socialista, descartando aquellas facciones pertenecientes al MDP, cuya identidad es absolutamente asimilable al comunismo, sus personeros declaran sin ambages que una de las aspiraciones de las agrupaciones de ese signo es reeditar en plenitud el programa que a partir de 1970 la Unidad Popular pretendió imponerle al país.

Por su parte, hace pocas semanas, la Democracia Cristiana ha quedado una vez más al descubierto, luego que el Jefe del Comunismo en Chile —José Sanfuentes— afirmara en la prensa que existía un Comité Político Privado, integrado por el MDP y, entre otros, por un Vicepresidente de la DC, destinado a coordinar la estrategia de ingobernabilidad y desobediencia civil en que se encuentra empeñada la oposición. Lo anterior viene a sumarse además a la falta de definición y correcta posición frente a los enemigos de la democracia que los demócratacristianos han exhibido a lo largo de su historia, al igual que influyentes sectores eclesiásticos.

La actitud de la DC es importante causa de que los marxistas hayan resurgido hoy con particular fuerza, gracias al apoyo y protección que les brindan, precisamente, sectores que como el mencionado, se dicen democráticos. También es imputable a aquélla la reaparición de los grupos paramilitares que propician la revolución o la guerra civil para Chile.

De haber existido una categórica definición, rechazo y consiguiente aislamiento total del marxismo, con seguridad hoy día no veríamos con preocupación cómo éste actúa tanto en el frente político como en el frente militar.

En el fondo, la DC y otros demócratas están reviviendo un nuevo 4 de septiembre de 1970, el mismo que nos precipitó a la situación del 10 de septiembre de 1973 y que, a su vez, generó el Pronunciamiento Militar del día once.

La ciudadanía debe detenerse un momento a preguntarse qué papel les corresponde hoy a los diferentes sectores de la vida pública chilena y cómo cada uno de ellos lo está cumpliendo. La tarea del Gobierno es indudablemente encabezar el proceso hacia el establecimiento de la plena democracia que el pueblo aprobó en 1980 y con las modalidades que éste en su decisión le señaló. Pero no es auspicioso lo que se avizora hacia los próximos años si los demás sectores políticos, sociales y morales llamados a vivir en ese marco democrático no quieren asumir ni aceptar sus exigencias.

Nada puede esperarse de los grupos marxistas, que el país bien sabe no cesarán en sus consignas y métodos violentos contrarios a cualquier convivencia civilizada, mientras la doctrina a la que adhieren no sea abandonada por completo en el resto del mundo y deje de recibir el respaldo del imperio soviético.

Sin embargo, la mayoría de los chilenos espera que aquellos que están llamados a constituirse en copartícipes de una plenitud democrática, sean coherentes con los principios que en ese sentido proclaman y adopten en forma decidida el único rumbo que asegurará que aquella sea sólida y perdurable en el tiempo: permitir que sólo los verdaderos demócratas jueguen en la democracia.

Destacado en la Semana

Profunda impresión han producido en la opinión pública los arsenales descubiertos esta semana por los servicios de seguridad en la solitaria costa de la Tercera Región. El Presidente de la República, que hizo un reconocimiento de parte del mortífero material, destacó ante la prensa la demostración que ahí había de sus reiteradas palabras acerca del peligro terrorista y del apoyo que éste recibe del marxismo internacional, especialmente de la Unión Soviética. Las armas, explosivos y sofisticados medios de comunicaciones en cantidad suficiente para armar a cientos de terroristas y guerrilleros, señalan inequívocamente su origen ruso o checoslovaco, habiéndolos también de origen norteamericano, presumiblemente de aquellos abandonados en Vietnam luego del triunfo comunista.

En su visita inspectiva del arsenal, en la que fue acompañado por el director de la Central Nacional de Inteligencia, mayor general Humberto Gordon Rubio, el Primer Mandatario señaló, dirigiéndose a ciertos sectores que niegan la acción violentista: "Les digo que abran bien los ojos y vean lo que en realidad existe. Hay una preparación para realizar una guerra de guerrillas en forma directa".

El descubrimiento de este arsenal enseña a la ciudadanía que si bien puede estar tranquila respecto de la exitosa labor que permanentemente llevan a cabo los servicios de seguridad del país, debe también permanecer alerta frente a la tenaz actividad violentista porque su colaboración es indispensable para derrotarla.



— hoy comenta ...



Tomás
CASENA

Ética, Antropología y Metafísica

“La discusión acerca de la nueva instrucción sobre libertad cristiana y liberación se ha limitado hasta ahora casi exclusivamente al capítulo quinto”, relativo a la Doctrina Social, y ha dejado de lado “los principios fundamentales filosóficos y teológicos” de la misma. Con estas ideas inicia el Cardenal Joseph Ratzinger su conferencia “Libertad y liberación”, pronunciada en Lima en julio pasado y publicada por nuestro diario. Con esto se pone acento en una cuestión básica: la ligazón entre ética, antropología y metafísica (o sea, entre el obrar humano, la naturaleza del hombre y lo que es el ser en sus principios más fundamentales).

Son muchos los aspectos de la vida cristiana que se juegan y dependen de una adecuada intelección de dicha relación, a la cual el Papa ha dedicado algunos discursos. Procuraré resumirlos en una pregunta: ¿Puede un cristiano hacer cualquier cosa y seguir siendo cristiano? Charles Curran, por ejemplo, contesta en forma afirmativa y por eso no duda en legitimar el divorcio, la anticoncepción, el aborto y la homosexualidad al tiempo que enseña como teólogo católico en una Universidad Católica. Con esto no pretendo escandalizar al lector, sino ayudarlo a entender un problema que con diversas manifestaciones, también es común a los autores liberacionistas: ¿es legítimo asumir el análisis y la praxis revolucionaria marxistas y seguir llamándose católicos? ¿o hay determinadas afirmaciones y conductas que son incompatibles con la verdad sobre el hombre que la Iglesia proclama?

El drama del liberacionismo es que, habiendo aceptado una concepción materialista del mundo y el hombre, pretende mantener nociones — como la trascendencia de Dios, la divinidad de Cristo o la libertad humana — que son incompatibles con ese materialismo supuestamente científico. De este modo, si puede seguir llamándose cristiano es en la medida en que reduce al cristianismo a un conjunto de fórmulas vacías cuyo “sentido original pierde prácticamente el interés”, como señala el Cardenal. (Y me perdonará el lector la insistencia, si le recuerdo que para los neomodernistas, como Curran, la fe no es más que un sentimiento vago, que no exige la adhesión del intelecto a ciertas verdades y de la voluntad a determinadas normas).

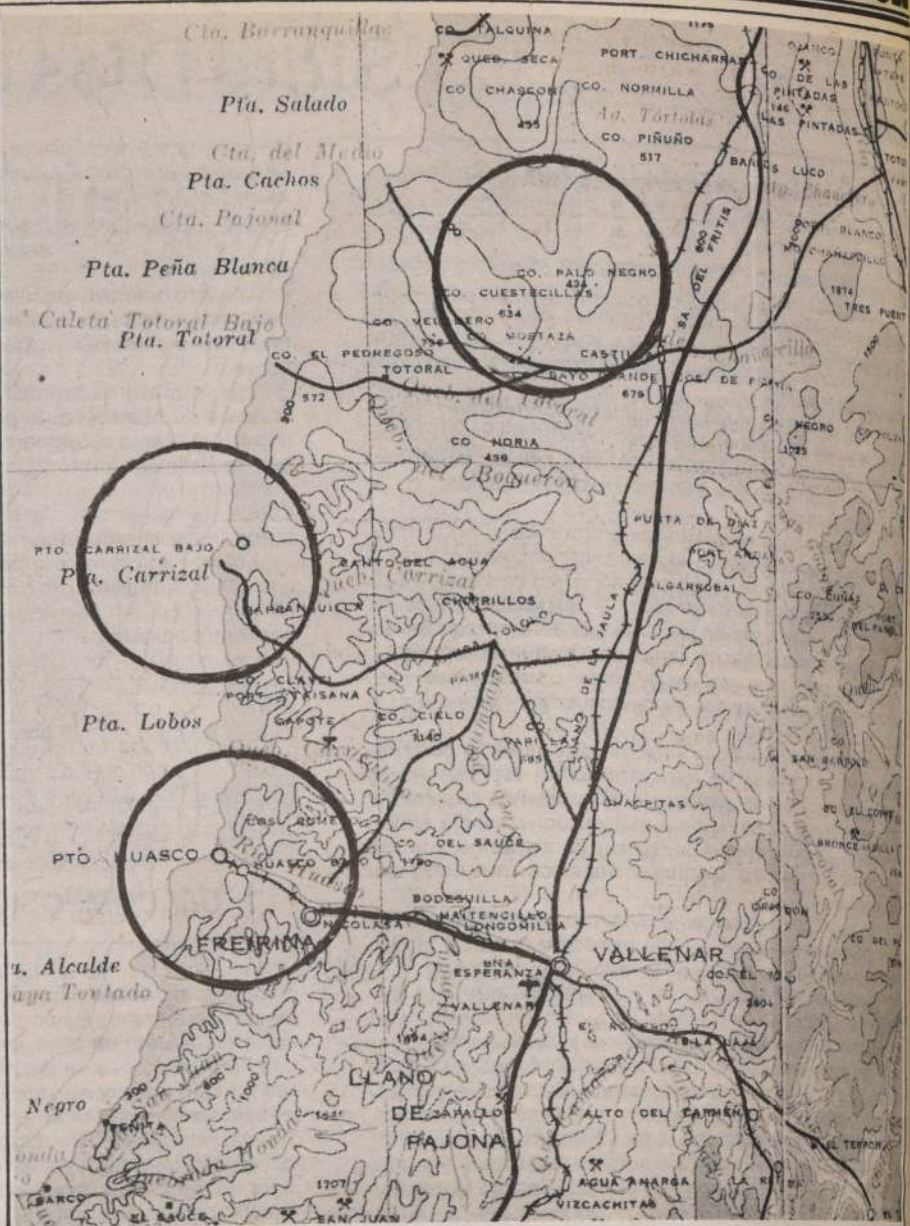
Es el olvido de la metafísica el que lleva a los liberacionistas a concebir la historia como un sujeto y considerarla, hegelianamente, como la verdadera realidad. Aunque no queda muy claro qué es lo que entienden por historia — esa “fórmula mágica”, que combina “ideas evolucionistas, influjos hegelianos, aditamentos marxistas” — nos dicen que “sólo quien piense históricamente puede profundizar hasta las raíces de las cosas humanas” y tomar parte de un proceso que se considera necesario e irreversible. Su historia no es el estudio de los actos libres de los hombres a través del tiempo, sino la Historia mítica de Marx y sus epígonos.

Su error metafísico deriva en falsedades antropológicas. Consideran que los llamados a la conversión personal son “idealismos” que dejan el cambio político en manos de la buena voluntad de las personas y no de un proceso científico: “detrás de esta concepción — sigue Ratzinger — se esconde el convencimiento de que el hacer del hombre, a fin de cuentas, no estaría determinado por su libertad moral, sino por leyes naturales económicas y sociales”. Lo que hay que hacer no es cambiar los espíritus, sino conducir la historia, crear las condiciones para que el hombre sea necesariamente bueno. ¿Se extrañará, entonces, el lector de que estos autores centren su empeño en el cambio de estructuras, dado que son las estructuras socialistas las que originarán al hombre nuevo? El hombre, en este planteamiento, no es más que el fruto de ciertas condiciones económicas ¿no le suena conocido? Por algo hace justo dos años la primera instrucción advertía que “la inversión entre moralidad y estructuras conlleva una antropología materialista incompatible con la verdad del hombre” y que “solamente recurriendo a las capacidades éticas de la persona... se obtendrán cambios sociales que estarán verdaderamente al servicio del hombre”.

Las respuestas prácticas correctas suponen un adecuado planteamiento de las cuestiones fundamentales. Cuando se olvide este principio se llega a Nicaragua.

Zona de los hallazgos

Esta es la zona donde se han encontrado las armas. Es entre Vallenar y Copiapó. La Tercera Región fue escogida por los subversivos como el lugar de inicio de las actividades guerrilleras. Naves soviéticas a través de un pesquero chileno se acercaban a los puertos a desembarcar en las noches el armamento que después era trasladado tierra adentro y escondido simulado con lonas del color de la tierra o en cavernas subterráneas. La zona está siendo sometida a una “operación peineta” tras más armamento y también buscándose a subversivos que hubieron al tener conocimiento que fueron descubiertos. Por aire y tierra se rastrean quebradas, ríos y cerros, llegando incluso a construir canchas de aterrizaje para naves pesadas en pleno desierto de la Tercera Región. Las autoridades tanto militares acantonadas en el área como los destacamentos se encuentran al interior y costa para no dejar centímetro sin recorrer ni lugar por revisar. Entre Vallenar y Copiapó, por el litoral, los acantilados y playas son de difícil acceso y no se observan desde las distancias, situación que facilitó los desembarcos.



El poder del armamento encontrado

□ Material explosivo utilizado en atentado al Metro formó parte del arsenal descubierto

Las armas y explosivos terroristas incautados en la III Región a grupos subversivos serán sometidos a peritajes en Santiago.

Parte de los gigantescos arsenales detectados llegó ayer a la capital, a bordo de un avión Hércules de la FACH y en el traslado hacia el Grupo 10 de esa institución participaron siete vehículos especialmente acondicionados para el de-

sembarque y transporte de la peligrosa carga.

De este lugar, tanto las armas como los explosivos, serán llevados a un sitio de almacenamiento para el peritaje correspondiente.

En la zona de los hallazgos también ha sido requisado e incautado un total de ocho vehículos y dos goletas pesqueras. Entre los primeros figuran jeeps, camionetas, camión de

transporte y un carro aljibe, utilizado para el abastecimiento de agua por los grupos subversivos.

Según informaciones proporcionadas por fuentes allegadas a los operativos, se estableció que en los últimos atentados terroristas perpetrados en Santiago — como en la destrucción de un vagón del Metro y la explosión de una bomba en Alameda con Teatinos —

los extremistas emplearon material procedente de los depósitos de armamentos descubiertos.

Entre las armas incautadas la más peligrosa es el M-16, de fácil desplazamiento, especialmente desarmado, que se puede disparar tiro a tiro, de tres disparos o en ráfagas. A 500 metros puede atravesar un riel ferroviario sin problemas.



Eficaz operativo de fuerzas combinadas

Personal de Carabineros, servicios de seguridad y uniformados han estado trabajando en la zona donde han sido encontrados hasta la fecha cuatro arsenales terroristas destinados a grupos guerrilleros que intentaban instalarse en nuestro país.

El primer hallazgo, descubierto en el sector de Carrizal Bajo en la zona costera entre Vallenar y Copiapó, movilizó primera-

mente a Carabineros y posteriormente a los servicios de seguridad y personal del Ejército.

Para estos efectos se puso en funcionamiento un plan secreto creado a raíz del hallazgo similar llevado a cabo en la zona de Panguipulli en 1983. En esa oportunidad y tomándose en cuenta posibles descubrimientos los servicios especializados en tácticas

antiguerrillas crearon un frente destinado a entrar en acción en cualquier momento en que se detectaran situaciones similares.

Por esta misma razón a los pocos minutos de conocidos los hechos el personal de estos equipos se constituyó en el lugar trasladando helicópteros y con el correr de las horas levantar incluso una cancha de aterrizaje de aviones C-130 para el

traslado de las armas a la capital. Todos los lugares fueron cerrados con uniformados, se realizaron controles selectivos de vehículos y este mismo día ha permitido que hasta el momento sigan apareciendo arsenales cada vez más voluminosos y completos agregando a estos campamentos guerrilleros donados y lugares ocultos de acceso impenetrable.

Un duro golpe al extremismo y a sus "agentes y financistas" del exterior

Fuentes allegadas a los servicios de seguridad que se encuentran acantonadas en la Tercera Región operando en la búsqueda de más armas indicaron ayer que, además del duro golpe dado al extremismo con la incautación del mayor arsenal clandestino que se tenga conocimiento en la última década existe también el descalabro económico para los proveedores que este hecho ha significado.

Los trabajos de organización de una guerrilla al estilo de los grupos extremistas entronizados en algunos países latinoamericanos nació —según documentos encontrados en los allanamientos— a mediados del año 1983 en la zona sur del país, específicamente en los complejos madereros de la Novena y Décima Regiones. Las características del terreno, el clima y la espesura de los bosques se convirtieron en terreno propicio para el adiestramiento guerrillero.

Las Fuerzas Armadas dieron un golpe a esta incipiente "fabrica de muerte" descubriendo arsenales menores, pero con armamento moderno, maniobrable y de asalto. Se encontraron en aquella oportunidad cuevas subterráneas e instructivos avanzados para la iniciación

de la guerrilla urbana, en la zona de Panguipulli.

TEORIA DEL "FOCO"

La teoría del "foco" es un mecanismo de guerrilla interpuesto en 1962 luego de los resultados que le diera a Fidel Castro contra el régimen de Fulgencio Batista. Los revolucionarios cubanos pretendieron demostrar que:

a) la guerrilla puede vencer a un ejército regular

b) que autónoma, dueña de sus decisiones la guerrilla no tiene necesidad de un partido.

c) que la guerrilla no necesita esperar las condiciones revolucionarias sino que las crea ella misma

d) el trabajo sobre las masas es menos primordial que el de los campesinos que cuentan más que la clase obrera.

Nace así lo que el terrorismo llama "foco militar" en lugar del foco político. Regis Debray, "padre espiritual del extremismo criollo" teorizó que las guerrillas no serán el brazo armado del partido, el instrumento simple de la política urbana. Deben por el contrario instalarse en las montañas.

El nacimiento de los "focos", en consecuencia, trató de implantarse en

nuestro país con los resultados conocidos. Chile no es Colombia ni Perú. Ambos tienen características diferentes a la idiosincrasia de nuestro pueblo, agregó el alto jefe de seguridad concentrado en la III Región.

Desde el nacimiento del foquismo y aprovechándose del sistema guerrillero más "místico" que político el Partido Comunista ha alimentado la subversión "entre bastidores".

Fidel Castro cuando se convirtió en sanguinario dictador no pudo desconocer su deuda con la Unión Soviética, la que lo armó de pertrechos bélicos para derrocar a Batista. Con el correr del tiempo los comunistas se apoderaron de la isla y hoy Castro no es más que un pintoresco sirviente de Moscú.

La importancia del hallazgo de armamento, agregaron las fuentes, más que su valor —incalculable— es un golpe mortal a las intenciones de convertir nuestro país en "Sierras Maestras", selvas bolivianas, "repúblicas independientes" (como en Colombia en la época de Lleras Camargo, donde el PC rebautizó provincias con nombres de comunistas) etc.

Agregó que estas si-

tuaciones no se vivirán en Chile porque las Fuerzas Armadas son estrictas y jerarquizadas además de contar con una sólida doctrina

de Seguridad Nacional.

Se ha puesto fin —terminó— a un plan sanguinario y ha afianzado a nuestro país como una so-

ciudad civil granítica amparada por una fuerza armada capaz de resistir el embate de una potencia como es la Unión Soviética.



Secuencia de un acto terrorista

Escenas que no veremos los chilenos. Guerrilleros colombianos dando muerte por la espalda y en forma cobarde a campesinos. Intentaban los soviéticos a través de extremistas criollos instalarse en nuestro país al igual que en otros, siendo desarticulados en sus esperanzas. Los servicios de seguridad y altos funcionarios de Gobierno han insistido que en nuestro país nunca prosperará una guerrilla por la doctrina de seguridad de nuestras Fuerzas Armadas y por la idiosincrasia de su pueblo. Secuencias como éstas también se ven a diario en el Perú, a manos de "Sendero Luminoso".



Anivel de mercado negro

El arsenal incautado supera los 10 millones de dólares

Hospitales, establecimientos educacionales, postas de primeros auxilios y poblaciones para cientos de familias se podrían construir con el dinero invertido por la Unión Soviética en el traslado del material bélico a Chile desde Asia, para tratar de instaurar un ejército guerrillero en nuestro país.

De acuerdo a los datos que entregan las revistas especializadas en armamento solamente el Fusil M-16-A-1 de asalto norteamericano está cotizado a 265 mil pesos por las vías legales, siguiendo la reglamentación mundial de compra y venta de armamentos. En el mercado negro este material se vende casi al triple, estimándose que cada uno de estos fusiles con el uso que tienen cuesta US\$ 2.000 (400 mil pesos).

Hasta el momento en los cuatro allanamientos se han incautado casi 1.700 fusiles de asalto M-16, lo que hace un total aproximado en dinero de 68 millones de pesos. 100 mil cartuchos 5.56 mm. Otan (munición universal de Occidente) en el mercado negro se cotiza en grandes cantidades a 250 pesos cada tiro lo que da un total de 25 millones de pesos.

También se ha encontrado munición soviética, la que no tiene tanto valor en Occidente debido a que es sólo utilizada en armas de la Cortina de Hierro adquiridas a través del Pacto de Varsovia, pero sirven para la instrucción de los guerrilleros. Por esta razón no se han encontrado más de cinco mil proyectiles, ya sea en convencionales o trazadoras para adiestramiento nocturno.

Quizás lo más costoso corresponde a los elementos explosivos detectados en gran cantidad. Por ejemplo el denominado T-4 reconocido recientemente en nuestro país a raíz de los últimos atentados. Su comercialización es a través de organismos internacionales y muy controlado su desplazamiento. De ahí en consecuencias que su valor sea incalculable.

Es de material plástico y adhesivo. Se han incautado casi sesenta metros de este material. Las revistas especializadas aún no lo mencionan con sus detalles pero se estima, según fuentes de seguridad, que los sesenta metros deben tener un costo entre los traficantes de armas de unos cincuenta millones de pesos.

Los lanzacohetes de fabricación soviética junto con el explosivo plástico T-4 es lo más moderno que se ha encontrado en los arsenales descubiertos. Los lanzacohetes fueron encontrados aún embalados y son alrededor de 100, no más de una docena con uso, en los que se demostró su accionar a los instructores. Estos tienen un valor relativo toda vez que están amunicionados con cohetes suficientes como para artillar al mismo contingente que se pensaba entregar al resto del armamento, es decir unos dos mil efectivos, lo que equivale a dos o tres regimientos regulares o una división completa.

Por este solo hecho los traficantes piden no menos de 5.000 dólares por cada lanzacohete y un cajón de proyectiles. Se ha encontrado poco más de un centenar lo que daría un valor aproximado a los cien millones de pesos.

Los mismos equipos transmisores, los accesorios para armas, el traslado de los pertrechos y la gran operación que movilizó este arsenal, permiten asegurar que por lo menos se desembolsaron más de cinco millones de dólares.

— hoy comenta —

Juan Antonio
COLOMA CORREA

La Validez de una Insistencia

Cada día que pasa, va quedando más acreditado al interior del país que uno de los obstáculos más importantes para avanzar hacia la plenitud democrática, lo constituye la persistente actitud de la oposición que cree en la democracia por ser rupturista respecto de la institucionalidad actual y poco definida en relación al marxismo.

En cuanto a lo primero, su actitud rupturista, ello se percibió con preocupante nitidez desde los días de la llamada "apertura", en donde para consolidar algún tipo de diálogo con la autoridad, dicha oposición comenzó exigiendo el cambio de los interlocutores de ésta y se ha reiterado cada vez que se habla de temas tan trascendentes como la validez y vigencia de la Constitución.

En torno a lo segundo, su indefinición ante el marxismo, ello empezó a constatarse inequívocamente desde sus primeras acciones "movilizadoras", en donde en forma consciente o no, lo cierto es que cada protesta o acción similar dejaba como saldo una evidente confusión entre quienes propugnaban las acciones y los que terminaban adueñándose de ellas con sus permanentes secuelas de violencia y se ha mantenido en numerosas elecciones universitarias o "encuentros conjuntos".

¿Por qué lo anterior es tan grave?

Pues por dos razones fundamentales y de evidente influencia en nuestro futuro. Por un lado, porque la acción rupturista ha terminado por arrastrar a sectores de oposición hacia estrategias desestabilizadoras que buscan hacer "ingobernable" al país, lo que fuera de provocar perniciosos efectos en la vida y bienes de muchos compatriotas, genera fundadas y serias inquietudes respecto de si ellos asumirán el enfoque responsable y constructivo que debe animar el período institucional que se consagra para el futuro y que se contempla en la Constitución. Por otro lado, porque también es evidente que si la oposición democrática no logra aislar los afanes totalitarios de los grupos marxistas, el país puede verse seriamente expuesto a repetir ese tan doloroso pasado que debimos sufrir y del cual tanto debemos aprender.

De ahí entonces que insistir en la necesidad imperiosa de reenfocar esta realidad y actitud opositora no sea una cuestión de majadería, como sus dirigentes tratan de hacer creer al resto, sino que un asunto de vital importancia para el perfil de cualquier esquema de convivencia en el país, especialmente después de todo lo que hemos vivido en las últimas décadas.

Es bueno entonces que esto se reitere y se analice. Fuera de permitir que conozcamos mejor lo que hay detrás de todo aquel que busca actuar en la vida pública, nos posibilita entender el futuro al que cada cual nos puede llevar con sus actitudes y posturas.

Por el contrario, caer en la postura contraria de minimizar estos problemas, como algunos sugieren, no significa otra cosa que exponer al país en el futuro en una continua secuencia de confusiones y peligros sociales, económicos y políticos.

Presidirá homenaje al natalicio del Libertador O'Higgins

Gira de tres días realizará S.E. a la Séptima y Octava Región

Una visita de tres días a las regiones VII y VIII, realizará entre los días 18 y 20 del presente, el Presidente de la República, Capitán General Augusto Pinochet,

informó oficialmente hoy la Secretaría de Prensa de la Presidencia.

Ella tiene por objeto tomar contacto con las autoridades de la zona para ver

en el terreno mismo los problemas que afectan; recibir el apoyo de la comunidad, presidir la ceremonia con la cual será celebrado un nuevo aniversario del

natalicio del Libertador General Bernardo O'Higgins en Chillán.

El Mandatario viajará por vía aérea, acompañado por la Primera Dama, siete ministros, dos subsecretarios y el director de organizaciones civiles.

La comitiva presidencial saldrá desde Santiago el próximo lunes 18, con destino a Cauquenes.

Su primera actividad será presidir una reunión con el personal de la Defensa Nacional y luego asistir a un almuerzo que le ofrecerá la comunidad local.

El martes en Chillán, se reunirá con el personal militar acantonado en esa zona y cumplirá enseguida otras actividades, entre ellas presidirá un acto cívico en su honor, cerca de esa ciudad.

NATALICIO DE O'HIGGINS

El miércoles es 20, fecha en que se celebra el natalicio del Libertador General Bernardo O'Higgins, el jefe de Estado presidirá la ceremonia oficial que se efectuará en Chillán Viejo, donde nació el héroe.

Este acto contará con la presencia de la comunidad y de delegaciones de las cuatro escuelas matricias de la Defensa Nacional, así como también de efectivos militares de la zona.

Durante el desarrollo de esta ceremonia cívico militar, se rendirá un homenaje a la Primera Dama de la nación, señora Lucía Hiriart de Pinochet.

El Mandatario y comitiva tienen previsto retornar a Santiago en la tarde de ese día.

INVITACION AL PRIMER MANDATARIO

Durante los festejos de la comuna de Coihueco, la más extensa del territorio provincial flublenino, un representante de la comunidad rural, formuló pública invitación al Presidente de la República y a la Primera Dama de la nación, para asistir a un almuerzo en esa comunidad, anunciado para el 20 del presente mes, y como una forma de iniciar los actos oficiales del centenario de Coihueco.



CHILE RECONSTRUYE. — El próximo miércoles 20 de agosto a las 10.30 horas, con la asistencia del Secretario Ministerial Metropolitano de Vivienda y Urbanismo, Ramón Gutiérrez Henríquez, se comenzará a asignar las 10 viviendas construidas por el Programa Chile Reconstruye, en la localidad agrícola de Huenquén, comuna de Paine. Estas viviendas fueron construidas por SERVIU Metropolitano, gracias a los aportes de particulares con motivo del sismo del año '85, y están destinadas a damnificados de este terremoto. A fines de la próxima semana se asignarán las 30 viviendas de la Población Cabo Carlos Figueroa, ex Hermanos Carrera de Linderos, también del programa Chile Reconstruye.

Crean Academia de Derecho de la Integración Austral

Con la suscripción de un acuerdo entre Chile y Argentina que crea la Academia de Derecho de la Integración Austral, culminaron esta tarde, en la Universidad Gabriela Mistral las segundas jornadas sobre derecho civil.

El convenio fue firmado por Jorge Horacio Alterini y Fernando Fueyo Laneri por Argentina y Luis Moisset de España y Alicia Romo Román, por Chile.

El encuentro que se prolongó durante tres días contó con la participación de destacados abogados, conservadores de Bienes Raíces, corredores de propiedades y ejecutivos de bancos, que se dedicaron a analizar tres aspectos de permanente inquietud en el ámbito del derecho civil: la propiedad en la construc-

ción de edificios, reajustabilidad y corrección monetaria y derecho registral.

El seminario fue organizado por el mencionado plantel de educación superior, y contó con el patrocinio de la Cámara Chilena de la Construcción y la Asociación de Corredores de Propiedades, ACOP.

De acuerdo a lo expresado por la rectora del plantel, Alicia Romo, "estamos tratando de hacer un esfuerzo para poner el estudio del derecho al servicio de una tarea tan importante como es la integración de nuestros países en términos reales".

Agregó que con esta iniciativa se facilitará el quehacer de otras fuerzas, como las económicas por ejemplo.

"Todo esto es de una

trascendencia enorme, la que somos incapaces de medir en este minuto. Pero si podemos decir que tenemos la decidida intención tanto nuestros amigos argentinos como nosotros de trabajar seria y duramente por ir logrando etapas, y por ir avanzando ciertamente en la facilitación de cosas", precisó Alicia Romo.

A modo de explicación, mencionó que si en un determinado momento diversos productos argentinos pueden salir a través de nuestros puertos, "tenemos que facilitar toda la legislación de aduana, alcances especiales, y otras disposiciones que son necesarias estudiar y acometer para estar preparados cuando llegue el momento que ya está llegando..."

DIRECTOR
Orlando Poblete Iturrate
EDITOR GENERAL
Andrés Sánchez Arriagada
JEFE DE REDACCION
Carlos Iturra Herrera
EDITOR NACIONAL
Jaime Larraín Drolett
EDITOR DE DEPORTES
Héctor Vega Onésime
REPRESENTANTE LEGAL
Carlos Gómez Droguett

EDITORES:
Empresa Periodística "La Nación" S.A.
Agustinas 1269 casilla 81 - D Santiago
Fono 6982222 Télex ELANA 240609

POLITICA: Manuel José Gamonal; **ENTREVISTAS:** Verónica Reyes; **REPORTAJES:** Carmen Eugenia Bravo; **COLUMNISTAS:** Neville Blanco, Jaime Bulnes, Juan de Dios Carmona, Tomás Casena, Juan Antonio Coloma, Luis Cordero, Carlos Cruz-Coke, Juraj Domic, Gonzalo Ibáñez, José Pedro Lira, Sara Navarro, Lamberto Pérez, Carmen Puelma, Gonzalo Rojas, R.P. Bruno Rychlowski, Tomás Solar, Ramón Solís, Felipe Vigaux, Eduardo von Klausen, Juan Antonio Widow; **COLABORADORES ESPECIALES:** Sergio Escobar, Yolanda Montecinos, Nena Ossa; **CRONICA:** Gilberto Puente, Luis Gómez, Flor Ayala, Antonio Salgado, Marilú Correa, Amelia Miranda, Ximena Gattás, Ximena Misie, Viviana Rojas, Leticia Soto, María Vialma, Ana María Quiñones, Hugo Ferrando; **ECONOMIA:** Marisa Latorre, René Lillo; **ESPECTACULO:** Verónica Pérez, Eliana Fellenberg; **POLICIA:** José Manuel García, Richard Vera; **ESPECIAL:** LOS: Nury Constenla, José Luis Montes; **REGIONES:** Fernando Salinas; **HIPICA:** Ramón Chacón, Carlos Cervellino, Marcos Solís; **DEPORTES:** Julio Salviati, Aldo Schiappacasse, Igor Ochoa, Juan Carlos Cortés, Tito Paris, José González, Juan Esteban Lastra, Harold Mayne-Nicholls, Ramón Reyes, José Antonio Prieto, David Abuhadba, Felipe Bianchi, K. Nasto, Carlos Lorca, Benito Ruiz, Héctor Astorga, Carlos Baeza; **EDICION NOCTURNA:** Jorge Provencs, Guillermo Vilches; **FOTOGRAFIA:** Humberto Guerra, Galván Acuña, Helmut Rosas, Roberto Guerrero, Marceia Bustamante, Marco Muga, Jesús Inostroza, David Latorre, Escudero, Carlos Fénery, Carlos Sepúlveda, Hernán Andrade, Emilio Goujon, Ignacio Mella, Francisco Mancilla; **DIAGRAMACION:** Susana González, Jaime Clavería, Leonardo González, Ricardo de la Fuente, Carlos Acuña; **DIAGRAMACION SUPLEMENTOS:** Alejandro Román, Alexis Humeros, Patricio Garay, Juan Gálvez, Gabriel Solar; **AGENCIA VALPARAISO:** Luz Saavedra, Raúl Saavedra, César Arroyo.

INSERCIÓN

¿CUAN CONSCIENTES PODEMOS LLEGAR A SER?

- ¿Somos conscientes que el terrorismo no valora la vida?
- ¿Somos conscientes que el terrorismo no valora la propiedad?
- ¿Somos conscientes que el terrorismo es contrario a los derechos básicos del hombre?
- ¿Somos conscientes que el terrorismo es un lenguaje de terror que asuela al mundo cristiano occidental?
- ¿Somos conscientes que el terrorismo actúa bajo las órdenes del comunismo internacional?
- ¿Somos conscientes que el terrorismo no valora la familia?
- ¿Somos conscientes que el terrorismo no tiene fronteras?
- ¿Somos conscientes que el terrorismo no tiene principios ni valores?
- ¿Somos conscientes que el terrorismo busca la anarquía?
- ¿Somos conscientes que el terrorismo intenta vencer por el miedo?
- ¿Somos conscientes que las armas que ingresa el terrorismo tienen como objetivo destruir vidas, desde las sombras, cobardemente?

TENEMOS QUE ADQUIRIR CONCIENCIA DE ESTE MAL DEL
MUNDO QUE CHILE DEBE EVITAR

QUE NO SEA NUESTRO PROPIO DOLOR EL QUE NOS HAGA
TOMAR CONCIENCIA

**¡CONTRA EL TERRORISMO!
¡SU CONCIENCIA!**

MUJERES POR CHILE

— hoy comenta ...

Tomás
SOLAR GANA

Franqueza Revolucionaria

La opinión pública ha conocido, una vez más, de distintos hechos que llaman a una profunda reflexión acerca del presente y el futuro institucional de nuestro país. El más esclarecedor dice relación con una entrevista que en carácter de clandestina concedió a un semanario opositor el máximo dirigente del Movimiento de Izquierda Revolucionaria (MIR).

En ella, sin tapujos, el otrora "joven idealista" Andrés Pascal Allende da a conocer el pensamiento y la acción del extremismo que a través del Movimiento Democrático Popular (MDP), convive en el actual esquema político de nuestro país.

De partida, reconoce que el MIR está con la Asamblea de la Civilidad por la cual siente un profundo respeto. Esta sola declaración echa por tierra la afirmación tan majaderamente repetida por los dirigentes de esa Asamblea, autora del llamado violentista del 2 y 3 de julio pasado, de que "tenemos las manos y los rostros limpios".

Sin embargo, al observar las fotografías que acompañan las declaraciones de Pascal, más las aparecidas en otro semanario con motivo del 21º aniversario de las escuelas de guerrilla del MIR, no se aprecian ni las unas ni los otros. Por el contrario, se ven rostros cubiertos por pasamontañas y manos llenas de moderno armamento, que según el mismo dirigente señala, se ha usado para asesinar al intendente Carol Urzúa y a representantes de Carabineros de Chile.

Frente a declaraciones como la señalada, no se puede dejar de pensar en la profunda indefensión moral y el escándalo que provoca el hecho de que el representante y único vocero del MIR sea precisamente un sacerdote católico, quien por su investidura y ministerio debería representar valores diametralmente opuestos y que por incongruencias vacilantes se encuentra en perfecta comunión con la Sede Apostólica.

En las mismas declaraciones, Pascal Allende nos entrega su particular visión sobre los esfuerzos desplegados, tanto por el Supremo Gobierno como por la mayoría del Pueblo de Chile, en la tarea de desarrollar una transición ordenada y pacífica hacia la plena democracia.

Estos esfuerzos son en la perspectiva mirista un intento de concertación de distintas fuerzas "reaccionarias" en la cual están incluidas "las Fuerzas Armadas, el imperialismo, el gran empresariado, sectores de derecha, e incluso corrientes de la oposición burguesa".

Este vasto conglomerado, dejando de lado por cierto al imperialismo, puesto que sin duda se refiere a la nación que representa el embajador Barnes, incluye en esencia a la gran mayoría de los chilenos no marxistas que en 1980 optó por un sistema y un plazo para recuperar la plena democracia y que hace sólo trece años se pronunció por liberar al país precisamente de quienes como el jefe del MIR se adueñaban de la nación para entregarla en adopción a la Unión Soviética.

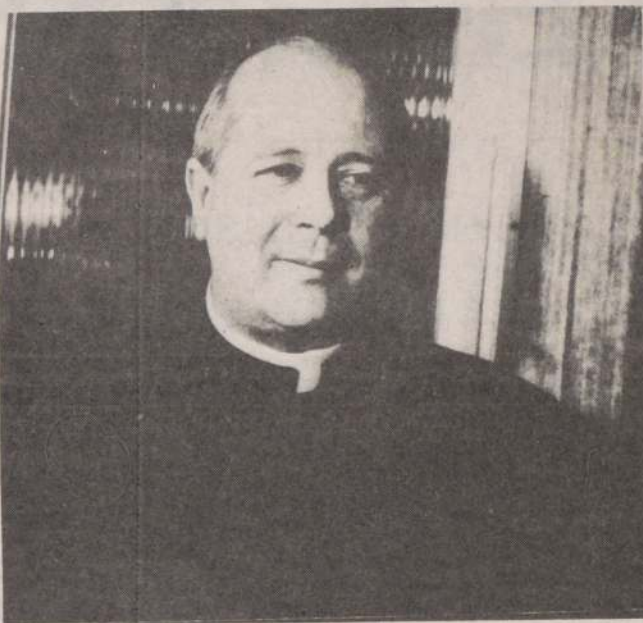
Declaraciones como ésta, más la gran cantidad de atentados criminales y los enormes y poderosos arsenales descubiertos en el norte del país, debieran hacer pensar sobre el verdadero y único peligro que se cierne sobre nuestra patria, agudizado por la ceguera de los distintos representantes políticos que en forma irresponsable se coluden en alianzas espurias y que sin duda serán fagocitados por quienes se nutren de la falta de consistencia e incongruencia ideológica.

Lo anterior se concluye de la propia entrevista a Pascal Allende, en la cual hay una promesa expresa de que "aun cuando se produzca un cambio de gobierno y éste no dé satisfacciones a las demandas populares, nosotros seguiremos luchando". Y ya conocemos el método y el objetivo de lucha que propicia el dirigente del MIR.

Monseñor Francisco Cox

"El descubrimiento de armas es un hecho de la mayor gravedad"

□ El prelado, antes de viajar a Roma, indicó que encuentra "terrible que Chile se pueda preparar para un enfrentamiento armado"



Monseñor Francisco José Cox, Secretario Ejecutivo de la Comisión Preparatoria de la Visita del Papa Juan Pablo II a Chile, minutos antes de viajar a Roma. En su opinión, el descubrimiento de distintos arsenales es un hecho terrible que debe hacernos meditar a todos.

Como un "hecho gravísimo", "que tiene que preocuparnos a todos", calificó ayer el hallazgo de distintos arsenales, el obispo coadjutor de La Serena y Secretario Ejecutivo de la Comisión Preparatoria de la Visita del Papa, monseñor Francisco José Cox.

Especificando que hablaba a título personal y no en representación de la Iglesia, añadió que "encuentro terrible que Chile se pueda preparar para un enfrentamiento armado. Por eso, añadí, estamos haciendo lo que el Santo Padre nos ha dicho tantas veces, rogando, pidiendo y tratando, por todos los medios que Chile sea un país reconciliado".

Monseñor Cox conversó con la prensa minutos antes de abordar —a las 14 horas— el vuelo itinerario Air France, que lo lleva a

Roma con el objeto de contactarse, una vez más con las autoridades que están preparando la visita del Santo Padre a nuestro país fijada para los primeros días del mes de abril del próximo año. Ahora, indicó, vamos a presentar la tarea que se nos había indicado y que vamos terminamos, para así avanzando.

Asimismo, expresó, que se mantiene un contacto permanente con el Ministerio de Relaciones Exteriores en la coordinación de la visita de su Santidad Juan Pablo II.

SERENIDAD

Interrogado respecto de si el desarrollo de acontecimientos internos en nuestro país, cualquiera sea su tipo, podrían interferir la visita del Sumo Pontífice, señaló que "desde luego que pueden interferir. Por eso, dijo, hay una preocupación importante de que en el país se vaya produciendo un clima de serenidad, de pacificación, porque por supuesto que no es lo mismo que el Papa llegue a un país como el Líbano, por ejemplo, donde hay una guerra civil desatada, a que llegue a un país que lo recibe con la mayor serenidad, tranquilidad y fraternidad posible.

Entre esos dos extremos, señaló hay muchas variantes. Esperamos, dijo, que el clima con que Chile recibe al Santo Padre sea lo más distendido, lo más sereno, lo más tranquilo posible. Para eso, cada uno tiene que trabajar. Nosotros lo estamos haciendo por nuestra parte y cada uno debe hacerlo también, cada uno debe poner lo suyo.

En operativos del Ejército

Atención médica y social para pobladores de escasos recursos

□ Actividades benefician a habitantes de cinco comunas de la Región Metropolitana

Alrededor de 200 efectivos del Ejército, junto con 150 funcionarios municipales y de organismos del voluntariado trabajaron ayer durante todo el día en el operativo cívico realizado en la comuna de Paine, con motivo de las celebraciones del Décimo Tercer Aniversario de la Liberación Nacional.

La actividad, que continuará hoy hasta las 15 horas, se centraliza en el Liceo C-132, donde se está otorgando atención médica, dental, higiene ambiental, asistencia social y jurídica, trabajos de reparación de electrodomésticos, calzado, mueblería, gasfitería, carpintería y peluquería, entre otros.

El operativo, a cargo del teniente coronel César Zavala Verdugo, beneficia a una diez mil personas de escasos recursos, a las cuales, fuera de ofrecerles atención médica integral, con despacho de recetas en forma gratuita, se les proporcionó diversas actividades recreativas.

El alcalde de la comuna, Renato Chico Cabrera, informó que el municipio destinó fondos por cuatro millones de pesos, para beneficio de los pobladores, que en gran cantidad se han acercado a recibir dicho apoyo. Entre otros servi-

cios, se entregaron ayer 80 literas y un número similar de letrinas, además de 400 pares de botas para los escolares del sector rural de Paine.

Estas acciones sociales que lleva a cabo el Ejército, se extenderán durante todo el mes de agosto, abarcando otras áreas de la Región Metropolitana, como es el caso de las comunas de Co-

lina, Peñalolén y La Pintana. La semana recién pasada se efectuó un operativo similar en Buin.

En la iniciativa participa personal especialista de la II División de Ejército, Comando de Institutos Militares, Comando de Apoyo Logístico, personeros edilicios de salud, y además de integrantes de organismos del voluntariado femenino.



Personal del Ejército realiza labores de reparación de calzado en una de las actividades desarrolladas en el operativo que se efectúa en la Comuna de Paine.



En 1990, la población chilena llegará a trece millones sesenta mil habitantes, lo que permite establecer que los próximos cuatro años la masa consumidora del país aumentará en casi 790 mil personas.

En los últimos 16 años

En casi 3 millones de personas aumentó la población del país

Este año Chile tendrá 12 millones 271 mil habitantes

En casi tres millones de personas aumentó la población del país en los últimos 16 años, según lo revela el "Compendio Estadístico 1986", editado por el Instituto Nacional de Estadísticas (INE).

El documento indica que en 1970 la población alcanzaba a 9 millones 339 mil 665 habitantes. Para este año, las predicciones demográficas señalan que se elevará a un promedio de 12 millones 271 mil 173 personas.

Por consiguiente, ha existido en Chile un aumento poblacional de un 31,39 por ciento, es decir, 2 millones 931 mil 508 personas.

Las proyecciones del INE señalan, además, que en 1990 la población chilena

llegará a 13 millones 60 mil 662 habitantes, lo que permite establecer que en los próximos 4 años la masa consumidora del país aumentará en casi 790 mil personas, las que requerirán de un mayor volumen de bienes y servicios para satisfacer sus necesidades, tanto de consumo habitual como de consumo durable.

Otro dato de interés que entrega el INE, es la composición de la población por sexo. En 1970, la población masculina del país llegaba a 4 millones 565 mil 898 personas y la población femenina a 4 millones 773 mil 767. Es decir, los varones totalizaban un 48,89 por ciento de la población chilena y las mujeres el 51,11 por ciento restante.

Dieciséis años después,

en 1986, los hombres llegan en el país a 6 millones 76 mil 31 personas y, las mujeres a 6 millones 195 mil 142.

En estos 16 años, la población masculina aumentó en un millón 510 mil 133 individuos y la población femenina en un millón 412 mil 375.

Además, los niños entre 0 y 14 años llegaban en 1970 al 39,2 por ciento de la población, y en 1986 ese porcentaje se redujo a 31,07 por ciento.

Finalmente, las personas mayores de 65 años de edad que en 1970 llegaban al 5 por ciento de la población, en 1986 alcanzan al 5,73 por ciento, debido a las mayores expectativas de vida y a los adelantos en diversas áreas, entre ellas la salud.

De viviendas

Protección para compradores

La preocupación de proteger a los adquirentes en la etapa previa a la construcción horizontal, obedece a que se empieza a negociar las unidades de edificios no construidos o en estado de semi-construcción y ante la eventualidad de producirse la insolvencia del constructor, o para enfrentar el caso de un vendedor malicioso.

La legislación argentina protege a los adquirentes de propiedad horizontal a través de la afectación del terreno, que consiste en una declaración de su dueño, donde señala que

allí se va a levantar un edificio destinado a venderse en propiedad horizontal.

Tales aseveraciones las formuló el profesor argentino Luis Moisset D'Espanes, quien participó en el seminario "La prehorizontalidad", en el marco de las Segundas Jornadas Chileno-Argentinas sobre Derecho, organizadas por la Universidad Gabriela Mistral.

Añadió que el propietario del terreno deberá, además, indicarlo en un registro denominado Folio Real, donde se inscriben los contratos de ventas. De esta forma, explicó, se evitan las ventas maliciosas ya que en dicho documento se consideran los planos y la adjudicación de cada departamento del edificio.

Asimismo, en caso de insolvencia de la empresa constructora se dará preferencia a los adquirentes "que han estado aportando y que registraron, publicitaron, su derecho de compra".

países. Esta servirá para complementar las importantes discusiones de país a país que han caracterizado la celebración de previos congresos desde sus inicios en el año 1980. La exhibición obedece al concepto de "Sánchez a Sánchez", que establece una política de unir los mercados de oferta y demanda de las Américas utilizando las cámaras hispanas de comercio actualmente en funciones en nuestro continente.

Congreso latino de cámaras de comercio

Venticinco países participarán en el VII Congreso Hemisférico de Cámaras de Comercio e Industrias Latinas que tendrá lugar en el Hotel Omni Internacional de Miami del 3 al 6 de septiembre próximo, informó la Secretaría Permanente de la Cámara de Comercio Latina de los Estados Unidos. Juntamente con el congreso se celebrará la III Mini-Exhibición de Productos No Tradicionales de América Latina y del Caribe, donde participarán 15

Repunta mercado asegurador

Ultimo informe de Superintendencia de Valores revela que en el primer semestre las ventas de Seguros Generales se incrementaron en 33,9 por ciento

Un reciente informe de la Superintendencia de Valores y Seguros, realizado sobre la información de 23 compañías de seguros generales que envían información trimestral de carácter financiero al organismo fiscalizador, revela que el aumento de las ventas durante el primer semestre de 1986, comparado con igual período de 1985, es de un 33,9 por ciento.

En efecto, en moneda de junio de este año, la prima directa (ventas) alcanzó a 15 mil 647 millones de pesos, en circunstancias que el año pasado, en el mismo período, ascendía a sólo 11 mil 725 millones de pesos.

El informe citado señala que de las 23 compañías de seguro generales, sólo dos disminuyen sus ventas en el período aludido y las restantes registran tasas de crecimiento que fluctúan entre un 7,1 por ciento y un 179,2 por ciento.

RAZONES

Tres razones explican el incremento señalado. Las ventas del seguro automotriz obligatorio de accidentes personales, el crecimiento de la demanda que es consecuencia de los mayores niveles de actividad económica y el repunte de los precios.

Por otra parte, los seguros de vida presentan un incremento real de un 2,6 por ciento. La cifra resulta

de la información que envían 16 compañías a la Superintendencia de Valores y Seguros y el aumento que se registró en los primeros seis meses del año se debe a un incremento de los seguros tradicionales que es de un 37,9 por ciento, en los que se incluye la contratación de pensiones de vejez originadas en el nuevo sistema previsional, además de un aumento de un 11 por ciento en la prima de seguros de invalidez y sobrevivencia.

El informe del organismo fiscalizador, explica que la tasa de crecimiento citada no incorpora las ventas de algunas ISAPRES que a partir de este año operan en forma separada de las compañías que las crearon y que representaban el 9 por ciento de las ventas. Si las ventas de ese rubro se hubiesen incluido, el crecimiento de las mismas habría exhibido una tasa superior al 10 por ciento real. El volumen de ventas en el primer semestre de 1986 alcanzó a 14 mil 462 millones de pesos, cifra que hasta el año pasado era de 14 mil 101 millones de pesos.

Las utilidades de estas compañías de seguros de vida, por otro lado, se incrementaron en un 86,6 por ciento, alcanzando a 2 mil 744 millones de pesos.

EXPANSION

Los resultados de este

semestre, según consta en el documento, confirman la fuerte expansión que viene experimentando la industria aseguradora a partir de mediados de 1983 (ver gráfico adjunto). El crecimiento aludido y el saneamiento de la situación de propiedad y patrimonio de las empresas aseguradoras, junto con el interés que han mostrado inversionistas nacionales y extranjeros para formar nuevas compañías o participar en la propiedad de otras ya existentes, señalan que el mercado asegurador nacional enfrenta su crecimiento futuro con una base sólida que permite visualizar un desarrollo estable en el tiempo.

El informe explica, además, que el saneamiento definitivo de las compañías nacionales y el incremento de la actividad aseguradora ha posibilitado que reaseguradores extranjeros (internacionales) que se habían retirado del mercado chileno hayan reiniciado sus operaciones con las compañías locales, advirtiéndose incluso la posibilidad de que algunas de ellas en un futuro próximo efectúen inversiones en el país.

Un ejemplo concreto de lo anterior, se anota por último, es el aporte de capital efectuado por la reaseguradora española MAPFRE, a una nueva compañía de seguros generales que próximamente iniciará actividades.

Crece el empleo en V Región

Especialmente en el sector servicios

VALPARAISO (Juan Gálvez G.).— Importantes antecedentes relativos al sostenido crecimiento que viene experimentando el empleo en el sector servicios entregó la Secretaría Regional de Planificación y

Coordinación —SERPLAC—, luego de conocer la encuesta de empleo proporcionada, recientemente, por el Instituto Nacional de Estadísticas, INE.

En este aspecto, el

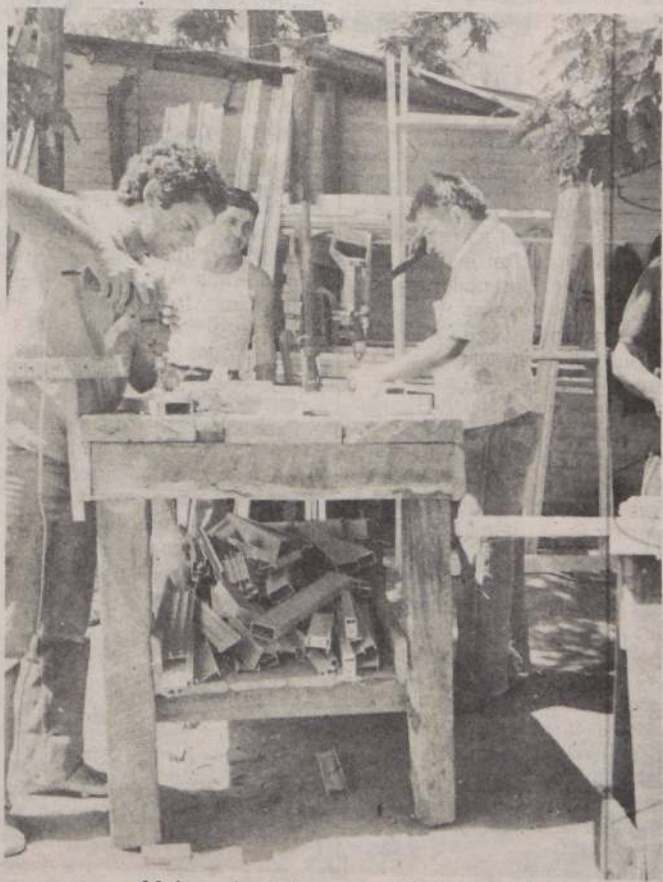
SERPLAC indica que la región ha alcanzado importantes logros en el trimestre móvil abril-junio, en relación al mismo período del pasado año.

En lo particular, el sector servicios es el que resalta, luego que se constató una participación activa en la generación de empleo regional del orden del 30 por ciento, con una tasa de desocupación del 6,7 por ciento.

La generación de 62.100 nuevos empleos en el transcurso de un año se concretó en el sector, que generó 19.800, con 16.400 del sector agrícola y 14.300 del comercio.

El mismo informe de SERPLAC, en el plano netamente provincial, establece que Valparaíso, con un 13,2 por ciento de desempleo, tiene 36.500 desocupados concentrados, principalmente en el sector servicios. El aumento de 52.200 ocupaciones le ha significado a la provincia de Valparaíso, bajar, en un año, su tasa de desempleo de un 15,3 por ciento a un 13,2 por ciento.

En cuanto a la provincia de Potorca, ésta registra un alto nivel de empleo, siendo la que tiene el más bajo índice de desempleo en la región con un 5,5 por ciento y sólo mil desocupados.



Mejora el empleo en la V Región.

Cines de ayer y de hoy

LAS SALAS DONDE SE COMPRAN SUEÑOS

¿Por dónde entró a Chile la constelación de astros y estrellas a cuyo hechizo han sucumbido generaciones de hombres y mujeres de tiempos y edades distintas? ¿Dónde fue la cita? El primer encuentro que los encandiló y los hizo caer presos del poder de ensoñación que emana de la pléyade de seductores y hechiceras que fabricó Hollywood en sus dorados días de vino y rosas...

Señora, ¿dónde conoció a Rodolfo Valentino, John Gilbert, John Barrymore, Robert Taylor, Tyrone Power, Clark Gable, Robert Redford, Richard Gere...?

Y usted señor, ¿cuándo vio a Jean Harlow, Pola Negri, Theda Bara, Vivien Leigh, Brigitte Bardot, Marilyn Monroe, Sofía Loren, Jacqueline Bisset...?

Sencillamente en un cine.

En esos templos oscuros donde se va a comprar sueños. Esas puertas de escape de la realidad por las que penetramos para compensar nuestras carencias y frustraciones, viviendo las vidas que hubiéramos querido vivir.

Sin embargo, las salas cinematográficas — como cualquier ser vivo — tienen su historia de gloria y ocaso. Y las hay buenas, medianas y definitivamente malas. En esta categorización — además de sus instalaciones — influye un factor determinante: el público que las visita. Pero ¿cómo fueron y cómo son?

EL ABUELO

— ¡Oh, el "Real" y el "Central"! , suspira nuestro interlocutor. "Yo nací en esos teatros".

Y tiene razón. Porque con 50 años de deslizarse por pasillos, puertas de escape, escenarios, butacas de terciopelo y salas de gerencia, Gonzalo Contreras inició su carrera como boletero del "Central", el segundo cine más antiguo que aún continúa vivo y funcionando en la capital.

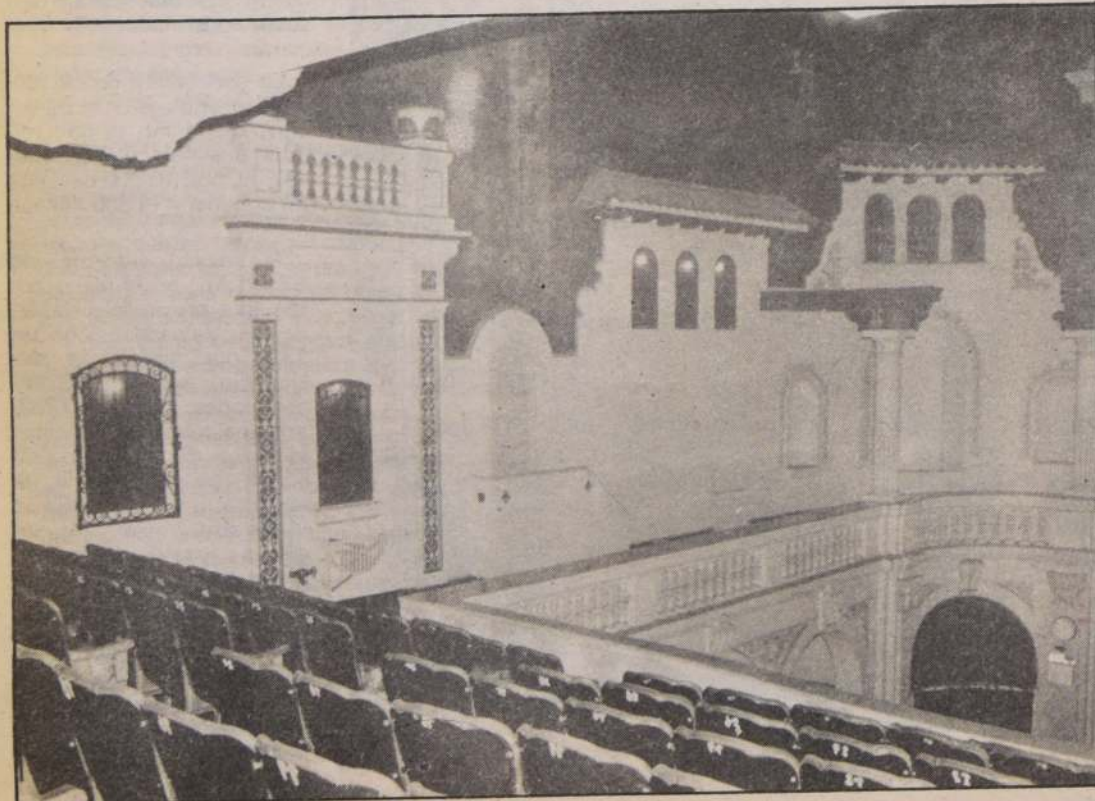
Pero el monumento más añejo de la época "climax", cuando ir al cine significaba ver todo un espectáculo — con show, música, además de emborracharse un poco aspirando el polvo de estrellas — es el "Real".

Todavía continúa en pie, aunque alicaído. Vio la luz en 1920 — hace 66 años — en los tiempos en que Hollywood empieza a exportar al amante latino por excelencia, al supererótico y arrebatador mito del cine mudo: Rodolfo Valentino.

El primero en dar vida y pisar su



El poder de ensoñación que ejerce el cine sobre generaciones es la razón de su existir eterno.



escenario fue un cómico: nada menos que ¡Cantinflas!

— El "Real" tenía una plataforma que se subía y bajaba, recuerda Gonzalo Contreras. Y en el intermedio surgía esplendente cantando Matilde Brother. El cielo era con nubes, estrellas y luna. Al apagarse las luces aparecía, lentamente, un anochecer de astros rutilantes y nítidos. Como un anticipo a los que se observarían en el ecrán (pantalla).

Suntuoso y elegante, al Real también tenían acceso las clases populares. Fue el primero en inaugurar el "Paraíso". Nombre eufemístico con que se denominaba a la "galería", localidad definitivamente extinta en Santiago, en la actualidad.

Restos de sus galas aún perduran en el presente. Su fachada color smog, es de un estilo entre español y morisco y también sus balcones interiores volados. Corredores con columnas, algunos mosaicos en las paredes, una boletería de bronce que casi no se nota, vitreaux y enormes lámparas de fierro forjado en el segundo piso, desafían el opaco y deteriorante transcurso del tiempo.

Restos de las galas que lucía el "Real", el más antiguo de los cinematógrafos que aún sobreviven en la capital.

Carmen Eugenia BRAVO

¡Albricias! Hay planes para remozarlo y transformarlo. — En 1986 se iniciarán los trabajos de reparación, dice Matilde Dasarola, de CONATE. Aspiramos a dejarlo como un sustituto del Teatro Municipal. Con espectáculos y música clásica.

PINACULO SOCIAL

Así prosiguió expandiéndose el nickelodeón y las salas donde se proyectaba.

¿Cómo? ¿Nickelodeón? Exactamente, esa es una de las más viejas denominaciones del cine. Vino de Inglaterra, porque bastaba sólo un penique para entrar y de odeón que significa sonido. También está la de biógrafo, proveniente de Francia porque era una proyección de imágenes dobles.

Con el filme "El amor nunca muere", protagonizado por Norma Shearer se estrenó el "Central". Otro de los abuelos sobrevivientes en la capital, nacido el 3 de marzo de 1933. Al Jolson ya había electrificado al mundo con su voz en "El cantor de jazz", la primera película sonora que destruyó de un guantazo a la era del cine mudo.

Ir a una avant premiere de la sala — que estrenaba todos los lunes — era haber alcanzado el pináculo de la escala social.

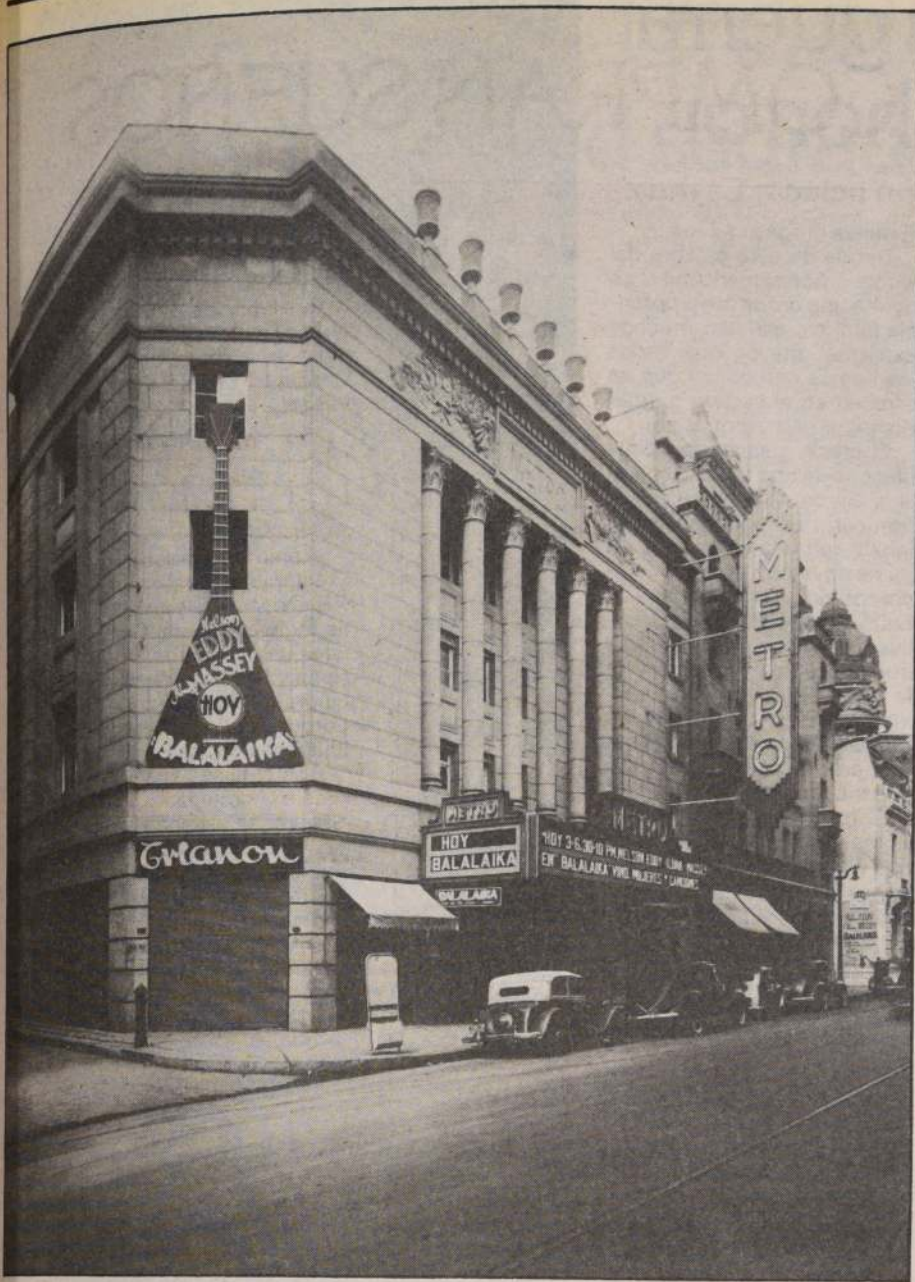
Gallardo, altivo, un portero de librea y guantes blancos, con un paraguas en las noches de lluvia, abría la puerta de los automóviles. Por una alfombra azul traída de Francia, el público se dirigía al interior donde mullidas butacas de terciopelo del mismo color lo esperaban para reposar. Un sexteto de cámara, dirigido por el maestro Víctor Tevah, amenizaba los intermedios de media hora, interpretando trozos de música clásica. Los preestrenos incluían una cena en el "Lido" donde los encumbrados personajes relucían de joyas y atuendos a la última moda, rubricando su alegría con botellas de champagne. El valor de la entrada con cena incluida costaba 100 pesos. Y el precio de las funciones corrientes era de 4 pesos. Marlene Dietrich, Jacha Friedman, Pedro Vargas, Nicanor Molinare acentuaban con su arte el brillo de la rutilante farándula. Mientras que en la pantalla, Greta Garbo, Judy Garland, Ginger Rogers, Gary Cooper, Robert Taylor y tantos otros tomaban por asalto los corazones y despertaban el erotismo de un público que estaba abonado a los cines, ocupando siempre la misma fila y el mismo número.

"Ni los Presidentes de la República se libraban del sortilegio de la imagen. Don Jorge Alessandri hacía pacientemente una solitaria cola para comprar un boleto en el "Central" y "rechazaba categóricamente las invitaciones para entrar gratis, aunque al final tenía que rendirse ante nuestra insistencia", señala Gonzalo Contreras. Y su padre — don Arturo — asistía a funciones especiales, a las 3 de la tarde en el "Santa Lucía". Acompañado de su gran favorito, su perro gran danés Ulm.

FANTASMAS Y OCASO

En la galería de cinematógrafos de Santiago hay muchos fantasmas.

El Politeama, el Teatro Nacional, el Metro son algunos de los que hicieron un mutis para siempre. Cuando este último, los negocios que funcionaban a su alrededor cerraron en señal de duelo. No podían olvidar que allí, en 1939, los chilenos vieron por vez primera un arquetipo inolvidable del cine romántico: "Lo que el viento se llevó".



El "Metro" de la calle Bandera pertenece a la galería de los fantasmas desaparecidos.

El advenimiento de la televisión -con el Mundial de 1962- asestó un golpe del que aún no se recuperan las salas del país. ¿Quién puede competir en igualdad de condiciones con un aparato que lleva hasta el living o dormitorio de nuestros hogares a los ídolos de ayer, de hoy y de siempre?

Luz Alvarez, ex presidenta de la Asociación de Industriales Cinematográficos, puntualiza:

— En Santiago había 150 cinematógrafos y ahora quedan unos 47. Y en todo el país un poco más de 500 y hoy en día hay 150. La mayoría de las ciudades del norte y sur cuentan con uno solo. Con excepciones como Valparaíso y Concepción que poseen 9 y 7, respectivamente. Viña del Mar también se sale de la norma con 4.

Es que -además- montar un cine es

cuestión de mucho dinero. Sin pensar en el terreno -que si se ubica en el barrio alto se eleva a cifras siderales- ni en el costo de edificación, una sala de mil asientos significa un desembolso de 40 millones de pesos, en las butacas solamente. Una buena maquinaria de proyección alcanza a los 20 mil dólares y un telón a los 500 mil pesos. Sin incluir los costos de los cortinajes, lámparas, baños, etc., que son carísimos.

EL MAS JOVEN Y BELLO

Sin amilanarse, los cines de la capital incorporaron todos los adelantos tecnológicos que nacieron en los países desarrollados.

El primer sistema que llegó fue el cinemascope, en 1953. Y el primero en utilizarlo fue el "Astor" y luego el "Windsor". Con una imagen alargada y 4 bandas de sonido. Luego se introdujeron las películas de 70 milímetros (6 bandas de sonido), cuyo debut en sociedad lo hizo "Doctor Zhivago" en el "Gran Palace". Y por último el cinerama del "Santa Lucía" que en la actualidad no se usa mundialmente ni en Chile, por su altísimo precio. El avance más moderno en la actualidad es el sonido dolby que difunde en forma maestra la música por la sala. El único que cuenta con esta "gracia", es el cine "Las Condes", aunque es "made in Chile".

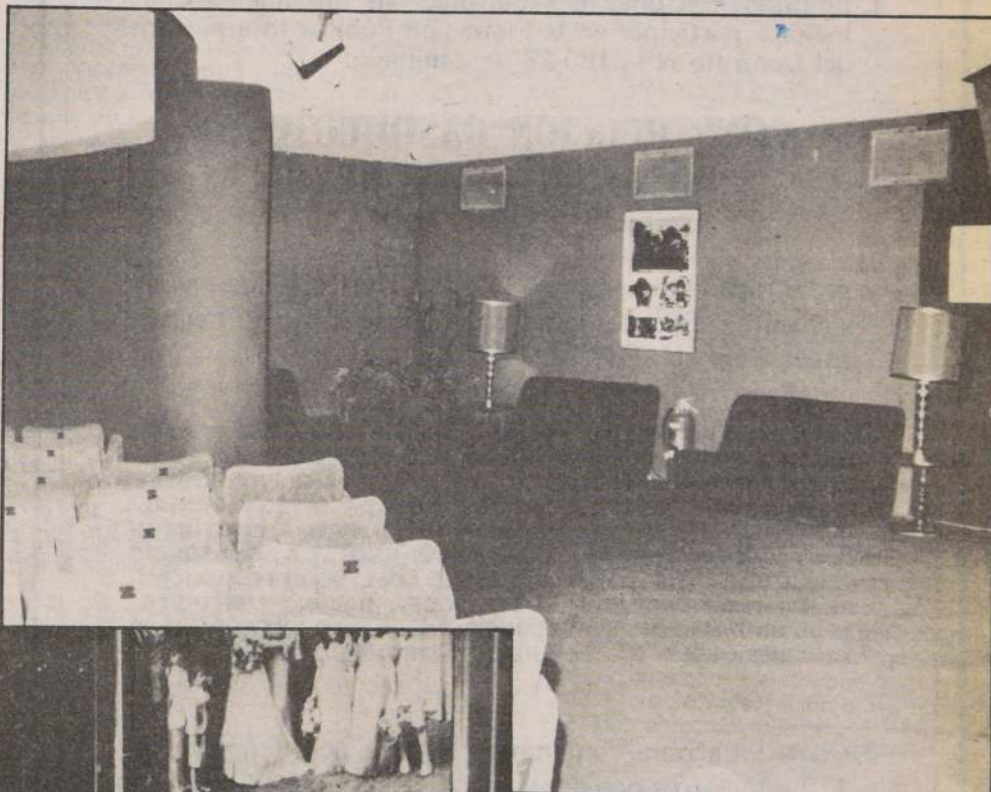
El chiche más joven y elegante de Santiago es el "Lo Castillo" de Vitacura, fundado en marzo de 1985.

En el foyer, un bar invitante y sugestivo espera a los sedientos que nunca faltan. Como pertenece a la era de los ámbitos pequeños, sus 270 butacas tienen portavasos. A su alrededor, tres salones incluidos en la sala misma, adornados con bellos jardines interiores, cuadros y cómodos sillones, sirven para que "los asistentes que se conocen disfruten de un trago y conversación comentando la película", afirma su administrador, Patricio del Solar.

Luces rítmicas que se encienden en el techo al son de la música ambiental y una atmósfera serena, acogedora, incluso hogareña como la de un living de una casa, hacen de este cine un espacio diferente y especial. El papel que cubre las paredes de los baños es espectacular! Importado desde Estados Unidos consiste en una película montada sobre un fondo dorado. Desde allí, nos contemplamos afiches de filmes con Carole Lombard en "El Cisne Negro", Greta Garbo en "Ninotchka" o Rita Hayworth y Stewart Granger en "Salomé". Y en el de los varones, avisos publicitarios de modelos de vehículos ya desaparecidos - Salmson 10 HP, Riker y Purce Arrow, automóvil que usaban exclusivamente los artistas - nos retrotraen a un mundo que se fue.

LOS SEXIES DE ULTIMA CATEGORIA

"Sangre de Vírgenes",
"Infidelidad", "Pasión sin límites",



Salones de descanso y un bar invitante son algunas de las comodidades que ofrece la más joven y elegante sala de Santiago, el "Lo Castillo" de Vitacura.

"Amor a domicilio", "Tu placer es mío" son algunos de los títulos que despliegan los cines "sexies" donde por 140 pesos los asistentes pueden darse un baño de imágenes eróticas o al borde de la pornografía más o menos vulgares. Son las salas de tercera categoría donde un público semibárbaro rasga los sillones, fuma marihuana o trata de imitar a los héroes de las películas que allí exhiben, olvidándose que está en un lugar público y no en su alcoba.

Para mejorarlos no sólo habría que reparar instalaciones sino que también subir las entradas cambiando a la audiencia. Pero el problema es al parecer insoluble. Si se elevan los boletos ¡no va nadie! La mala fama de ciertos cinematógrafos del centro - donde una mujer sola perfectamente puede recibir ofensas a su pudor y terminar huyendo y saltando por las butacas - cuesta deshacerla.



Estados Unidos declara la guerra al crack, nueva droga del horror

□ Pueden adquirirla hasta los niños por el valor de un caramelo o un helado. Es muy peligrosa por su facilidad de adicción

NUEVA YORK, 16 (DPA). — La Estatua de la Libertad en el puerto neoyorquino se sumergió en la penumbra de la noche, se apagaron los faros que ilumina-

nan con luces multicolores la cima del Empire State Building. Simultáneamente frente a la Catedral de St. Patrick empezaron a encenderse cientos de velas, llevadas por

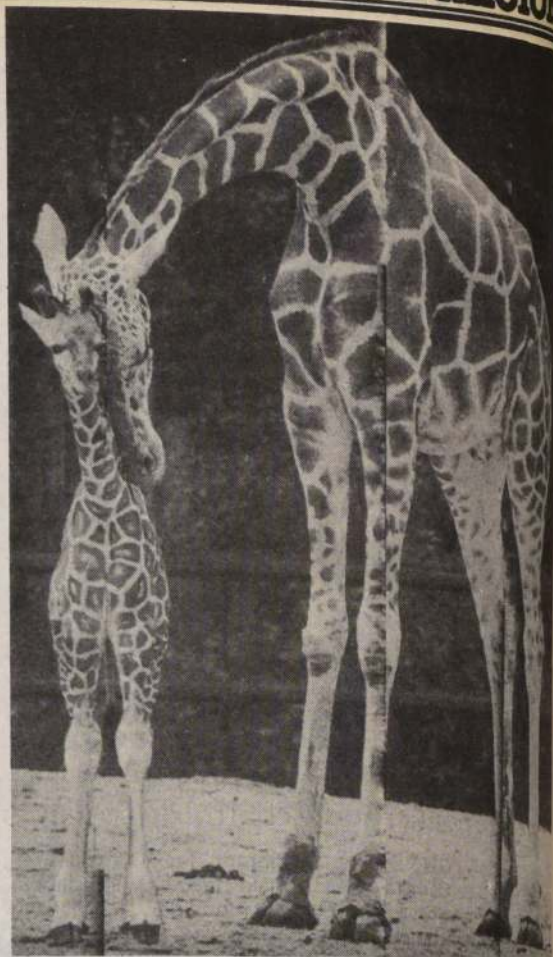
los neoyorquinos que se reunieron en torno al cardinal John O'Connor para luchar con la oración contra una peste que amenaza hacer estremecer en sus cimientos a la sociedad: crack,

la nueva droga.

Detrás de esta palabra del slang norteamericano se oculta una droga cuya potencia letal es, estiman muchos expertos, mayor que todos los demás narcóticos que se ofrecen en el surtido mercado negro del narcotráfico.

El crack, pequeños trozos blancos de una mezcla cristalina de cocaína y polvo de hornear, por regla general se inhala con una especie de pipa de agua con quemador incorporado. Lo que hace al crack tan peligroso es su facilidad de adicción. Mientras que la cocaína — aspirado por la nariz — sólo provoca la toxicomanía en forma lenta, ya bastan sólo unas pocas pipas de crack para hacer del usuario un toxicómano.

El crack se ofrece en los slums y en los colegios elitarios y entre los consumidores se cuenta, según informó recientemente la cadena de televisión CBS, también a niños que pueden comprar los mortales cristales por un par de dólares casi tan fácil como comprar caramelos o helados.



AMOR DE MADRE. — Una jirafa bebé, de ocho días, recibe la caricia de su madre en el parque zoológico de Riverbanks. La jirafa de sexo masculino, pesó 70 kilos y midió dos metros al nacer, pero debería crecer a una altura de 5 metros dentro de cuatro años.

EMPRESA NACIONAL DEL PETROLEO MAGALLANES

LICITACION PUBLICA INTERNACIONAL CONVOCATORIA

1.-Empresa Nacional del Petróleo en Magallanes Chile, invita a participar en la Licitación Pública Internacional del Contrato N° 0180-23 denominado:

CONSTRUCCION GASODUCTO 18" POSESION - CABO NEGRO

A las siguientes empresas Contratistas que fueron previamente calificadas, notificadas e inscritas en el Registro Especial de ENAP-Magallanes:

CONSORCIO PROMETIDO DELTA - BROTEC - TRENTINI; CONSORCIO PROMETIDO WILLBROS GROUP, INC. Y TENENGE CHILE E.S.I. LTDA.; CONSORCIO PROMETIDO SPIE CAPAG - SPIE BATIGNOLLES CHILE LTDA.; TECHINI COMPAÑIA TECNICA INTERNACIONAL; CONSORCIO PROMETIDO TECNOMATER Y PAMAR; VICTOR M. CONTRERAS Y CIA. S.A.; CONTRERAS HNOS. S.A.; CONSORCIO PROMETIDO SADE - JAIME BERNARDO COLL; SOCIETE AUXILIAIRE D'ENTREPRISES S.A.E.; SOBEA (SOCEA - BALENCY); ENTREPOSE INTERNATIONAL Y CONSORCIO PROMETIDO EMPRESA CONSTRUCTORA BELFI S.A. Y HARBERT INTERNATIONAL INCL.

2. OBRA: La obra contempla construir aproximadamente 178 kilómetros de Gasoducto en cañería de 18" de diámetro nominal, entre las instalaciones de Planta Posesión y Planta Cabo Negro de ENAP-Magallanes.

3. ENTREGA DE ANTECEDENTES: Los antecedentes de esta licitación se entregarán sin costo para los proponentes, en el Departamento de Contratos, ENAP-Magallanes, calle José Nogueira N° 1101, 9° Piso, Of. 903, Punta Arenas, Chile, desde el 18 de Agosto de 1986.

4. APERTURA DE PROPUESTAS: Las propuestas se abrirán el día 07 de Octubre de 1986, a las 10:00 horas A.M., en la Sala de Reuniones de la Gerencia ENAP-Magallanes calle José Nogueira N° 1101, 4° Piso, Punta Arenas.

5. FINANCIAMIENTO: La obra será financiada con fondos del préstamo BID N° 494/OC-CH y por ENAP.

GERENCIA ENAP-MAGALLANES

Pese a declaratoria de "inelegibilidad"

Perú mantiene su posición frente a la deuda externa

LIMA, 16 (AP). — El gobierno peruano mantendrá su posición de pagar su deuda externa, que asciende a 14.000 millones de dólares, "según sus posibilidades", a pesar de la declaratoria de "inelegibilidad" que le aplicó el Fondo Monetario Internacional (FMI), declaró anoche el presidente del Banco Central de reserva del Perú (BCR), Leonel Figueroa.

El funcionario ofreció una conferencia de prensa en el palacio de gobierno, para anunciar la decisión del FMI y señalar que subsisten las discrepancias en cuanto al enfoque que tiene ese organismo "sobre la forma de resolver los problemas en nuestros países".

Figueroa afirmó que la declaratoria de inelegibilidad, consistía en que el Perú no tendría acceso a los recursos del FMI, mientras no se pusiera al día en sus obligaciones que, a enero de 1987 llegarán a unos 160 millones de dólares.

Esa cantidad significa la mitad del 10 por ciento del monto global de las exportaciones, que se estima serán del orden de los 3.200 millones de dólares, debido a la caída de los principales productos de exportación peruanos.

El gobierno ha decidido amortizar su deuda externa con sólo el 10 por ciento del total de sus exportaciones, y el Ministro de Energía y Minas, Wilfredo Huaita, afirmó ayer en una reunión pública que el Perú ha perdido 400 millones de dólares por la baja del precio de los minerales exportables.

El presidente del BCR puso especial cuidado en destacar que las obligaciones con la banca privada internacional a corto plazo, serán cumplidas con toda oportunidad y que en septiembre habrá una reunión con sus representantes.

"Esperamos que no haya hecho en ellos un impacto sustantivo la decisión del Fondo", dijo.

Añadió que las relaciones peruanas con el Fondo continúan, pero que la posición adoptada por este país ha determinado una modificación en la política del organismo para con los países declarados "inelegibles".

EXHORTACION

LIMA, 16 (ANSA). — El Presidente Alan García Pérez exhortó a todos los peruanos a enfrentar con responsabilidad, serenidad y valor la situación derivada del "injusto orden económico internacional".

"El Fondo Monetario Internacional no hará perder el camino nacionalista, democrático y popular al gobierno peruano", afirmó el Jefe de Estado, hablando ante una eufórica manifestación popular, conformada por representantes de diversos sectores políticos, sindicales, culturales y sociales que con su presencia expresó su solidario respaldo al gobierno ante la decisión del Fondo Monetario Internacional de declarar inelegible al Perú.

Paralelamente a la manifestación popular ante el palacio de gobierno, en Lima, en la mayoría de las capitales departamentales se

organizaron manifestaciones populares de rechazo a la actitud adoptada en la víspera por el Fondo, al no cancelar Perú 180 millones de dólares por concepto de servicio de deuda a ese organismo.

ESTADO DE EMERGENCIA

LIMA 16 (ANSA). — El gobierno del Presidente Alan García Pérez promulgó por sesenta días el estado de emergencia anti-subversivo en las provincias de Daniel Alcides Carrón y Pasco, en el departamento de Pasco.

La prórroga de la medida obedece a que continúan las acciones de violencia, dice un decreto supremo publicado hoy en el Diario Oficial el peruano.

Las Fuerzas Armadas seguirán ejerciendo el control del orden interno hasta lograr el restablecimiento total de la normalidad, dice el decreto.

ALERTA A LAS TROPAS

LIMA, 16 (ANSA). — Las Fuerzas de Orden fueron alertadas esta mañana, a través de órdenes radiales codificadas, sobre una posible acción subversiva de grandes alcances en esta capital.

Tropas del Ejército y destacamentos especiales de policía, se desplazaron por distintas zonas de la ciudad, mientras en afueras de Lima —en Carretera Panamericana Sur— Patrullas de la Guardia Civil extremaron las medidas de seguridad.

Explosión dejó 11 muertos y 100 heridos en ciudad sagrada iraní

NICOSIA, CHIPRE, 16 (AP). — La explosión de un automóvil dinamitado causó hoy 11 muertos y más de 100 heridos entre los peregrinos que colmaban un templo de la ciudad sagrada iraní de Kom en una importante fecha religiosa, informó hoy radio Teherán.

Agregó que entre los "inocentes y peregrinos" muertos había mujeres y niños. La radio del estado ira-

ní dijo que la explosión frente a la mezquita Mazrat Ma'Soumei también causó daños en comercios, hoteles y casas de hospedaje.

Los iraníes celebran hoy el Eid El Adha, la fiesta musulmana que conmemora la disposición del profeta Abraham de sacrificar a su hijo por mandato de Dios, según el Corán, el libro sagrado musulmán.

Kom, la ciudad sagrada

musulmana shíita de 500.000 habitantes, sitio de numerosos importantes templos y asiento de la enseñanza religiosa, está situada a 160 kilómetros al sudeste de Teherán y es colmada de peregrinos en las fechas religiosas.

La agencia oficial iraní Irna sostuvo que la bomba fue colocada por "agentes del imperialismo". Añadió que la explosión destruyó numerosos automóviles.

Las autoridades iraníes califican como agentes del imperialismo a varios grupos clandestinos que actúan en el país.

Irna informa cada cinco o seis semanas de alguna explosión similar en algún punto del país. Varios ataques fueron atribuidos por las autoridades al grupo izquierdista Mujadin Jalk, el más importante entre los que se oponen al gobierno.

Los Mujadin, que anteriormente tenían su sede en París y ahora en Bagdad, se atribuyeron ataques a varios objetivos gubernamentales y militares iraníes, pero negaron reiteradamente estar implicados en acciones dinamiteras que hubieran causado víctimas entre los civiles.

Cámara reducirá presupuesto de defensa elaborado por Reagan

El proyecto obligaría al Presidente norteamericano a modificar su política sobre control de armamentos

WASHINGTON, 16 (REUTER). — La Cámara de Representantes, haciendo caso omiso a una amenaza de veto, ha aprobado un proyecto que reduciría el presupuesto para defensa

elaborado por el Presidente Ronald Reagan y lo obligaría a modificar su política sobre control de armamentos.

El proyecto, aprobado ayer por 255 votos contra

152 por la Cámara dominada por los demócratas, disminuiría la partida de 320.000 millones de dólares solicitados por Reagan para fines militares el año próximo, dejándola en 287.000 millones de dólares.

También reduciría en dos mil millones de dólares los fondos pedidos por Reagan para la Iniciativa de Defensa Estratégica (IDE) y prohibiría al Presidente violar los límites del tratado Salt-II de 1979 sobre armas nucleares. Además demoraría la producción de gas neurotóxico por parte de los Estados Unidos y vedaría la mayoría de los ensayos nucleares estadounidenses.

Pero el texto aprobado por la Cámara Baja debe ser conciliado con otro del Senado que no obligaría a Reagan a modificar su política sobre control de armamentos, aunque también reduciría su presupuesto militar a 295.000 millones de dólares.

El portavoz de la Casa Blanca, Larry Speakes, dijo que probablemente Reagan vetara el proyecto que finalmente surja del Congreso si se acerca a la versión sancionada por la Cámara Baja.

Pero el representante Les Aspin, demócrata, presidente de la Comisión de Servicios Armados de la Cámara, dijo que ella había resuelto hacerse cargo del control de armamentos porque Reagan no pudo concretar ningún acuerdo con los soviéticos sobre armas en los seis años que lleva en el cargo.

"Alguien tiene que conducir la política sobre control de armamentos. Si la Casa Blanca continúa abdicando su responsabilidad en ese terreno, la Cámara Baja ha dicho ahora que seis años de espera es suficiente, nosotros nos encargaremos del trabajo", dijo el legislador por Wisconsin.

El texto de la Cámara Baja prohibiría a Reagan exceder los límites sobre misiles contenidos en el no ratificado tratado Salt-II, cosa que Reagan ha anunciado que hará, incluso ya a partir de fines de este año.

Sudáfrica condena las sanciones adoptadas por Senado de EE.UU.

JOHANNESBURGO, 16 (REUTER). — Sudáfrica informó hoy que se produjeron 15 muertes en episodios de violencia entre los negros y ataques guerrilleros al mismo tiempo que condenó las medidas punitivas adoptadas por el senado estadounidense en un intento por forzar a pretoria a abandonar el Apartheid.

El viceministro de Finanzas, Kent Durr, dijo a Reuter que las medidas del senado, que incluyen la propuesta de una prohibición de nuevas inversiones norteamericanas en Sudáfrica, constituyen en re-

alidad "proteccionismo disfrazado de moralidad".

Las últimas víctimas de la violencia fueron cuatro negros quemados vivos ayer, según la oficina de información del gobierno, única fuente de noticias sobre la situación, según las disposiciones comprendidas en el estado de emergencia impuesto hace dos meses.

A pesar de los recientes informes de Pretoria según los cuales la agitación entre los negros está cediendo, los últimos asesinatos llevaron la cifra de muertos desde el establecimiento de las

normas de excepción a 234 personas.

En Namibia, sometida al gobierno sudafricano, las fuerzas de seguridad dijeron que abatieron a dos guerrilleros que habían matado a tres civiles al disparar hoy un mortero contra dos localidades próximas a la frontera angoleña.

La policía mató a tiros a cuatro presuntos integrantes de la guerrilla negra en un enfrentamiento registrado en las proximidades de la frontera con Swazilandia. Estos habrían tratado de infiltrarse en el país.

República Dominicana

Balaguer asumió presidencia por quinta vez en menos de 30 años

SANTO DOMINGO, 16 (ANSA). — Joaquín Balaguer, de 79 años, abogado, filósofo y literato, asumió hoy, por quinta vez en menos de treinta años, la presidencia de la República dominicana, un país en grave crisis económica y social.

Encabeza un gobierno apoyado por el nuevo Partido Reformista Socialcristiano, adherido a la internacional democristiana, surgido de la fusión entre el partido reformista, fundado por el propio Balaguer y el revolucionario socialcristiano.

A la ceremonia de la asunción de mando, sencilla y austera (el nuevo Jefe de Gobierno canceló hasta el tradicional desfile militar), realizada en el local del congreso, asistieron unas cuarenta delegaciones extranjeras. Estaban presentes, entre otros, los presidentes de Panamá Erik del Valle; el de Nicaragua, Daniel Ortega; de El Salvador, Napoleón Duarte; el vicepresidente de la Argentina, Víctor Martínez, y el secretario de Estado norteamericano, George Shultz.

La delegación italiana estaba compuesta por la subsecretaria de Relaciones Exteriores, Susanna Agnelli; el vicepresidente de la Comisión Exteriores de la Cámara, Gilberto Bonalumi (DC) y por el embajador de Santo Domingo, Antonio Venturella. Flaminio Piccol estuvo en representación de la Internacional Demócratacristiana.

Con el presidente juraron el vicepresidente, Carlos Morales Troncoso, 45 años, ingeniero, industrial del sector del azúcar, 30 senadores, 120 diputados y 108

alcaldes electos igualmente el 16 de mayo pasado. El mandato para todos es de cuatro años.

Afrontaré con energía la crisis que nos golpea: Esta promesa fue hecha por el nuevo presidente en su discurso de asunción de mando, muy aplaudido, y que pidió una tregua a sus opositores para no poner en peligro la democracia en el país, y cooperación al pueblo. Adelanto, además, que no podrá hacer milagros, pero garantizó una lucha despiadada contra la corrupción.

Inundaciones agravan situación en Uruguay

MONTEVIDEO, 16 (AP). — La persistencia de fuertes lluvias agravó hoy la ya dramática situación de una vasta zona de territorio uruguayo fronteriza con Brasil, que ha sido afectada por inundaciones, según informes llegados aquí.

La situación era particu-

larmente grave en el Departamento de Rocha, a unos 300 kilómetros al este de la capital, donde centenares de pobladores se han visto obligados a abandonar sus viviendas y se han refugiado en zonas altas, o han sido evacuados, dijeron las autoridades.



NO SOLO LOS NIÑOS. — El Presidente Ronald Reagan parece disfrutar de su helado durante una fiesta en los jardines de la Casa Blanca. (Reuter).

Rebeldes angoleños auguran su triunfo

LISBOA, 16 (AP). — El Movimiento Rebelde Unita, que cuenta con el respaldo de Sudáfrica en su lucha contra el gobierno marxista de Luanda, afirmó hoy que sus fuerzas combaten con unidades del ejército angolano en el pueblo de Cuito-Cavale.

El comunicado de Unita, firmado por el jefe del estado mayor rebelde, brigadier Alberto Joaquim Chendovava, dijo que las fuerzas guerrilleras que combaten en la provincia de Cuando Cubango,

capturaron a diez soldados regulares del ejército angolano, derribaron dos cazas de la Fuerza Aérea angoleña y destruyeron depósitos de comestibles y arsenales.

Esta semana el Ministerio de Defensa de Angola dijo que tres batallones sudafricanos habían atacado la población de Cuito-Cavale el fin de semana pasado.

La nota de Unita indica que son sus fuerzas, y no los soldados sudafricanos, los que combaten en esa zona contra las fuerzas angoleñas.



En distintos sectores de la capital, tanto céntricos como periféricos, continuó ayer el control preventivo de vehículos a cargo de efectivos de Carabineros, destinado a la búsqueda de armamentos subversivos.

¡Quien nada hace, nada teme!

□ Ciudadanía apoya control vehicular efectuado por Carabineros, en prevención de acciones terroristas

¡Quien nada hace, nada teme! Gabriel Alarcón fue enfático al entregar su opinión acerca de los controles vehiculares que está efectuando Carabineros, en prevención de nuevas acciones terroristas.

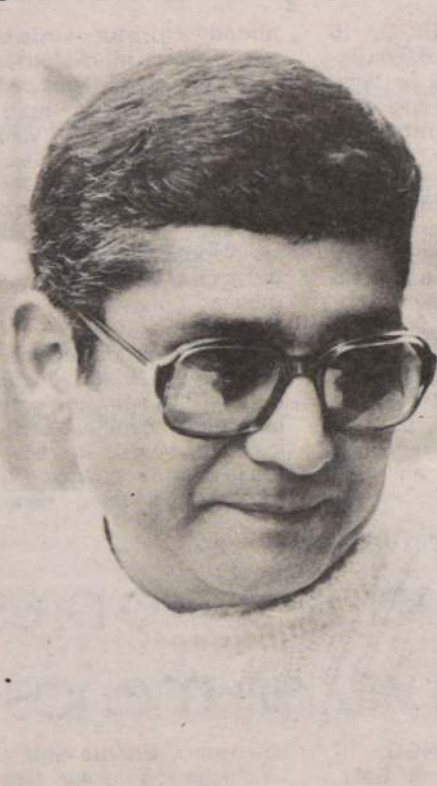
Su pensamiento sintetizó el sentir de la ciudadanía, que, según reveló una encuesta callejera efectuada por LA NACIÓN, apoya mayoritariamente esta medida.

"Todo lo que se haga para terminar con el extremismo es positivo y merece nuestro absoluto respaldo", dijo al respecto Mariana Alegría, profesora. Una opinión similar entregó Sergio Ceballos, taxista. "Es necesario, afirmó, parar de una vez por todas al terrorismo. Es el colmo, pero ya uno no puede andar tranquilo trabajando, con el temor de que en cualquier minuto va a ocurrir una desgracia".

Alarcón, por su parte, señaló que efectivamente a veces no es cómodo detenerse cuando hay control vehicular, sin embargo señaló que es necesario colaborar con Carabineros, "pues su labor de inspección va en directo beneficio de nosotros mismos".

Para Tomás Ortiz Marchant, cuidador de autos, el terrorismo es peligroso y hace mucho daño, por ello, indica, el deber de la ciudadanía es avisar a la policía cuando existen movimientos sospechosos o actividades "raras", que puedan estar ocultando alguna acción extremista.

"Como yo trabajo en el centro, siempre estoy muy preocupado de esto. Es más, cuando un auto queda estacionado por muchas horas seguidas o parte de la noche, de inmediato doy aviso a Carabineros para que investiguen. Al cabo, el terrorismo ataca en cualquier minuto o lugar, a seres inocentes, incluso niños, y uno debe salirse al camino", terminó diciendo Ortiz.



Gabriel Alarcón: "Las inspecciones de Carabineros van en directo beneficio de nosotros mismos".



Tomás Ortiz: "La ciudadanía debe avisar a la policía cuando existen actividades sospechosas".

Entrará en reparaciones en ASMAR

Hacia Talcahuano navega barco que varó en costa de Pta. Arenas

TALCAHUANO. (Por Yolanda Arias). -Para las 20 horas de mañana se espera en este puerto la llegada del buque "Sirocco", de bandera de Bermudas, que varó al sur de Chile, en el Paso Choal, cerca de Punta Arenas.

La Gobernación Marítima de Talcahuano informó que el barco refrigerador que transportaba en sus bodegas seis mil toneladas de manzanas, había salido desde Valparaíso con destino al Golfo Árabe y navegaba en estos momentos, escoltado por el remolcador "Ultramar X", hacia Talcahuano para entrar a reparaciones en los Astilleros y

Maestranza de la Armada, ASMAR.

El "Sirocco" a raíz del accidente sufrió inundaciones en su estanco de proa, en el doble fondo y en una bodega.

Debido al derrame de petróleo que se produjo en los mares de Punta Arenas, a consecuencia del varamiento, las autoridades marítimas de Talcahuano toman todas las medidas del caso, para evitar una posible contaminación.

Por ejemplo, se indicó que el lunes llegarán a la zona expertos en contaminación del Instituto Hidrográfico de la Armada, para junto con personal de la Go-

bernación Marítima de Talcahuano prepararse y evitar derrames.

Está en el plan de las operaciones de los expertos, en primer lugar sobrevolar el área; tomar muestras de agua y ver si hay derrame de petróleo, en caso de ocurrir actuar rápidamente con dispersantes y cursar la multa respectiva al barco.

Entre las autoridades marítimas de la zona existe inquietud sobre la manera de sacar la fruta, ya que la nave para entrar a reparaciones al dique debe hacerlo sin su carga. Se estudia la alternativa de un trasvase de manzanas en alta mar.

SINTESES

Asesinó a su cuñado de varias estocadas

Voluntariamente se entregó a Carabineros un cartero que en la madrugada de ayer asesinó, de varias estocadas, con un arma semejante a un garrote y en cuya punta colocó una daga.

La víctima es Luis Alberto Torres Vera de 26 años, obrero y el victimario se identificó como Miguel Ángel Caroca Parejas, de 28 años.

El hecho ocurrió a las 02.40 horas en el inmueble del pasaje Greco 1440 población Dalmacia de Cerro Navia, cuando Caroca discutía airadamente con su conyuge, Nancy Torres Vera, de 27 años. El hermano de esta última, Luis Alberto, premunido de un sable artesanal de 80 centímetros de largo aproximadamente intentó agredir a Caroca que se defendió con el mencionado garrote, de un metro y medio de largo que en la punta tenía amarrada una daga de 30 centímetros.

Torres falleció en la Posta Tres de la Asistencia Pública, a raíz de las diversas estocadas que recibió de Caroca, quien se entregó a las 03.30 horas de ayer a Carabineros y fue puesto a disposición del Vigésimo Sexto Juzgado del Crimen.

Artefactos explosivos en La Florida y Peñalolén

Daños de poca consideración causaron dos artefactos que detonaron en las comunas de La Florida y Peñalolén, sin ocasionar lesionados.

El hecho ocurrió a las 23.20 horas en el jardín de la Unidad Comunal de La Florida, ubicado en Vicuña Mackenna 10208 y la explosión causó daños en dos vidrios. Comprobándose que se trataba de cien gramos de amoníaco.

Paralelamente, delincuentes colocaron una bomba en el Centro de Adolescencia de Peñalolén situado en la esquina de Ictinos con Nueva Uno. No hubo daños y la bomba era a base de 80 gramos de anfo.

Pescador pereció ahogado

El cadáver de un pescador artesanal, fue encontrado en el sector La Barra, dos kilómetros al poniente de Carahue, comprobándose que falleció de asfixia por inmersión.

Fue identificado como Emilio Hernán Jara Urrutia, 43 años, domiciliado en Los Sauces 314, quien fue encontrado por su hermano Mario Pedro Jara, que efectuaba labores de pesca. El cadáver no presenta señales de violencia atribuibles a terceras personas.

Enfrentamiento en Lo Valledor

Un individuo fue detenido, mientras que otros tres son buscados intensamente por efectivos policiales, luego que en la población Lo Valledor Norte de esta capital se produjo ayer un enfrentamiento entre un grupo subversivo y personal de Carabineros.

El hecho ocurrió alrededor del mediodía en el sector de Maipú con Departamental, en los momentos en que un vehículo policial efectuaba una ronda preventiva, siendo atacado a balazos por cuatro sujetos. La acción fue repelida, originándose una balacera, que culminó cuando los agitadores se dieron a la fuga por los pasajes de la población. Uno de ellos corrió por los techos y fue alcanzado en un brazo por un proyectil.

Al cierre de esta edición se efectuaba un amplio operativo en la zona para detener a los culpables.

El herido, identificado como José González, de 19 años, fue trasladado en un vehículo asistencial a la posta del Hospital Barros Luco.

Homicidio en club deportivo

La policía investiga las circunstancias en que fue asesinado Juan Guillermo Santander Guzmán de 22 años, soltero, domiciliado en el fundo "El Carmen" de Conchalí, quien fue encontrado a las siete horas de ayer en el pasaje Moraleda, frente al número 5772, casi esquina de Huechuraba.

Según se informó alrededor de las tres de la madrugada de ayer, Santander fue sacado en completo estado de ebriedad desde el club deportivo San Nicolás, donde se efectuaba una fiesta. De acuerdo a lo señalado por el cuidador del recinto habría sido dejado en la vía pública.

Ayer Carabineros encontró el cadáver que presentaba una herida cortante en la frente inferida con una botella de pisco que estaba en las cercanías de la cancha de fútbol. Según presume la policía, Santander fue asesinado a la salida de la sede por más de una persona y luego arrastrado hasta el pasaje Moraleda, ubicado a varios metros, donde fue abandonado, presentando además varias contusiones producto de los golpes que recibió.

Deportes

NAVAL DESPEDAZO AL CACIQUE

Con una brillante exhibición de buen fútbol, el equipo náutico consiguió su primera victoria en El Morro: venció sin apelaciones a Colo Colo por 3-1

"Si Naval jugara todos sus partidos como el que hizo hoy, no lo pasaría a llevar nadie en el Morro" dijo un hincha de los marinos al retirarse del estadio.

En realidad tiene toda la razón ese espectador por cuanto la presentación que hizo ayer el cuadro navalino fue sencillamente extraordinaria. Ganó por tres goles contra uno, sin dejar ninguna duda de su capacidad futbolística ante un adversario como Colo Colo, que siempre será difícil para cualquiera.

Hay que considerar que Naval no había podido saborear un triunfo como local, y sólo había logrado cuatro sucesivos empates. Esto creaba desconcierto entre sus seguidores, pero la actuación cumplida ayer hizo olvidar todo. Colo Colo cayó sin atenuantes.

¿Dónde estuvo el mérito de Naval? En que impuso el ritmo del partido. Jugó la pelota con prontitud y generalmente al compañero mejor ubicado. Se desprendieron bien de las marcas y sus llegadas crearon peligro en la portería colocolina.

En la zona de creación, Naval tuvo elementos gravitantes. El consagrado Juan Soto encontró favorable compañía en el novato Héctor Espinoza y ambos se acoplaron a los tres hombres en punta para rebasar la defensa adversaria. El bloque defensivo de Naval también dio amplias garantías. No hubo a lo largo de toda la brega vacilaciones en la última línea del conjunto "chorero". Por arriba, donde tanto insistió el equipo del cacique, Edgardo Venegas y Jorge Rodríguez estuvieron impecables. Ahora, en cuanto a poder ofensivo, "Jurel" Herrera sacó lo mejor de su bagaje ganándole el duelo a "Chupete" Hormazábal y

no solamente a su cancerbero, si no que a cuanto rival le salió al paso en sus arranques siempre peligrosos. Por la otra banda, Dagoberto Donoso también desbordó y Lizardo Garrido tuvo problemas para poder evitar sus remates al arco.

Quizás la única pieza un tanto floja en esa línea de delanteros fue Luis Castro, reconociendo eso sí que puso mucho pundonor. Además, no se puede olvidar que tanto Astengo como Oscar Rojas son jugadores de muchos recursos que saben salir bien parados en situaciones difíciles.

El cuadro popular no se encontró jamás en el partido. Tuvo muchos problemas a lo largo de todo el encuentro. La falencia más notoria fue su línea de volantes, prácticamente con dos jugadores. Sólo se salva de una crítica adversa Hugo Bello, que fue lo mejor que mostró la visita. Fue un jugador que manejó bien la pelota y que siempre aseguró el pase. No se puede decir lo mismo de Jaime Vera, siempre una pieza importante en el andamiaje colocolino. No pudo, el celebrado mediocampista internacional, entrar en juego y por lo tanto, poco o nada aportó en la parte ofensiva.

Colo Colo tampoco tuvo ataque, sobre todo el primer tiempo. Abusó del juego aéreo buscando el frentazo de Heber Revetria o de Washington Castro. Los dos uruguayos del equipo del cacique fueron totalmente anulados y no pudieron responder a sus pergaminos. A medida que fue transcurriendo el encuentro el técnico Salah fue encontrando más dificultades. Los cambios que ordenó fueron muy extraños, si bien Vera en el primer tiempo no se había visto, siempre queda la sensación

de que con talento se puede resolver con eficacia. También tiene bastante fútbol Lizardo Garrido —se supo que llegó agripado a Talcahuano— y no lo había hecho tan mal como para suplirlo. Las modificaciones que hizo el entrenador no dieron resultado: Jaime Pizarro no es marcador de punta, ni Eduardo Gallo es puntero derecho. Se pensó que con Arturo Jáuregui como volante de enlace podía levantar su nivel de juego y gravitar en el rendimiento del conjunto, pero sólo tuvo asomos. La marca navalina desarticuló a Colo Colo. Y cuando el partido estaba 3 a 0 a los seis minutos del segundo tiempo, ya se podía pensar que incluso el local no perdería los puntos. El marcador podía alterarse incluso en forma más amplia para Naval.

La apertura de la cuenta se produjo a los 25' cuando un rechazo parcial lo recibió el lateral izquierdo Ronald Fulgeri, desde fuera del área y le clavó la pelota arriba a Roberto Rojas.

Oscar "Jurel" Herrera, quien hizo un excelente partido, se encargó de aumentar la cuenta cuando corrían los 38'. Fue un lindo gol. El puntero fue habilitado por Juan Soto y frontalmente se sacó de encima la marca de Oscar Rojas y fusiló al meta colocolino.

Sobre los 51' Juan Soto hizo pararse al público de sus asientos porque anotó un golazo. Sacó todo su talento. Dejó fuera de acción a más de un adversario y cuando enfrentó a Roberto Rojas se la "cacheteó" al segundo palo.

El "gol de honor" para Colo Colo lo consiguió Raúl Ormeño. El cacique atropellaba esos minutos. Astengo metido entre los centrales navalinos, le hizo una devolución a Ormeño y éste con tiro alto superó la resistencia de Leonardo Canales, pero quedaban sólo 12 minutos para el término reglamentario. Hay que convenir que Colo Colo terminó jugando a una puerta, más que nada por una disposición conservadora de Naval, que en los tramos finales hizo entrar a Marchant y a Guevara para que retuvieran la pelota y no se arriesgara más porque la ventaja era decisiva. De este modo Naval salió aplaudido de la cancha y el puñado de hinchas colocolinos... cabizbajos.



Dagoberto Donoso enfrentando a Lizardo Garrido, quien fue sustituido por Ormeño. El equipo popular fue incapaz de coordinar sus líneas para conseguir un mejor resultado.



Oscar "Jurel" Herrera festeja su gol que significó el 2-0 parcial. El puntero derecho fue señalado como la mejor figura de la cancha.

"Jurel" Herrera

"TENIA LAS LUCES ENCENDIDAS"

Las opiniones con respecto a quién fue el mejor jugador del equipo navalino estuvieron divididas, pero al momento de decidir surge un solo nombre: Oscar "Jurel" Herrera, artífice importante en el triunfo ante Colo Colo.

El capitán de Naval, con la serenidad que le dan los "años de circo, analizó el cometido de su equipo":

"Para mí es muy importante haber ganado un partido como local, ya que nuestra hinchada se lo merecía. Y si este triunfo es sobre Colo Colo y a estadio lleno, tiene mayor valor. Personalmente lo atribuyo a la entrega de todos los jugadores. Nos preparamos muy bien durante la semana y el triunfo conseguido en Santiago sobre

Audax Italiano nos levantó la moral, además que planteamos adecuadamente el partido. Nos plantamos desde el primer momento en 3/4 de cancha y con tres hombres arriba. Estuvimos acertados porque todo nos salió bien, es muy interesante lo que estamos haciendo arriba, sobre todo porque hacemos goles. Ahora, en cuanto a mi actuación personal, reconozco que 'andaba con las luces encendidas'. Tenía un ánimo especial. Uno siempre entra con la disposición de ganar el partido y me sentí motivado por el público. En cuanto al resultado, fue fiel reflejo de lo que aconteció en el campo de juego. Naval está tomando su línea de juego y pronto tenemos que aparecer en los lugares más altos de la tabla de posiciones".

PORMENORES

NAVAL 3, COLO COLO 1

CANCHA: Estadio El Morro de Talcahuano.

PUBLICO: 7.953.

RECAUDACION: 3.140 de Naval; Colo Colo no registró.

ARBITRO: Salvador Imperatore (regular).

DEPORTES NAVAL (3): Canales (8); Valenzuela (6); Venegas (8); Rodríguez (7); Fulgeri (7); Sánchez (6); Espinoza (7); Soto (8); Herrera (8); Castro (5) y Donoso (6). DT: Sacha Mitjaew. BANCA: Pacheco (AS), Gaete, Marchant y Guevara. CAMBIOS: 75' Marchant (-) por Donoso y 84' Guevara (-) por Castro.

COLO COLO (1): R. Rojas (7); Garrido (5); Astengo (6); O. Rojas (6); Hormazábal (5); Vera (4); Pizarro (6); Bello (7); Jáuregui (6); Revetria (4) y Castro (4). DT: Arturo Salah. BANCA: Ramírez (AS), Ormeño, Gallo y Neculñir. CAMBIOS: 46' Gallo (4) por Vera y 56' Ormeño (6) por Garrido.

GOLES: 25' Fulgeri (N), 38' Herrera (N), 51' Soto (N) y 78' Ormeño (CC).

EXEQUIEL RAMIREZ

"U"-HUACHIPATO: UN BALON

□ **O mejor dicho un mundo. Mientras los universitarios jugaron a lo que saliera, los acereros aplicaron un argumento preconcebido que al final les significó un justo triunfo de dos a uno. Para la polémica quedó un penal a Hoffens que el juez Manuel Zúñiga tras sancionarlo lo dejó sin efecto**

Más allá del penal que no fue, la indecisión del árbitro Manuel Zúñiga, del regalo de Mosquera y Reyes para que Sergio Díaz consiguiera el primer gol... mucho más que todos los argumentos que se quieran argüir para justificar la derrota, incluso los de Leonel Sánchez, quien le echó la culpa de todos sus males al referil, la diferencia entre Universidad de Chile y Huachipato estuvo en el mediocampo.

Una zona donde los sureños manejaron el balón, donde siempre impresionaron por su solidez, por su idea futbolística a diferencia de un local que caminó sin rumbo y que, al final, terminó por confundirse, por perderse, en una tarde donde ni siquiera tuvo la fortuna de contar con elementos a los que se le encendieran las luces.

Muy por el contrario, los universitarios pretendieron poner fin a sus falencias recurriendo a los pelotazos. Al cabo, un escape lógico cuando el argumento —¿qué argumento?— se enreda.

Por todo, al final Huachipato salió ganancioso. Triunfando y fortalecido ya que suma dos unidades a las ocho que poseía.

Y para ello ¿qué hizo?, simplemente pobló el mediocampo con hombres que saben. Paró dos volantes de contención como Enríquez y Contreras para que mordieran, para que cerraran las válvulas, y apoyaron dando oxígeno y derrochando energías arriba cuando hubo que ir a disputar balones en campo contrario.

También hicieron alarde de su talento Sergio Díaz, un

ocho como los de antes: guapo, atrevido, con llegada, con fútbol como para atravesar a meter un túnel a un paso a 30 metros, sin titubear si las necesidades así lo demandan y también, dúctil como para ir a su área a cooperar en la recuperación de la pelota.

Un poquito más arriba se pararon Marzán y Vera. El primero un pequeñito con la fuerza de un grande para meterse en el corazón del medio sector y con claridad darle salida a su equipo. El segundo, en una tarde despiciente —acaso jugando más para la tribuna que para el equipo— también se dio sus mañas para aportar su granito de arena.

Finalmente en punta, como solitario atacante quedó un Angel Bustos, pleno de condiciones: velocidad, gambeta, fuerza y finiquitación.

Así Huachipato conquistó tierras de nadie.

¿De nadie?

¡Claro!, de nadie, porque la "U" a diferencia de su rival vertió sobre el césped del Santa Laura nada más que corazón. Acaso un argumento valedero con otros equipos y bajo otras circunstancias, pero no suficientes para este elenco acerero.

Los azules fueron un conjunto totalmente descompensado. Sin Marcelo Silva y en menor medida el fútbol que le aporta Rodrigo Romero, no fueron capaces de construir, ni siquiera esbozar, una idea.

Cisternas acaso es el único que se salva de la crítica. En su cuerda —más no se le puede pedir— rindió y quitó balón. Rodríguez apoyado por Cisternas quiso acompa-

ñar, intentó llevar peligro pero sus afanes murieron a la luz que el resto de sus compañeros jugaba un partido aparte, y Vásquez siempre tarde, siempre atrasado en el juego, desconectado del resto, dubitativo en el traslado y entrega de la pelota, la "U" terminó por sucumbir. Por morir arriba sin aire, sin apoyo, sin que le llegara pelotas a sus delanteros.

Por todo, éstos no pudieron entrar en juego. Hoffens apareció al final —a él le hicieron el penal del que después se retractó Zúñiga—; Díaz metió sus cabezas y Vergara se diluyó acaso por su falta de experiencia, y restando 24 minutos para el término —cuando ya perdían uno a cero— Sandrino Castec lo reemplazó para darle más peso al ataque.

Influencia que pudo ser mayor si el juez Zúñiga se hubiese mantenido en su cobro del penal de Enríquez a Hoffens, pero que tras consultar con su lineman de la tribuna oficial, rectificó porque el puntero venía en posición prohibida.

El resto fue todo vértigo. La "U" volcada sobre campo de Huachipato al que con oficio supo aguantar para así estructurar el 2-0.

Este guarismo lo estructuró en un arranque de Díaz quien tocó para la aparición en velocidad de Bustos por el sector derecho para concluir con un disparo al segundo palo ante la salida de Raúl Díaz.

Gol que fue lapidario para el descuento que a los 87' consiguió Castec, porque a esa altura la "U" ya no tenía fuerzas ni siquiera para levantar el balón sobre área rival.

Un argumento, en suma, que refleja la impotencia de esta improvisada "U", que la tarde de ayer no pudo terminar como otras: festejando y en cambio, la concluyó airada y reclamando en contra de Manuel Zúñiga por un cobro que acaso pudo trocar el destino del pleito.

El cometido de Huachipato, sin embargo, debe escapar a esta contingencia porque tuvo el fútbol e hizo los méritos para irse a casa sonriendo...

JOSE GONZALEZ BUSTOS
Notas: Igor Ochoa y
Juan Carlos Cordero



1-0

Sergio Díaz toca sobre el arquero Raúl Díaz para decretar la apertura de la cuenta a los 57'. La acción nació tras una indecisión de los defensas azules.



2-0

Angel Bustos liquida el trámite. El puntero le ganó en velocidad a Reynero y pisando el área tiró de derecha al segundo palo haciendo estéril el esfuerzo de R. Díaz, sobre los 79' minutos de juego.

En la "U"

TODOS LOS PALOS PARA ZUÑIGA

En el vestuario de la "U" no fue difícil encontrar voces recriminatorias contra el árbitro. Los alegatos en ese sentido sirvieron para postergar toda evaluación sobre un trabajo que, más allá de lo anímico, mostró muchas carencias.

Leonel Sánchez, por ejemplo, puso en el tapete a Manuel Zúñiga.

"Una vez dio gol en un tiro que se fue por el lado del palo, no se puede pedir más... Creo que él se equivocó rotundamente al dejar su decisión a consultas con el guardalíneas. Los árbitros siempre dicen que son la autoridad, que los demás son colaboradores. Y bueno, ahora se dio vuelta. Eso influyó en todo el trámite porque terminó por descontrolar al equipo".

—Aparte de eso, el mediocampo no funcionó con claridad...

"Claro, ya se sabe que

ahí nos falta un hombre que aquiete. Tenemos proyectos como Romero, pero tampoco da seguridad plena en este minuto. La lesión de Silva fue vital porque nos sobró fuerza y nos faltó precisión. Vergara también bajó, no se debió a qué. Además, el primer gol fue un regalo nuestro".

—El asunto es que se sigue buscando una fórmula...

"No tengo otro camino. Donde no hay, uno tiene que buscar".

Respecto a este punto, Luis Rodríguez fue sincero:

"Le ganamos a Colo Colo con una formación y después hemos tenido dos distintas. Lo clave es que luego nos afirmamos con una estructura porque de esta manera, un rival armado como Huachipato, nos esconde la pelota y chao. Claro que igual no hicieron tantos méritos para ganarnos".

Otro que no tenía consuelo era Héctor Hoffens. Al "chico" le dolía como nadie lo del penal, ya que él fue la víctima del foul.

"En esa jugada el árbitro estuvo muy mal. Su decisión era muy clara y el mismo guardalíneas le dijo que su criterio decidía. No digo que nos haya 'saqueado' pero complicó nuestra reacción: un fallo de ese tipo descontrola a cualquiera".

Vásquez, solidario con las reclamaciones, puso sus propias inquietudes.

"Voy a hablar con Leonel para saber de qué se quiere. Un rato de voluntades de alero, como que me desconcentra. Lo que sí podemos pasar por alto es el error del árbitro. Ahora dicen que le cobraron fuera de juego a Hoffens y estaba en posición correcta. Si equivocó feo".

PORMENORES

U. DE CHILE 1; HUACHIPATO 2

Sábado 16 de agosto

CANCHA: Estadio Santa Laura, partido de fondo.

PUBLICO: 11.485.

RECAUDACION: \$ 2.119.900.

SOCIOS: ANF, 526; Palestino, 271; Concepción, 27; Huachipato, 71 y U. de Chile, suspendidos.

ARBITRO: Manuel Zúñiga (mal).

U. DE CHILE (1): R. Díaz (5); Reyes (5), Pellegrini (5), Mosquera (4), Reynero (6); Rodríguez (6), Cisternas (7), Vásquez (4); Hoffens (5), H. Díaz (6), y Vergara (5). DT: Leonel Sánchez. BANCA: Tejeda (AS), Rojas, Castec y Núñez. CAMBIO: 66' Castec (7) por Vergara.

HUACHIPATO (2): Zaracho (7); Ahumada (7), Rivera (7), González (8), L. Pérez (7); S. Díaz (9), Enríquez (8), Contreras (7), Marzán (7); Bustos (8) y Vera (6). DT: Luis Vera. BANCA: Fierro (AS), Vega, Merino y F. Pérez. CAMBIOS: No hubo.

GOLES: 57' S. Díaz, 79' Bustos y 87' Castec.

DE DIFERENCIA



2-1

Sandrino Castec, quien reemplazó a Alvaro Vergara, se zambulle para conseguir el descuento de la "U". Corrían los 87' y ya era tarde para la igualdad.

"FUE PENAL, PERO HABIA OFF SIDE"

El árbitro Manuel Zúñiga y su explicación para el cobro de la ira

En los rostros de los hinchas azules que lanzaban naranjas, botellas y otros objetos contundentes, se retrataba la ira al sentirse perjudicados por un confuso cobro del árbitro Manuel Zúñiga. A los 69 minutos piteó un penal sobre Hoffens, pero se retractó de inmediato tras los gritos de los jugadores de Huachipato y la sugerencia del guardalíneas de la bandera roja, Gabriel Aravena, quien señalaba un off-side. Por ello, las fuerzas policiales se preparaban para la eventualidad de agresiones de fanáticos, mientras el árbitro Zúñiga, sus colaboradores, otros jueces como Hernán Silva e Isidro Cornejo, se encerraban en el camarín referil hablando que debían pensarse bien las declaraciones a la prensa. Quince minutos estuvo cerrado el vestuario, con la excusa de que se bañaban y que pronto atenderían.

Sólo cuando el micrófono de una radio santiaguina presionó, las puertas se abrieron y Zúñiga se dispuso a dar su versión del incidente.

—¿Por qué cambió de opinión cuando ya había cobrado el penal sobre Hoffens?
—Lo que pasó es que cuando partió Hoffens con la pelota, yo me fijé en sus pies. Entonces le hicieron un barrido y correspondía cobrar penal. Había dos jugadores de la "U" en off side, pero estimé que eran pasivos. El juez de línea, señor Aravena, me hizo una señal y por ello partí a hablar con él.

—¿Qué le dijo el guardalíneas Aravena?
Que al momento de recibir la pelota, Hoffens estaba fuera de juego. Así yo no podía validar el penal, no podía en contra del reglamento. —No es frecuente que un árbitro cobre un penal y

luego desista de ello, a insinuación de un colaborador. Máxime si usted piteó muy seguro y confiado...

No ocurre mucho. El penal existió, eso no lo dudo, pero había ocurrido fuera de juego anterior.

—Pareciera que los jugadores de Huachipato lo presionaron para que fuera donde el guardalíneas, no partió de usted ni de su colaborador...

—Se equivocó. El señor Aravena me hizo una pequeña señal. Entiendo lo que usted me quiere decir, pero no me dejó impresionar. No tengo ninguna duda que el penal existió, pero precedido de un off side de Hoffens. Y fue el juez de línea quien me llamó. El mantuvo la bandera en alto...

—Pero la bajó cuando cobró el penal.

—No lo vi. El reglamento dice que si el vio algo raro debe mantener siempre en alto la banderola.

MAGALLANES JUGARA CON PROFESIONALES

Finalmente los jugadores profesionales de Magallanes se presentarán a jugar hoy ante Universidad Católica. El conflicto que se agudizó ayer, después que los futbolistas determinaron que no había credibilidad en la palabra de los directivos, sobre la fecha que les cancelarían sus sueldos de julio. En el problema intervino Miguel Nasur, que junto al nuevo presidente del fútbol magallánico, Patricio Paredes, llegaron a un arreglo con el plantel. Este consiste en cancelar los sueldos de julio el 20 de agosto, y que en adelante los diez de cada mes, se podrán cobrar los haberes en la secretaría del club, sin previas conversaciones, según palabras del capitán Adolfo Nef. "Nosotros no habíamos dado aviso a la ANFP, porque deducíamos que si ellos pusieron como fecha tope para pagar los sueldos el día diez de cada mes, estarían en antecedentes de lo que pasaba. Ahora sabemos que eso no basta, sino que hay que ir y dejar constancia".

Por su parte Gabriel Rodríguez, presidente del Sindicato de Futbolistas Profesionales, dijo: "Yo mandé una carta de aviso a la ANFP, pero parece que mi correo está conectado con el océano. Aprovecho para avisar que Iquique anunció que no jugarán el próximo domingo. Esto lo hacen para demostrar buena voluntad".

—Los jugadores de la "U" reclamaban otro penal anterior y, más tarde, otras faltas dentro del área...

—Seguramente dirán que hubo más penales. Pero todos se tiraban al suelo dentro del área. Por ahí estuvo Héctor Díaz, en fin. Pero no existieron más faltas ilícitas para dar penal.

—Hay una contradicción lógica. El juez bajó la banderola y usted igual le consultó ¿Por qué?

—Mire, la verdad es que la mantuvo arriba, pero la bajó un momento. Puede haber una duda en el momento, pero no en el cobro. No por terquedad voy a pasar por arriba del reglamento.

—¿Cree que su cometido estuvo bueno para este partido?

—Yo estoy conforme, saqué bien el partido adelante. Ahora, los críticos son los periodistas, pero yo me encuentro tranquilo: cobré en conciencia.



Leonardo Montenegro ha conseguido en el minuto 74 el empate para Palestino ante el puntero Concepción que complicó a los tricolores. Se justifica, entonces, su alegría.

CORNEZ SALVO A PALESTINO

El meta, con un debut espectacular, fue el artífice del empate a 1 de los tricolores ante el líder Concepción. El marcador lo abrió a los 65' Toledo para los penquistas e igualó a los 74' Montenegro

Todos los esfuerzos que realizaron los dirigentes de Palestino, para contar con los servicios de Marco Cornez, quedaron claramente recompensados en su debut en el arco de los tricolores, en la tarde de ayer en Santa Laura.

El meta, con una faena soberbia, especialmente en el primer tiempo, impidió que Deportes Concepción se llevara los puntos como visitante y de paso que los palestinos lograran, por lo menos, un empate.

Y eso fue claro, porque si hubo un equipo que hizo méritos para obtener un mejor resultado, ese no fue otro que el elenco penquista y que hasta dio la ventaja de no jugar con los elementos facilitados por el club de colonia como Víctor Castañeda y Nazar, entre otros, respetando los acuerdos del préstamo. Para fortuna de los lilas, los reemplazantes respondieron con acierto.

En los primeros minutos, el conjunto visitante se exhibió como dominador de las acciones, aprovechando que Palestino se limitaba a esperar en defensa, reiterando

sus escasas ansias ofensivas. Concepción con mediocampo conformado por hombres de permanente rotación y con atacantes como Cofré y Fuentes, se creaban ocasiones para inquietar a la retaguardia rival. Luego, desde los 20' el cuadro dueño de casa comienza a equilibrar el pleito pero dejó los espacios para el contragolpe veloz de los sureños. Y desde ese momento comienza el trabajo espectacular de Marco Cornez: a los 28' Fuentes saca un zurdazo que obliga al revólucón al meta tricolor; a los 35' nuevamente el puntero izquierdo de los penquistas escapa al control de Castañeda, ingresa al área, remata pero su disparo de derecha lo desvía al corner el arquero de Palestino. Los aplausos brotan de las graderías. Claro que aún resta la tapada más notable del arquero: a los 45' Fuentes dispara, la pelota rebota en el travesaño, vuelve a caer en el área y cuando el ariete Gino Cofré intenta la "chilena", allí está Cornez para tapar el remate, alejando el peligro de su valla. Así, con sus reflejos y agilidad intactos, Cornez salvó de la derrota parcial a su equipo.

Convirtiendo al arquero rival en la figura del partido, no cabía dudas que los penquistas merecían con largueza la apertura del marcador a su favor. En la fracción final les costó otros varios minutos que eso sucediera, hasta que sus esfuerzos se cristalizaran en las mallas palestinas. En una buena jugada combinada de los lilas, Luis Espinoza cede en profundidad a Guillermo Toledo, quien le pone al balón un toque suave para superar a Cornez, cuando éste sale a su encuentro.

Ese gol llevó la inquietud a la banca de los tricolores, decidiendo el técnico Orlando Aravena el cambio de Núñez por un opaco Cristián Olguín. Con la entrada del "Torpedo" levantó algo más sus arrestos ofensivos el cuadro local. Y precisamente el puntero, con su oportunismo, ayuda para que Palestino equilibre las cifras. En el minuto 74 Leonardo Montenegro se va construyendo juego desde el mediocampo, y en las cercanías del área, conecta un fuerte disparo que rebota en uno de los defensores rivales, el balón lo recibe nuevamente Alfredo Núñez, pero su remate encuentra la oposición de la zaga lila, elevándose y antes que sea despejado, Montenegro aplica el cabezazo casi en la misma línea de sentencia, decretando la paridad a 1.

Reaccionó Concepción pero sin la claridad suficiente para poner en aprietos a la defensa tricolor. Por el contrario, fue Palestino que en los minutos postreros del cotejo impulsó el oficio y la experiencia de sus hombres, para mantener un empate, que si bien no fue el resultado más adecuado a su condición de local, le queda la conformidad que lo consiguió ante el líder del campeonato.

RAMON REYES A.

PORMENORES

PALESTINO 1 - CONCEPCION 1

Sábado 16 de agosto

CANCHA: Estadio Santa Laura (preliminar).

ARBITRO: Hernán Silva (bien)

PALESTINO (1): Cornez (8), A. Castañeda (5), Toro (5), Soto (6), Opazo (6), Dubó (6), Rojas (5), Montenegro (7), Olguín (4), Fabbiani (5), Osorio (5). DT: Orlando Aravena.

CAMBIO: 68' Núñez (5) por Olguín. CONCEPCION (1): Montilla (6), Ardiman (6), Ulloa (6), Parra (7), Lacroix (6), J.C. Barraza (6), L. Espinoza (7), Toledo (7), Cruz (6), Cofré (7), Fuentes (7). DT: Gustavo Cortés.

CAMBIO: No hizo.

GOLES: 65' Toledo (C), 74 Montenegro, cabezazo (P).

Tenga este lunes un *TRIUNFO* en su mano



la única Revista
Deportiva de los Lunes

**PARA INFORMARLE
DE TODAS LAS NOTICIAS
Y LA EMOCION DEL DEPORTE**

**EXIJALA
CON**

LA NACION
EL DIARIO DE LOS DEPORTISTAS

EL MEDIODIA DE LOS TECNICOS

- 1 ¿Cómo ven el momento que viven actualmente sus equipos?
- 2 ¿Qué les importa más como entrenadores, jugar bien y perder o ganar como sea?
- 3 ¿Les conviene jugar a mediodía en Santa Laura?
- 4 ¿Qué es lo más difícil de sus rivales?

- 5 ¿Y los puntos débiles?
- 6 ¿Elaboran alguna táctica especial para este partido?
- 7 ¿Qué les ha faltado a sus equipos para estar más arriba en la tabla?
- 8 ¿Realizarán algún cambio en relación a la fecha pasada?

HERNAN CASTRO



y eso es muy importante. Vamos a salir a ganar desde el pitazo inicial, esa será nuestra única táctica".

1 "Es difícil, sin dudas. Existe una gran presión semana a semana producto del lugar que llevamos en la tabla, pero es algo a nivel de hinchada más que otra cosa. Nosotros, como plantel, y los dirigentes, en general, están tranquilos. Tenemos seguridad y confianza en nuestros medios por lo cual sólo necesitamos un poquito de calma para comenzar a subir. Todos queremos sacar al equipo adelante".

2 "Por la posición que tenemos en este momento pareciera que importa más lo segundo pero la verdad es que siempre es necesario lograr ambas cosas. Te pongo un ejemplo, como se jugó ante Iquique es claro que no vamos por mala senda y que los triunfos tendrán que salir luego. Para esto es vital la entrega de los jugadores y ésta, por suerte, existe. Todos estamos remando para el mismo lado así que confío en que podremos "capear" el temporal que estamos sufriendo. Ya va a salir el sol para Magallanes".

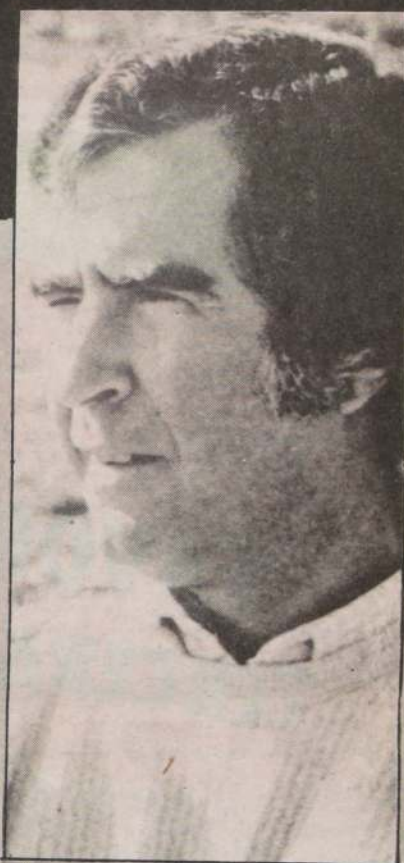
3 "Sí. El horario es agradable y la cancha de Santa Laura siempre ha sido buena por la cercanía del público, lo que incentiva a los jugadores a actuar lo mejor que puedan.

4 "Su consolidación como equipo equilibrado. Los delanteros son veloces y hábiles, los mediocampistas tienen gran calidad y la defensa es alta y segura. Es suma, son un gran equipo pero ojo, que Magallanes no le teme a nadie".

5 "Es complicado decir algo puntual porque en general son parejos, difíciles. Además, como vienen de perder, se aplicarán bastante para lograr rehabilitarse".

6 "Nada especial. Jugando aplicados, con garra, sacaremos un buen resultado. Confiamos en nosotros

IGNACIO PRIETO



queremos ganar. Para ello es importante tener la cancha bien abierta, con punteros pegados a las líneas.

1 Estamos en una etapa de muchas irregularidades. En algunas fechas, como ante Colo Colo, Audax y Huachipato, tuvimos actuaciones consistentes. Pero también hemos jugado mal, o sea nos falta regularidad. También andamos mal en la concreción de goles, las oportunidades se fabrican y no las aprovechamos. Lo mismo puedo decir en el aspecto defensivo donde nos han hecho el 50% de los goles con golpes de cabeza.

2 Ojalá se puedan conjugar los dos aspectos, ganar y jugar bien. Eso es lo ideal, pero hoy cuesta mucho conseguirlo. A un entrenador lo miden por el trabajo y los resultados que obtenga, en este torneo descienden tres y los puntos son importantísimos. Personalmente creo que es bueno sumar siempre alguna unidad, pero sin descuidar el buen fútbol.

3 El horario está perfecto, lo único que siempre me ha preocupado es la cancha. Espero que con la lluvia caída, el pasto esté un poco más blando. La programación la impusieron nuestros dirigentes y yo soy el entrenador, por lo tanto debo acatarla.

4 Su situación en la tabla de posiciones. Los jugadores se jugarán al máximo para salir de los últimos lugares. Además el entrenador debe estar advertido de una posible rescisión de contrato en caso de no obtener un buen resultado, eso los hace muy peligrosos. En cuanto a lo futbolístico, no puedo decir mucho más ya que los he visto desde hace un tiempo. Lo único que recuerdo es que arriesgan bastante.

5 Por los hombres que lo componen tengo la sensación que es un equipo parejo. Como todos, debe tener sus fallas que nosotros trataremos de explotar. Prefiero no darlas a conocer porque sino estaría avisando qué vamos a realizar.

6 Respecto a las otras fechas, básicamente mantendremos nuestro estilo de juego con el 4-4-2. Magallanes seguramente saldrá a buscar el empate, y nosotros por el contrario,

7 Básicamente serenidad. Los jugadores sienten una presión, en el sentido que la campaña en la primera parte del año no fue buena, y que por las contrataciones todos nos miran como potenciales campeones. Nos falta tener el equilibrio necesario para manejar el partido, estamos apurándonos demasiado. Otra cosa que falta, es que Lucas Tudor pueda entrenar normalmente con el equipo. A veces sólo practica una vez, y su lugar, cuando ensayamos movimientos tácticos es ocupado por Vargas, pero cuando llega el domingo el que juega es Lucas, y eso es conflictivo. Si se concreta la contratación de Osvaldo Hurtado, va a ser de gran ayuda para los más jóvenes. "Arica" tiene la experiencia necesaria para hacer la pausa y guiarlos. Universidad Católica tiene como meta llegar lo más arriba posible, no se promete el campeonato y sí es posible ganar un tramo para entrar a la liguilla.

8 Sólo, una modificación, ingresa Juan Ramón Isasi por Luis Pérez. Es un cambio que tenía decidido con tiempo.

FELIPE BIANCHI

JOSE ANTONIO PRIETO

UC Y MAGALLANES

A las 11.30 horas se miden en el Estadio Santa Laura. El resto de la programación se completará con cuatro partidos en escenarios de provincias

Con el partido programado para las 11.30 horas en el Estadio Santa Laura, entre Universidad Católica y Magallanes, más cuatro que se jugarán en escenarios de provincia, se completará hoy la octava fecha del Campeonato Nacional de Primera División.

En el recinto de Plaza Chacabuco el elenco estudiantil, que dirige Ignacio Prieto, como es ya habitual, determinó jugar su encuentro al me-

diodía, horario que les acomoda y gusta a sus hinchas. Los albicelestes llevando a cuesta la pesada carga de estar últimos en la tabla de posiciones, asumen este compromiso con toda la ilusión de reflotar un equipo disminuido en lo deportivo y atribulado por conflictos en la cúpula directriz.

EL RESTO

En escenarios de provin-

cias se jugará el resto de los cotejos dispuestos para la octava fecha.

A las 16 horas en la ciudad de Iquique, el representativo local recibirá la visita de San Luis Quillota, portando las novedades en la reaparición de su golero Erlich, su volante de enlace Rojas y el centrodelantero Delgado.

En San Luis, su entrenador Alex Veloso también determinó cambios para esta ocasión. Veloso ordenó el ingreso del zaguero Zumelzu obligando a Araya a ocupar la plaza de lateral dejada vacante por Barrera, quien fue suspendido la fecha pasada.

A LA HORA

Los tres cotejos restantes se programaron todos a las 15.30 horas:

En San Felipe, Unión San Felipe se medirá con Cobreloa.

Salvador Gálvez, DT de los aconcagüinos, determinó reemplazar al suspendido Baudino por González y mantendrá como ariete centro a Figueroa.

En los loínos la única novedad la constituye el regreso de Juan Covarrubias a la punta izquierda y el paso obligado de Héctor Puebla al mediocampo para sustituir a Jorge García, expulsado en el pleito que los nortinos sostuvieron la fecha pasada ante Fernández Vial en Calama.

Rangers enfrentará a Unión Española en el Estadio Fiscal de Talca. Los sureños anunciaron la reaparición desde el primer minuto de Rubén Gómez y, además, confirmaron a Geoffroy, Ortiz y Leyes, quienes acusaron lesiones tras el choque que la semana pasada sostuvieron con Colo Colo en Santiago.

Unión Española, por su parte, confirmó el mismo equipo que perdió ante la "U", y conserva la íntima esperanza de encontrar la hebra que los lleve a conseguir los puntos que les permita ascender en la tabla de posiciones.

Y Fernández Vial tendrá la dura tarea de recibir a un renovado Audax Italiano, que presentará en sociedad a Isaac Carrasco.

Los vialinos para este compromiso debieron hacer varias modificaciones producto de las suspensiones que recayeron en sus jugadores. Por tal razón su entrenador, Nelson Acosta, dispuso que Pérez, Rivera y Salinas reemplazarán a los suspendidos.

Carrasco, en los itálicos, determinó algunos cambios con el fin de darle un nuevo rostro al equipo. El DT ordenó las reapariciones de Droguett, Rojas y Salas.



Universidad Católica y Magallanes en un momento de la reprogramación de la octava fecha.

N° 384383
FAVORECIDO CON LA
TERCERA CASA AMOBLADA

Esté atento y siga participando...
recuerde que con sólo recortar y pegar
una CASA AMOBLADA puede ganar

Ahorro Suerte

LA NACION

DESPIERTAN AL SOL



ca y Magallanes en el Estadio Santa Laura en horario matinal. En los albiceles reaparecen Adolfo Nef, Fritz y Astorga.

la víspera

El ingreso de Pérez, Rigas y Salinas. Ahora, Vial que demostrará que con plantel para ganar el campeonato. Los vialinos están con la victoria, única manera de recuperar terreno en la tabla, donde se ubican a sólo tres puntos del colista Magallanes.

UNIVERSIDAD CATOLICA

Con una suave práctica finalizó el equipo cruzado su preparación para el partido de hoy en la mañana ante Magallanes. La sesión se llevó a cabo en el complejo San Carlos de Apoquindo, y realizaron un encuentro de fútbol recreativo, sin lugares fijos. Los titulares sólo se movieron por espacio de cuarenta y cinco minutos, después

el técnico Ignacio Prieto los mandó a las duchas.

El equipo que seguramente actuará ante los albicelestes, sólo presentaría una variante respecto al que jugó en Concepción, donde perdieron 1-0 con los lilas. La novedad sería el ingreso del guaraní Juan Ramón Isasi en lugar de Luis Pérez, quien sufrió una contractura en el muslo derecho el día viernes.

Los quince citados más el cuerpo técnico se concentraron anoche, a partir de las 21.00 horas en San Carlos de Apoquindo. El plantel no presenta lesionados según Juan Flores, auxiliar médico del club.

La situación de Osvaldo "Arica" Hurtado todavía no se dilucida, seguramente el lunes habrá acuerdo entre las partes para la firma del contrato.

la guía del fútbol

IQUIQUE SAN LUIS

Partido N° 1 de Polla Gol
CANCHA: Estadio Municipal de Iquique.
DIRECCION: Avenida Cavancha s/n
HORARIO: 16.00 horas.
VALOR LOCALIDADES: Tribuna central \$ 600; Tribunas laterales \$ 450; Galería central \$ 350; Galerías laterales \$ 200; Niños \$ 100. Socios castigados.
IQUIQUE: Erlich; Estay, Antúnez, Cantillana, Droguett; Lobos, Sarabia, Rojas; G. Carreño, Delgado y Pavez.
DT: Jaime Campos.
BANCA: Zamora (AS), Vega, Gutiérrez y Mejías.
NOVEDADES: Reaparecen Erlich, Rojas y Delgado.
ULTIMO RESULTADO: Empató 2-2 con Magallanes como visitante.
UBICACION: Duodécimo con 6 puntos.
SAN LUIS: Sandoval; Araya, Jélvez, Zumelzú, F. Rodríguez; Bahamondes, Leiva, J. Pérez; Baeza, Román y Benzi.
DT: Alex Veloso.
BANCA: J. Rodríguez (AS), Vega, Onello y Maldonado.
NOVEDADES: Zumelzú ingresa como zaguero central y Araya pasa a marcar la punta en reemplazo de Barrera, suspendido.
ULTIMO RESULTADO: Empató 1-1 con Cobresal como visitante.
UBICACION: Decimoquinto con 5 puntos.

U. CATOLICA MAGALLANES

Partido N° 2 de Polla Gol
CANCHA: Estadio Santa Laura
DIRECCION: Santa Laura con Guanuco
HORARIO: 11.30 horas
VALOR LOCALIDADES: Tribuna \$ 800; galería \$ 250 y socios y niños \$ 100
U. CATOLICA: Coronel; Espinoza, Yoma, Marchioni, Martínez; Neira, Mardones, Astudillo; Muñoz, Tudor e Isasi
DT: Ignacio Priego
BANCA: Toledo (AS), Hörmann, Pérez y Olivares
NOVEDADES: Entra Isasi por Pérez
ULTIMO RESULTADO: Perdió 1-0 con Concepción como visitante
UBICACION: Noveno con 7 puntos
MAGALLANES: Nef; Tamayo, Fritz, Astorga, J. C. Díaz; C. Toro, Calquín, C. Rojas; Ananías, Italiano y J. González
DT: Hernán Castro
BANCA: Ibarra (AS), Olivos, Eulogio y Arancibia
NOVEDADES: Reaparecen Nef, Fritz y Astorga. De los titulares, sólo Vilches permanece ausente
ULTIMO RESULTADO: Empató 2-2 con Iquique como local
UBICACION: Ultimo con 3 puntos

RANGERS UNION ESPAÑOLA

Partido N° 5 de Polla Gol
CANCHA: Estadio Fiscal de Talca.
DIRECCION: Alameda s/número
HORARIO: 15.30 horas.
VALOR DE LOCALIDADES: Tribuna preferencial \$ 500; Andes \$ 300; Galería \$ 200; Socios y niños \$ 100.
RANGERS: Leyes; Oñate, Matamala, Herrera, Ubilla; Geoffroy, Daller, Gómez; Nau, Soto y Ortiz.
DT: Arturo Rodenack.
BANCA: Leyton (AS), Cornejo, Urzúa y Rosales.
NOVEDADES: Geoffroy, Ortiz y Leyes recuperados luego de sufrir problemas físicos en el partido frente a Colo Colo.
ULTIMO RESULTADO: Perdió 1-0 con Colo Colo como visitante.
UBICACION: Duodécimo con 6 puntos.
UNION ESPAÑOLA: Quiroz; Gutiérrez, C. Díaz, González y Guzmán; Vidal, Elgueta, Ugarte; J. Rojas, Pérez y Francino.
DT: Héctor Pinto.
BANCA: Espinoza (AS), Ramírez, Cabrera y Monje.
NOVEDADES: Se mantiene el mismo equipo de la semana pasada. Continúa lesionado Neumann.
ULTIMO RESULTADO: Perdió 3-2 con Universidad de Chile como local.
UBICACION: Duodécimo con 6 puntos.

FERNANDEZ VIAL AUDAX ITALIANO

Partido N° 7 de Polla Gol
CANCHA: Estadio Regional de Concepción
DIRECCION: Avenida Collao con Guacolda.
HORARIO: 15.30 horas
VALOR LOCALIDADES: Tribuna \$ 300; Generales \$ 200; Socios y niños \$ 100.
FERNANDEZ VIAL: Muñoz; Villarroel, Gutiérrez, Pérez, Pedreros; Rivera, Rojas, Zambrano; Santander, Salinas y A. González. DT.: Nelson Acosta
BANCA: Olavarría (AS), Fica, C. González y Ormeño.
NOVEDADES: Pérez, Rivera y Salinas ocupan plazas de jugadores suspendidos.
ULTIMO RESULTADO: Perdió con Cobresal 2-1 como visitante.
UBICACION: Sexto con 8 puntos.
AUDAX ITALIANO: Sepúlveda; Droguett, Soto, Cornejo, Serrano; Ramos, Pellicer, C. Rojas, Salas; Atanasovici y Castro. DT.: Isaac Carrasco.
BANCA: Farías (AS), Rubio, Valenzuela y Lecaros.
NOVEDADES: El técnico Carrasco introducirá varios cambios, con el objeto de mejorar el rendimiento del cuadro itálico. Reaparecen Droguett, Rojas y Salas.
ULTIMO RESULTADO: Perdió con Naval 2-0 como local.
UBICACION: Decimoséptimo con 4 puntos.

UNION SAN FELIPE COBRELOA

Partido N° 8 de Polla Gol
CANCHA: Estadio Municipal de San Felipe
DIRECCION: Av. Maipú s/número
HORARIO: 15.30 horas
VALOR LOCALIDADES: Tribuna \$ 600; Galería \$ 200; socios y niños \$ 100
UNION SAN FELIPE: Borzi; Vergara, Muñoz, H. Rocco, Aguilera; González, Pérez, Rostón; Silva (Muñoz), Figueroa y Aguilar
D.T: Salvador Gálvez
BANCA: Tapia (AS), Jeria, Muñoz (M. Rocco) y Meneses.
NOVEDADES: González entrará en el mediocampo por Baudino, quien fue expulsado ante Everton.
ULTIMO RESULTADO: Ganó 2-0 a Everton como visitante
UBICACION: Noveno con 7 puntos.
COBRELOA: Osbén; Tabilo, E. Gómez, Rojas, Escobar; Merello, Alarcón, Puebla; González, Letelier y Covarrubias.
D.T: José Luis Siviero
BANCA: Fournier (AS), Vega, Castillo y O. Gómez
NOVEDADES: Puebla pasa al mediocampo e ingresa Covarrubias a la punta izquierda. Suspendido Jorge García quien fue expulsado ante Fernández Vial.
ULTIMO RESULTADO: Ganó 2-1 a Fernández Vial como local.
UBICACION: Segundo con 9 puntos.

SEGUNDA DIVISION

Nuevamente los punteros de los grupos Norte y Sur, O'Higgins y Malleco Unido, respectivamente, tendrán que defender su condición de tales, en pleitos que disputarán en canchas ajenas. Los rancagüinos enfrentarán en Melipilla, a las 15.30 horas, al colista Soinca, mientras que a la misma hora, los angolinos se medirán con Laja.

Los restantes partidos que se desarrollarán por la séptima fecha del Campeonato Nacional de Segunda División, serán los que se detallan:

Grupo Norte:

11 horas, Cobresal y Coquimbo. A las 15.30 horas, La Serena-Quintero, Ovalle-Unión Calera. Finalmente, a las 16 horas, Arica-Wanderers y Atacama-Antofagasta.

Grupo Sur:

Todos los encuentros a las 15.30 horas: Santa Cruz-Lota Schwager, Linares-Iberia, Ñublense-Osorno, Temuco-Curicó Unido y Puerto Montt-Valdivia.

SAL DE FRUTA (M)

SAL DE FRUTA (M)

SAL DE FRUTA (M)

ENO

ENO

ENO

RECOMIENDESELO A SUS AMIGOS

RECOMIENDESELO A SUS AMIGOS

RECOMIENDESELO A SUS AMIGOS

FUTBOL SIN NORTE

VIÑA DEL MAR. — En un encuentro anodino, carente de un norte futbolístico empataron anoche con el marcador en blanco los cuadros de Everton y Cobresal, en una de las peores actuaciones que el fútbol puede entregar en la actual temporada y mucho peor el juego exhibido por el local, Everton.

EVERTON 0
COBRESAL 0

Sábado 16 de agosto

CANCHA: Estadio Saenzalito de Viña del Mar.

PUBLICO: 5.018.

RECAUDACION: \$ 688.700.

ARBITRO: Víctor Ojeda (regular).

SOCIOS: De Everton 1.466 y 17 de Cobresal.

EVERTON (0): Cortés (6), Medina (5), Quezada (5), Contreras (5), Sorace (4), Soto (5), Pavez (4), Jorge Cabrera (4), Rojas (5), Víctor Cabrera (5), Basay (5). DT: Alberto Quintano.

BANCA: Velasco (AS), Candia, Prieto y Díaz.

CAMBIO: 79' Díaz (-) por Rojas y 81' Prieto (-) por Soto.

COBRESAL (0): Acuña (6), Suazo (5), Butti (5), Huerta (5), Bigorra (4), Mondaca (5), Valenzuela (5), Díaz (5), Salgado (5), Solar (4), Martínez (6). DT: Manuel Rodríguez.

BANCA: Acao (AS), Osorio, Cambria, Pedetti.

CAMBIO: NO HUBO.

OSCAR VALDEZ
Viña del Mar

PUENTE ALTO RECIBE A "CHAGUITO"

Por la Tercera División del fútbol de ANFA. En Cuarta serie, chocan Malloco Atlético y Gasco

Fiesta en la ciudad papeleira con motivo del anunciado encuentro, a disputarse esta tarde en el campo municipal de la capital de la Cordillera, entre el líder e invicto conjunto de Juventud Puente Alto frente a Santiago Morning, el popular elenco "bohémio", por la tercera fecha del torneo oficial de Anfa.

La lista de partidos de la jornada es atrayente y todos los duelos se iniciarán a las 15,30 horas.

GRUPO NORTE: En Villa Alemana, Iván Mayo, invicto y puntero con Goodyear; en Casablanca, Defensor Comercio, en Maipú, Campos de Batalla-Sportivo Cartagena; en San Eugenio, Ferroviarios-Concón Nacional. Municipal en Talagante con Juv. O'Higgins. Grupo Sur. Deportes Rengo, líder e invicto viaja a Doñihue; Tricolor Municipal en Paine Victoria; Maipo-Lautaro; en San Vicente, el invicto General Velásquez con Colchagua, clásico de la zona y en Chimbarongo, el local Unión Ferro busca la rehabilitación ante Juventud Chépica.

El viernes 15 se jugó una nueva fecha por el Grupo Norte; Ferroviarios-Defensor 2x0; Concón Iván Mayo 0x2;

Goodyear-Municipal Talagante 0x0; Juv. O'Higgins-Campos de Batalla 2x4; Cartagena-Puente Alto 0x5; Stgo. Morning-Comercio de Llay-Llay 1x2.

CUARTA DIVISION

Partidos por la séptima fecha de la rueda de las revanchas del torneo de apertura. Grupo Norte: Malloco Atlético-Gasco; Isla de Maipo-Lan Chile; Ignacio Serrano-Estrella Chacabuco; Atl. Curacavi-Cla. de Teléfonos. Libre Juv. Los primeros son locales. Grupo Sur: En Buin, Comercio-Atl. Huracán; en La Reina, Arrieta Guindos-Chiprodal; Barnechea-Granja Juniors; en Pirque, San Luis-Unión Veterana. Libre Municipal Las Condes.

CULMINO SEMINARIO DE DIRIGENTES

Con un éxito completo culminó a mediodía de ayer el Seminario de Capacitación para Dirigentes del fútbol de ANFA, que contó con una concurrencia record de asistencia de delegados de todo el país, y que durante tres días se desarrolló en San Miguel.

COOPERATIVA DE CONSUMO "LA PATRIA" LTDA. CITACION

Con el fin de dar cumplimiento a lo dispuesto en los artículos 33 y 34 letra e) de los Estatutos de la Cooperativa de Consumo "LA PATRIA" Ltda., citase a Junta General Ordinaria de Socios en la fecha, hora y lugar que se indican:

- Sábado 23 de agosto de 1986;
- 09.00 horas primera citación;
- 09.30 horas segunda citación;
- Federación Chilena de Cooperativas de Ahorro y Crédito. Calle Dieciocho N° 246, Santiago-Centro.

TABLA

1. — Lectura del Acta anterior.
2. — Memoria del Consejo de Administración.
3. — Balance General al 31 de Diciembre de 1985 y Distribución del Remanente.
4. — Elección de un Consejero Titular y de un Consejero suplente y de tres miembros titulares y tres suplentes de la Junta de Vigilancia.

Por instrucciones del Departamento de Cooperativas, impartidas mediante los Oficios Ordinarios N°s 3626 de 07.07.86, 3914 de 25.07.86 y 4246 de 06.08.86, citase a Junta Extraordinaria de Socios, para el día 23 de Agosto de 1986, la que se efectuará inmediatamente después de la Junta Ordinaria, en el mismo local mencionado, a objeto de tratar la censura de los Consejeros.

Santiago, Agosto de 1986.

EL CONSEJO DE ADMINISTRACION

OLIVIERI RECUPERO SU LUGAR

El esquiador argentino se adjudicó la 2da etapa del Kent Ski Challenge disputado en La Parva. El trasandino se ubicó en el primer lugar de la clasificación junto a su compatriota Carlos Martínez

Juan Angel Olivieri, de Argentina, ganó la segunda fecha del Kent Ski Challenge disputado en la cancha La Paloma de La Parva al derrotar en la final al canadiense Graham Swan. Con esto, el trasandino pasó a encabezar la clasificación del torneo junto a su compatriota Carlos "Cali" Martínez, quien obtuvo el tercer puesto al aventajar al francés James Adrait, en finales.

Olivieri, quien en la fecha pasada disputada en Portillo había obtenido el tercer lugar, realizó una faena sin errores, lo que le permitió derrotar en las diferentes mangas al español Azcárate y a los franceses Adrait y Veth. En tanto el canadiense Swan, quien debutaba en canchas chilenas, llegó a la final tras dejar en el camino al español De Orbe, al francés Joffroy y al argentino Martínez.

La competencia se disputó en una pista con nieve en buen estado, lo que convenció durante la semana a los organizadores por cambiar el escenario de la carrera a La Parva, ya que esta fecha correspondía disputarse en Lagunillas, pero la nieve existente en ese



El argentino Juan Angel Olivieri se adjudicó, en gran carrera, la segunda etapa del Ski Challenge.

centro invernal no permitía la realización de un evento de primer nivel.

Con un sol esplendoroso y una gran asistencia de público como complemento, la jornada se desarrolló sin mayores inconvenientes, salvo por la descalificación del francés Berneron,

tras cometer dos barges (faltas en la partida) lo cual desencadenó una airada discusión entre el corredor y los organizadores.

Olivieri, con su primer lugar, se adjudicó un premio de 1.200 dólares; Swan obtuvo 850 por su segundo puesto, mientras que Martí-

nez, tercero, logró un premio de 650 dólares y Adrait, cuarto, 400.

La próxima fecha, tercera del Kent Ski Challenge, se efectuará el sábado venidero nuevamente en las canchas de La Parva.

Felipe Bianchi L.

MARCADOR DEPORTIVO

NATACION EN "ROLF NATHAN". — En la mencionada pileta continuó desarrollándose el torneo nacional de invierno y al cumplirse la segunda fecha se anotaron buenas marcas pero sin nivel de record, manteniéndose Stadio Italiano al frente del cómputo por equipos.

Los triunfadores más interesantes fueron Rafael Reusch, Italiano en 200 m. espalda con 2.31.24 Infantil "B"; Karen Moene, Italiano 2.33 en la misma serie y distancia para damas; Miguel Tapia en 1.500, TC con 17.19 de la UC.

EQUITACION. — El binomio Antuco — Samuel Parot — del club San Cristóbal es el puntero del torneo regional de equitación "TC" que se lleva a cabo en el mencionado club y que culminará a mediodía de hoy.

El duo suma en las dos jornadas 4,50 faltas, seguido de Jean P. Halcartergaray, UC en "Soy del Siete" 3,65 y

Huincha Negra-Alfredo Sone con 8 faltas. La competencia de ayer de doble recorrido a 1,30 metros, doce obstáculos y 15 saltos. Antuco-Parot vencieron con cero falta, seguido de Motivo-Ignacio Flores, de la E. Caballería. Mientras que en la competencia ecuestre para caballos novicios, el binomio de "Que Fresco" — Juan C. Zegers, UC con cero faltas, seguido de Broche de Oro-Pedro González, Esc. Caballería 0,8. La prueba de ayer fue para ocho binomios que lograron el primer lugar en dramática pugna por el título.

ESGRIMA. — Mauricio Vásquez de Carabineros se tituló ganador de la Copa Hungría que se disputó en la especialidad de sables en las peanas de la federación chilena de este deporte. Fue escoltado por Jorge Aviles, de la "U", Iván Lemus, Carabineros y Jorge Labra, de Providencia.

BASQUETBOL. — El quinteto de la Universidad Católica sin mayores dificultades

superó a su tradicional rival, Universidad de Chile 110x78 (51x36) disputado en el gimnasio Manuel Plaza. Con esta victoria la UC pasó al primer lugar de la tabla de posiciones del torneo santiaguino de adultos.

GOLF. — Las parejas de Cecilia de Escobar y Marita de Barillas con Teresa de Cortés-Ana M. Campus disputarán la final del campeonato de Chile de Golf en dobles que se desarrolla en las canchas del Country Club.

Mientras que en varones, la corona la jugarán Fraciaco y Juan C. Cortés y Juan E. Labbé-Cristián Caballero. Estos últimos debieron ir a un desempate en el hoyo 19 con

el binomio de Miguel Geyger-Hernán Etchebarne. Las finales se comenzarán a jugar de las 9.00 horas de hoy.

AJEDREZ. — René Letelier, Pedro Donoso y Cristóbal Valiente, de Paraguay tomaron sus posiciones como líderes en el tercer torneo internacional "ESUCOMEX" luego de la segunda fecha que se juega en la sede del club Chile.

Letelier venció a Jorge Rodríguez de Argentina y Valiente a David Godoy, mientras que Donoso hizo tabla con el argentino Ariel Sorin.

El certamen prosigue hoy a partir de las 15 horas en la sede de calle Serrano y Alameda Bernardo O'Higgins.

SUIZO ZURBRIGGEN REY EN LAS LEÑAS

El europeo ganó la segunda etapa del torneo Mundial de Ski que se desarrolló en Argentina

LA LEÑAS, Argentina, 16 (AP). — El esquiador suizo Pirmin Zurbriggen ganó la segunda prueba de descenso en la pista "Mercurio" de 2.680 metros, mientras su compatriota Peter Mueller encabezaba las posiciones generales del torneo mundial de esquí que se desarrolla aquí.

En la prueba, disputada en este circuito de la Cordillera de Los Andes, Zurbriggen estableció un tiempo de 1 minuto 38.03, es decir, 23 centésimas menos que su escolta, el austriaco Leonhard Stock. Mueller entró tercero con 1.38.57, igual tiempo que su compatriota Franz Heinzer.

Mueller, que ganó la prueba del jueves encabeza ahora el Campeonato Mundial 1986-87 con 40 puntos.

Resultados de la prueba: 1° Pirmin Zurbriggen, Suiza, 1.38.03; 2° Leonhard Stock, Austria, 1.38.26; 3° Peter Mueller, Suiza, 1.38.67; 4° Franz Heinzer, Suiza, 1.38.67; Markus Wasmeier, Alemania Occ., 1.39.71.

Zum Schuljahresbeginn 1987 werden gesucht:

Zweispachige Kunsterzieher für Básica und Media.
Eigene künstlerische Tätigkeit und Deutschlanaufenthalter erwünscht.

Zweispachige Kindergärtnerin mit Berufserfahrung an einer Deutschen Schule Chiles und Erfahrung in der Lehrplanarbeit.

Zweispachige Deutschlehrer (DaF) für Básica und Media.
Möglichst Unterrichtserfahrung an einer Deutschen Schule Chiles.

Bewerbungen bitte umgehend an die Schulleitung der Deutschen Schule.
Concepción, Casilla 71-C, Concepción.



REGULARIDAD NOCTURNA

El sábado próximo, a contar de las 7 de la tarde, se disputará la sexta fecha del Décimo Campeonato Metropolitano "Castrol-Paco Diaguítas" de automovilismo de Regularidad. El recorrido será Santiago-Rancagua-Santiago y dirigirá la competencia Felipe Alonso con Gonzalo Concha. Las inscripciones están abiertas en Echaurren 75. Puede participar cualquier automovilista acompañado de su familia.

ELISEO SE RETIRO DEL EQUIPO RAM

Desde Austria, donde se corrió ayer una nueva fecha del Campeonato Fórmula Uno 3.000, Eliseo anunció que se ha alejado definitivamente del equipo RAM de John MacDonald, a raíz de que éste no cuenta con un coche competitivo. De hecho, Salazar no participó en las clasificaciones de ayer. El volante chileno contó que la categoría fue muy competitiva al comienzo, como quiera que en las 6 primeras fechas hubo ganadores distintos, porque todos usaban motores Cosworth convencionales. Pero luego, algunos equipos adquirieron el motor mejorado DFY y se produjo el mismo fenómeno de la F.1, es decir, que hay coches de

punta y coches que son comparsa. Salazar no quiso seguir entre éstos y se retiró del equipo. Sin embargo, comentó que tiene posibilidades de fichar en un equipo de mejor categoría en las fechas que restan del Campeonato y por eso viajó a Austria.

BENGOLEA VIRTUAL CAMPEON DE FORMULA TRES

Una diferencia de 23 puntos separa al puntero del Campeonato de F.3, Santiago Bengolea, de su perseguidor, Giuseppe Bacigalupo. Sólo restan 4 fechas y a Bengolea le basta con obtener 2 terceros lugares y 2 cuartos lugares para ser el campeón, aunque Bacigalupo gane las 4 carreras que restan, lo que es bastante difícil e incierto, ya que hay pilotos como Silva, Gimeno, Capurro o Ferrer, que en cualquier momento pueden acceder a lo alto del podio. Nos atrevemos a vaticinar, entonces, que Bengolea será el campeón 1986 de F.3.

G. DE AUSTRIA DE F.3.000. — El italiano Iván Capelli con "Match Ford" ganó esta competencia superando a su compatriota Pierluigi Martini que hoy sólo llegó séptimo.

La prueba de 3.000 fue para Capelli quien cubrió los 202 kms., de recorrido en 58-47, seguido del danés John Nielsen a 2.158; 3º Gabriele Tarquini, italiano, a 35.404. En la clasificación general primero marcha Capelli, 32 puntos, seguido de Martini, 24, ambos italianos, y luego Luis Pérez Salas, español, con 18.



Los autos Daytona vuelven a Las Vizcachas con el éxito de antes en un programa especial de la rama tuerca de la "U".

LA TARDE DAYTONA EN LAS VIZCACHAS

□ Retornan los famosos duelos de los coches americanos. El programa "tuerca" se completará con carreras de motos. Jornada de velocidad en Rancagua

Francisco Morales y Jaime Bunster, padre, resultaron los ganadores de sus respectivas series en la ronda de piques de clasificaciones para la jornada "Daytona", a realizarse en el autódromo de Las Vizcachas, a partir de las 14.00 horas.

La jornada automovilística de hoy es organizada por la rama del club deportivo de la Universidad de Chile y que reúne a coches de procedencia estadounidense y que hasta hace algunas temporadas ofrecieron reuniones de gran atractivo para la afición "tuerca".

Los mejores tiempos logrados en los piques de ayer, en la serie 2.001 cc

fueron los siguientes: 1º Francisco Morales 56,21/100; 2º Jaime Rosso 57,34; 3º Rafael Salgado, 57,60; 4º Augusto Astudillo 58,96; 5º Angelo Vanella, 59,37; 6º C. Rosso, 59,45. Mientras que en el grupo hasta 2.000 cc: 1º Jaime Bunster, padre, 57,25/100; 2º Gonzalo Carbonell, 58,04; 3º David Gallardo, 59,02; 4º Francisco Teowson, 59,53; Manuel Martínez, 59,58; 6º Carlos Freddes, 1,00.36.

La jornada tuerca de hoy en Las Vizcachas contempla las pruebas de Daytona y Monomarca 126 y habrá competencias para motos entre 250, 500, 750 y 1.000 cc.

EN RANCAGUA

La segunda fecha del campeonato nacional de motociclismo de velocidad se disputará desde las 13.00 horas en el Parque Industrial CORFO de la ciudad de Rancagua, organizada por la Federación chilena de este deporte.

El programa de competencias en el circuito de 1.600 metros contempla carreras de 100 cc y 125 cc mecánica nacional. Superbike y Fuerza Libre.

Los punteros son José Varela, Miguel Lagos, respectivamente y Vincenzo Cascino en las dos últimas categorías.

F-1 en Austria

EN PUNTA LARGAN FABI Y BERGER

ZELTWEG, Austria (AP). — Los automóviles Benetton-BMW largarán hoy en primera fila, por primera vez en la Fórmula Uno, el gran premio austriaco de automovilismo, después que el italiano Teo Fabi logró el mejor tiempo seguido por el austriaco Gerhard Berger, en la sesión final de clasificación.

Los brasileños Nelson Piquet, con Williams-Honda, y Ayrton Senna, con Lotus-Renault, largarán en la cuarta fila. Piquet y su compañero de equipo británico Nigel Mansell tuvieron problemas mecánicos en el circuito de 5,942 kilómetros. Mansell quedó en la posición exterior de la tercera fila, al lado de Prost, con McLaren-Porsche.

El otro McLaren, el del finés Keke Rosberg, ocupará la posición interior de la segunda fila, al lado del italiano Riccardo Patrese, con Brabham-BMW.

En una refida competencia que entusiasmó a unos 30.000 espectadores, Berger había sido cronometrado con el mejor tiempo de 1:23.743, pero cinco minutos antes de concluir la sesión Fabi lo mejoró con 1:23.549, a un promedio de velocidad de 256,032 kilómetros por hora.

Por segunda vez que Fabi ganó la primera posición de largada. El año pasado lo hizo en Nuerburgring, Alemania Occidental, con Toleman-Hart.

El Éxito depende exclusivamente de Ti...
Define tu Futuro ¡AHORA!...

Todos los martes
Fascículos de
PRUEBA APTITUD ACADEMICA
1986

La mejor ayuda para
lograr el éxito...
coleccionalos y esfuérzate
en tu estudio

Todos los martes P.A.A.
con tu diario...

LA NACION



MATERIAL PREPARADO POR PREUSACH



19 ciclistas chilenos están en la final del Mundial de Bicicross que culmina esta tarde en Londres en una extraordinaria campaña cumplida por la representación chilena. Luis Oviedo es una de las atracciones.

19 CHILENOS A LA FINAL DEL BICICROSS

Espectaculares carreras de Marco Mella, Joaquín Ramolfo, Rodrigo Seguel y Daniel Rojas quienes ganaron sus tres mangas
Hoy culmina el campeonato mundial en Inglaterra

LONDRES. — Superior a lo esperado resultó la actuación de los pedalistas chilenos en la primera etapa de clasificación del Mundial de Bicicross que se disputa en esta ciudad.

Chile logró clasificar para las carreras de mañana (hoy) un total de 19 pedalistas de los 31 participantes y aun queda la duda con otros tres que podrían entrar entre los clasificados. Esta duda recién se resolverá a las 7.30 hora local (de hoy) 12.30 en Chile, por lo que los pedalistas se deberán presentar con su indumentaria y bicicletas a la pista.

PUROS CHILENOS

Entre los chilenos la jornada se dividió en dos etapas bien marcadas. En la mañana los resultados fueron muy positivos y por largo rato los primeros en cruzar la meta eran corredores con el escudo al pecho. Así se vio a Marcos Mella en la categoría de 8 años cruzar en las tres mangas primero de su serie, mientras que en la misma categoría Rodrigo Ureta ocupó un segundo lugar y dos primeras ubicaciones (corrieron en mangas distintas). En 9 años, Joaquín Ramolfo,

quien fue Campeón Mundial en Japón dos años atrás, también ganó sus tres carreras, lo mismo que Rodrigo Seguel en la de diez años.

LAS DAMAS

Lo único malo de la jornada matinal fueron los problemas que tuvieron las damas, Pamela Molina, quien podía intentar quedar clasificada y cuando marchaba en buena posición, cayó en la última serie quedando afuera de la competencia. Un caso similar fue el que vivió Marcela Maggi, quien en las dos primeras mangas ocupó el segundo y tercer lugar, respectivamente, pero al partir en la tercera manga chocó con el partidario, perdiendo su chance, aunque es una de las dudas que se mantiene, ya que deberá ir al repechaje. Posteriormente vino un descanso y se pasó a la categoría cruces, donde ningún chileno ocupó lugares de privilegio, quedando todos fuera del torneo.

DANIEL ROJAS

Acto seguido vino la tercera etapa y nuevamente Chile tuvo satisfacciones. La mayor de ellas la produjo Daniel

Rojas en la categoría de 17 años. Rojas tuvo una primera manga sencillamente excepcional ya que le sacó a sus rivales al menos 40 metros de ventaja. En las dos siguientes hizo un trabajo más pausado, ganándolas sin mayores problemas.

Al interior de la delegación nacional había bastante alegría por estos resultados parciales, ya que se esperaba tan sólo a seis clasificados para las pruebas de hoy, que comienzan con series eliminatorias desde las 9.00 hrs. local (4.00 hrs. de Chile). En cada una de las series se irán realizando eliminatorias hasta dejar ocho corredores por categoría, para a partir de las 15.00 hrs. local (10.00 hrs. de Chile) se disputen las finales.

LOS CLASIFICADOS

En total se disputaron 181 carreras lo que habla de un total de 1.448 competidores. Las competencias comenzaron a las 9.00 hrs. para finalizar a las 18.00 hrs. en una agotadora y calurosa jornada.

Los chilenos que quedaron para las finales fueron:

Damas 8-9 años, María José García 8 (1-1-2), 14-15

años Jacqueline Martín (1-2-4). En duda Marcela Maggi (2-3-7) categoría 14-15 (ver repechaje).

Varones. Expertos: 6 años, Gonzalo Ureta (2-3-4); 7 años, Leo Van Rensburg (1-2-3) categoría 14-15 (ver repechaje); 8 años, Marcos Mella (1-1-1); Rodrigo Ureta (2-1-1); 9 años, Joaquín Ramolfo (1-1-1); 10 años, Rodrigo Seguel (1-1-1); Luis Erazo (3-4-2); 11 años, Rodrigo García (3-2-2); Alejandro Segura (3-3-3); Luis Oviedo (1-2-2); 14 años, Cristián Cortés (2-3-3); 15 años, César Magallón (3-4-4); Andrés Morales (1-4-1); 16 años, Ricardo Gajardo (4-4-4), en duda aunque es prácticamente seguro, Milko Pavicic (2-3-2); 17 años, Daniel Rojas (1-1-1); Cristián Reynals (4-4-3).

Eliminados: Ángel Pérez (2-4 y en la última se cayó quedando octavo), Milenka Buljan, Alejandro Ramírez, Mauricio Bunza, Lilian Reynals y Pamela Molina, que tuvieron problemas con el partidario automático.

HAROLD MAYNE-NICHOLLS
Londres, Inglaterra
Enviado especial

CODELCO-Chuqui

EDUARDO CUEVAS, SUMA Y SIGUE EN EL LOA

El ciclista se adjudicó la tercera etapa y afianzó su posición de líder de la Vuelta a la Segunda Región. Hoy culmina el Gran Premio Codelco-Chuqui

CHUQUICAMATA (Especial). — El pedalista Eduardo Cuevas, impuso un ataque a fondo para despejarse de su ocasional compañero de fuga Mario Hurtado, a tres kilómetros de la meta, ubicada en la Plaza de los Héroes de esta localidad, y adjudicarse la tercera etapa de la Vuelta Ciclista a El Loa, disputada en la mañana de ayer entre Chuqui y la Planta Esónex a dos giros.

El mencionado pedalero de Pilsener Cristal afianzó su posición de líder con una marcada diferencia sobre Mario Hurtado de Team Record, que escaló al segundo lugar. La etapa de ayer, de 103 kilómetros, tuvo una demora de 2 horas 49' 43" para Cuevas y a 28" llegó Hurtado.

La competencia no tuvo el realce esperado, demasiadas actitudes defensivas, avaladas por la escasa habilidad táctica planteada por las escuadras y por la exigencia del terreno, como del clima que inhibió a los corredores a realizar maniobras más arriesgadas. Sólo dos o tres escaramuzas y posteriormente la salida de Cuevas, trayendo a su rueda a Hurtado, definió la etapa.

La jornada de hoy, circuito

por Chuquicamata, permitirá a Pilsener Cristal, que mantiene la doble posición de líder como escuadra e individual, realizar una faena exclusivamente de control custodiando sus ubicaciones de privilegio.

La clasificación general individual cumplida tres etapas. 1° Eduardo Cuevas, Pilsener Cristal 9-00-03. 2° Mario Hurtado, Team Record, a

48". 3° Manuel Aravena, Cía. de Teléfonos, a 54". 4° Antonio Gac, Cía de Teléfonos, a 1-02. 5° Jaime Bretti, Team Record, id. 6° Agustín Herrera, Cía. de Teléfonos a 1-09. 7° Víctor Caro, Pilsener Cristal, Fernando Vera, Team Record. 9° Manuel Valenzuela, Team Record. 10° Freddy Aquea, Pilsener Cristal a 1-24. Por equipos, 1° Pilsener Cristal, 27-02-22. 2°

Cía. de Teléfonos, Team Record. 4° Pilsener Cristal "B".

La etapa de ayer fue ganada por Eduardo Cuevas, seguido de Mario Hurtado, Antonio Gac, Jaime Bretti, Luis González, Ricardo Senn, Alejandro Vera, Perú; Peter Tormen, Manuel Valenzuela, Agustín Herrera.

Continúan en competencia 79 pedaleros sin haber accidente alguno que anotar.



Eduardo Cuevas, en extremo derecho, ganó la tercera etapa y se afirmó en el lugar de puntero de la Vuelta a El Loa, Premio Codelco Chuqui que culmina en la mañana de hoy, como siempre bien protegido por sus compañeros de divisa, Pilsener Cristal.

Argentina

JUVENIL ANTONIO MENESES ATRACCION EN LA RIOJA

Cuatro ciclistas metropolitanos compiten en el campeonato nacional argentino de menores en la ciudad porteña

LA RIOJA, Argentina (Especial). — Con cuatro corredores chilenos especialmente invitados se disputará durante todo el día de hoy en el Parque San Martín, de esta ciudad, el Campeonato Nacional de Ciclismo para menores.

Los trasandinos invitados y que cuentan con muchas posibilidades de triunfos, son Antonio Meneses, como su mejor figura, Patricio Cárdenas, ambos del Club Cristal, Justiniano Vizcay y Manuel Mora, de Green Cross, quienes han sido recibidos en forma especial por el gobernador de la provincia, quien se ha esmerado por otorgarle al grupo trasandino las facilidades del caso en un gesto propio de auténtica hermandad.

La competencia tiene la importancia de ser auspiciada por la Federación Argentina de Ciclismo y consiguientemente esta vez reunirá a más de mil pedaleros en diferentes categorías, que van desde los 6 años hasta los 18. Los chilenos competirán en

la prueba de semifondo y su presencia ha despertado mucho entusiasmo en la afición.

COMPETENCIA EN ISLA DE MAIPO

Con un programa a realizarse a las 9.30 horas se llevará a cabo en esta comuna el torneo organizado por la municipalidad y el Consejo Local de Deportes para todas las categorías de edades. La carrera de fondo es de 60 kilómetros. Salida y meta frente al estadio municipal de la localidad.

PREMIO BICICLETAS VARGAS

Por su parte desde la delegación Pajaritos del Maipo se iniciará a las 9.30 horas la competencia destinada a los ciclistas laborales que a cuatro categorías que manejan alrededor de 200 competidores. La salida será en grupo, para luego tomar la cuesta Barriga que será el escenario de los mejores padores del canal laboral.

Resultados del Hipódromo Chile

1ª Carrera. 1.200 Mts. Índice 8 al 2

1º (6) **FRANLIO 54** por Frapacri y Liolia del stud "Caliche" **Pag. 4,50**

Discartado

2º (16) Jerarca 49 M. Vergara 13,50

3º (8) Tonino 54 J. Herrera 8,30

4º (3) Platada 55 C. González 3,70

5º (7) Front de Boeuf 54 L. Ramos 19,70

6º (15) Fotostar 49 S. Suárez 9,80

7º (2) Piri Reis 55 J. R. Castillo 6,10

8º (12) Neleo 52 F. Carvajal 16,30

Discartado

9º (1) Paquin 55 J. Tobar 7,60

10º (11) Doblete 52 J. Carrasco 10,00

11º (14) Luna Mia 51. M. Olguín 9,10

12º (9) Alino 53 J. Turrieta 40,90

13º (13) Lady Rotella 51. J. Ubillo

14º (4) Tanito 55 H. Mena

Canadá por 1 1/2 cpo. el 3º a 1/2 cpo. el 4º a 1/2 cpo. el 5º a 1/2 cpo. el 6º a 1/2 cpo. Tpo. 1.14. No corrieron (5) Darley y (10) Charnel. Prep. Darley. Div. \$ 4,50, \$ 2,40, \$ 3,50, \$ 3,10. Triple inicial (6) Franlio tenía 401. Valor enganche \$ 1.050.

2ª Carrera. 1.200 mts. para machos de cuatro años no ganadores.

1º (7) **LUJAN** por Mr. Long y María Stuardo del Stud "Lord Michael" **Pag. 3,50**

Discartado

2º (3) Christopher 54 D. Medina 14,10

3º (2) Brandal 52 C. Paredes 10,50

4º (1) Bragazzi 52 C. Maldonado 258,00

5º (16) Temperamento 56 E. Guzmán 7,60

6º (6) Isidoro 52 G. Muñoz 12,90

7º (4) Engaño 56 C. González 23,80

8º (13) Rey Huaso 56 S. Vera 23,40

9º (12) Punk 52 J. Mora 78,00

10º (14) Saphiro 54 M. Figueroa 14,70

11º (8) Mambalito 54 R. Vergara 41,10

12º (9) Neblino 56 J. Maira 2,70

13º (15) Telapata 54 M. Vargas 56,90

14º (11) Profit 54 A. Pérez 207,70

15º (10) Opus 56 R. Cea 115,10

16º (5) Forajido 56 J. Turrieta 5,80

Canadá por 1 1/2 cpo. el 3º a 1/2 cpo. el 4º a 1/2 cpo. el 5º a pzo. el 6º a 1/2 cpo. Tpo. 1.14.3/5 corrieron todos. Prep. Robinson Muñoz. Div. \$ 3,50, \$ 2,90, \$ 2,50. Triple: (7) Lujan tenía 447. Valor enganche \$ 1.880.

3ª Carrera. — 2.200 metros. — Índice 46 e inferiores.

1º (5) **BIANCO 51**, por Broker's Tip II y Mamma Mia del stud "Jesús", **Pag. 7,60**

Discartado

2º (4) Manacor, 52 S. Vázquez 2,20

3º (3) Air Dart, 52 G. Barrera 3,40

4º (2) Mundo, 54 M. Olguín 2,60

5º (1) Invento, 54 J. Tobar 13,90

6º (8) Río Madrid, 48 C. Rojas 11,60

Canadá por cbza., el 3º a 3 cpos., el 4º a 5 1/2 cpos., el 5º a 3 cpos., el 6º a 7 cpos. Tpo. 2.19.1/5. Corrieron todos. Prep. Juan Pichara. Div. \$ 7,60

Div. dupla ganadora N° 13 \$ 13,70. Div. triple inicial: al primer lugar con 30 vales acertados \$ 46.718; al segundo lugar con 135 vales acertados \$ 2.261.

4ª Carrera. — 1.300 metros para potrancas de tres años ganadoras.

1º (8) **LIBERTAD 53**, por Mr. Long y Luna Fria del stud "Philadelphia", **Pag. 1,70**

Discartado

2º (1) Arama, 53 S. Vázquez 3,60

3º (9) Materialista, 53 S. Azócar 28,70

4º (12) Palco, 53 J. Tobar 8,20

5º (2) Barilita, 53 M. Olguín 12,00

6º (5) Champina, 53 S. Vera 103,20

7º (11) Negra Puntual, 53 M. Aranda 7,70

8º (4) Conda, 53 J. Carrasco 218,50

9º (15) Sumisante, 53 A. González 41,60

10º (13) Reina Poly, 53 J. Turrieta 62,30

11º (14) Sor María, 51 A. Pérez 207,70

12º (10) Mutuallista, 49 J. Mora 343,50

13º (6) Gran Esperanza, 49 H. Alvarez 58,00

14º (3) Brasa, 53 H. Berrios 10,50

15º (16) Tingo María, 53 J. Alarcón 467,30

16º (7) Jocosa, 51 L. Corvalán 171,70

17º (17) Vña Roja, 51 D. Medina 311,50

Canadá por 4 cpos., el 3º a 11 cpos., el 4º a 1/2 cbza., el 5º a 1 cpo., el 6º a 3/4 cpo. Tpo. 1.19.4/5. Corrieron todas. Prep. Alvaro Breque. Div. \$ 1,70, 1,20, 1,30, 2,60.

5ª Carrera. 1.200 mts. Índice 11 al 8

1º (6) **DATURY 53** por Desván y Distinguida del Sr. Francisco Chamorro **Pag. 22,70**

Discartado

2º (13) Mirto 55 L. Muñoz 3,60

3º (3) Menhir 54 S. Azócar 5,10

4º (1) Amigo Viejo 54 S. Vázquez 4,30

5º (8) Respételo 53 M. Olguín 9,20

6º (9) Soy el Rey 53 C. González 18,50

7º (12) Fort Knox 52 C. Verdugo 22,20

8º (15) Don Naide 51 C. Trejos 34,40

9º (11) Captura 52 C. Delgado 15,50

10º (16) Martinova 51 J. Ubillo

11º (4) Nuit d'Amour 54 H. Berrios 12,00

12º (2) Exit Rose 54 J. Castillo 13,50

13º (14) Quitado 53 A. Campos 9,50

14º (14) Atareada 51 F. Carvajal 16,70

15º (10) Tamboril 53 A. González 21,30

16º (5) Apressa 53 S. Suárez 120,10

Canadá por 2 1/4 cpos. el 3º a nar. el 4º a 1/2 cbza. el 5º a 3/4 cpo. y el 6º a 1/2 cpo. Tpo. 1.14 Corrieron todos. Prep. Eduardo Ziji Div. \$ 22,70, 3,30, 170,150. Cuádruple Se jugaron 9.274 vales. (6) Datury tenía 141. Valor enganche \$ 10.130

6ª Carrera. 1.800 mts. Clásico "Fernando Moller Bordeu"

1º (4) **MILLERO Y MEDIO 61** por Mr. Long y María Blanca del stud "El Beagle" **Pag. 2,00**

Discartado

2º (2) Judas 61 C. Leighton 4,30

3º (7) Coqueto 59 L. Muñoz 2,80

4º (8) Pontius Pilate 61 P. Cerón 4,40

5º (11) Escrupulo 61 S. Azócar 21,80

6º (10) Match One 61 M. Aranda 14,30

7º (16) Rossano 61 G. Barrera 4,40

Canadá por 1/2 cpo. el 3º a pzo. el 4º a 2 1/2 cpos. el 5º a 3/4 cpo. y el 6º a 1/2 cpo. Tpo. 1.36 2/5 Corrieron todos. Prep. Juan Cavieres. Div. \$ 2,00. Div. Dupla Ganadora N° (5) \$ 6,20 Cuádruple (4) Millero y Medio tenía 60. Valor enganche \$ 27.130

7ª Carrera. — 1.200 mts. para potrillos de tres años ganadores de una

1º (11) **THE DANGER 56** por Domineau y Mariana del Stud "Santa Amelia" **Pag. 2,70**

Discartado

2º (10) Saquero 56 G. Barrera 1,70

3º (1) Cachito 56 J. Tobar 18,20

4º (8) Palm Forrest 56 A. González 32,70

5º (5) Esmerano 56 J. Amestelly 11,20

6º (7) Mozo Rojo 56 D. Salinas 7,00

7º (2) Caudillo 56 S. Azócar 30,90

8º (6) Espinel 56 J. Turrieta 24,10

9º (4) Crescent Drive 56 C. Verdugo 39,40

10º (12) Timotín 56 H. Berrios 22,20

Canadá por 1 cpo., el 3º a 2 cpos., el 4º a 3/4 cpo., el 5º a 2 1/2 cpos., el 6º a 1 1/2 cpo. Tpo. 1.12.3/5. No corrieron: (3) Central y (9) Sachalin. Prep. Hernán Miranda. Div. \$ 2,70, \$ 1,40, \$ 1,30. Cuádruple: (11) The Danger tenía 45. Valor nominal \$ 74.858.

8ª Carrera. — 1.600 mts. Índice 30 e inferiores.

1º (6) **SET STYLE 52** por Settlement Day y Jazmín del Stud "Panguipulli" **Pag. \$ 1,40**

Discartado

2º (2) Baco 56 J. Turrieta 11,30

3º (1) Perogrullo 57 L. Muñoz 4,30

4º (7) Abogado 51 S. Azócar 9,00

5º (3) Estribillo 53 C. Donoso 78,70

6º (5) Chemineaux 52 S. Vera 7,00

7º (8) Metete 50 R. Chamorro 8,40

Canadá por 4 3/4 cpos., el 3º a 1 1/2 cpo. el 4º a 7 1/2 cpos., el 5º a 1 1/4 cpo., el 6º a 5 1/2 cpos. Tpo. 1.37.1/5. No corrió: (4) Mar Azul. Prep. Jorge Inda M. Div. \$ 1,40, \$ 1,30, \$ 2,50. Div. Cuádruple: al primer lugar con 11 vales acertados \$ 108.884. Al segundo lugar con 4 vales acertados al ejemplar N° (1) Perogrullo \$ 74.858. Nota: llegó 2º Perogrullo, pero fue distanciado al tercer puesto por los comisarios.

9ª Carrera. — 1.300 mts. Para potrancas de tres años no ganadoras.

1º (1) **ABELLA 53** por Abranquil y Quinelina del Stud "Virginia" **Pag. \$ 3,80**

Discartado

2º (9) Fustera 53 J. Amestelly 5,40

3º (5) Blandita 53 M. Olguín 20,50

4º (4) Biondina 53 G. Barrera 6,00

5º (3) Ajotada 52 M. Figueroa 126,80

6º (15) Musicalera 53 G. Pinto 131,20

7º (8) Fans Club 53 C. Delgado 16,70

8º (14) Miteza 53 J. Turrieta 9,80

9º (12) Lomada 53 L. Muñoz 2,40

10º (13) Marginada 53 C. Rojas 164,30

11º (17) Otoñada 53 G. Valencia 370,50

12º (2) Ailyn 53 F. Díaz 9,60

13º (6) Dorania 53 S. Vera 51,80

14º (11) Jabonada 53 R. Pérez 72,40

15º (18) Sindicalista 53 G. Farfán 42,70

16º (7) Enmarcada 49 J. Soto 158,80

17º (10) Iffy 53 F. Carvajal 217,20

Canadá por 5 cpos., el 3º a 4 cpos. el 4º a 3/4 cpo., el 5º a 1 1/4 cpo., el 6º a 1/2 cpo. Tpo. 1.20.2/5. No corrió: (16) Negra Tapada. Prep. Oliverio Martínez. Div. \$ 3,80, \$ 1,70, \$ 2,30, \$ 3,80. Triple central: Se jugaron 13.693 vales. (1) Abella tenía 2.899. Valor enganche \$ 730.

10ª Carrera. — 1.900 mts. Índice 13 e inferiores.

1º (7) **GALVAN 53** por Saint Ange II y Gallarda del Stud "Don Teodosio" **Pag. \$ 5,50**

Discartado

2º (1) Porteoño 55 G. Barrera 3,40

3º (9) Pétalo 52 C. Donoso 11,20

4º (15) Gollería 48 D. Basoalto 86,00

5º (4) No Grato 54 M. Aranda 23,40

6º (5) Trata 54 H. Berrios 7,00

7º (2) Reading 55 S. Azócar 12,10

8º (6) Campo Gris 53 F. Díaz 6,80

9º (3) Editada 54 R. Pérez 37,50

10º (12) Punta Dura 51 R. Chamorro 4,00

11º (8) Macheteado 52 L. Ramos 13,80

12º (11) Tritón 52 J. Herrera 58,70

13º (13) Carolino 51 J. Carrasco 79,80

14º (14) Reina Roja 49 R. Soto 169,80

15º (10) Rosa 52 M. Olguín 21,00

Canadá por 2 cpos., el 3º a 1 3/4 cpos., el 4º a 3 cpos., el 5º a V.P., el 6º a 3/4 cpos. Tpo. 2.02 1/5 — corrieron todos. PREP. Oscar Bagú. Div. \$ 5,50 \$ 1,80 \$ 1,60 \$ 3,00. TRIPLE (7) Galván tenía 566. Valor enganche \$ 5.830.

11ª Carrera. — 1.200 mts. Índice 16 al 15.

1º (10) **DICHO 53** por El Oriental y Dellys del Stud "La Gringa" **Pag. \$ 4,00**

Discartado

2º (5) San Cristóbal 54 J. Barraza 6,20

3º (8) Coligual 53 S. Vázquez 4,80

4º (1) Clavelita 54 S. Suárez 4,20

5º (11) Distant Song 53 J. Turrieta 4,00

6º (2) Honrosa 54 H. Berrios 6,40

7º (13) Miraggio 53 C. Trejos 21,70

8º (3) Pirincho 54 F. López 4,00

9º (15) Revuelto 53 V. Rojas 80,60

10º (9) Conduño 53 G. Valencia 41,30

11º (16) Tinterillo 53 R. Chamorro 35,00

12º (12) Josefa 53 S. Azócar Desc.

13º (16) Solucionada 54 J. Amestelly Desc.

14º (14) Proctor 53 C. Delgado 22,80

15º (17) Bullet 53 R. Toledo 139,20

Canadá por nar. el 3º a 1 cpo. el 4º a 1/2 cza. el 5º a 1/2 cza. el 6º a 1/2 cza. Tpo. 1.13.2/5. No corrió el 4 Rawalpindi. PREP. Pedro Molina. Div. \$ 4,00 \$ 1,50 \$ 2,00 \$ 1,60. TRIPLE CENTRAL al primer lugar con 108 vales acertados \$ 20.235. Al 2º lugar con 49 vales acertados 11.150 Corral: (10) con (11).

12ª Carrera. — 1.200 metros. Índice 14 al 12.

1º (1) **FANTASMACORICA 54** por Furibundo y Estoy Sola del Sr. Mario Muscatt G. **Pag. \$ 16,70**

Discartado

2º (15) Zampatorras 52 J. Vergara 8,10

3º (7) Presentado 54 C. Donoso 12,90

4º (8) Troyalán 54 M. Aranda 7,60

5º (4) Grand Clever 54 H. Berrios 8,30

6º (5) Nahuelhuen 54 J. Castillo 4,70

7º (14) Urbino 52 J. C. Silva 3,50

8º (13) Golden Colt 52 R. Chamorro 9,00

9º (11) Mocita Juana 53 D. Salinas 5,50

10º (9) Capataz 53 H. López Desc.

11º (6) Pick 54 A. Pereira 35,70

12º (3) Farandilla 54 J. Barraza 21,40

13º (10) Felino 53 C. Trejos 20,10

Canadá por 3/4 cpo., el 3º a 2 cpos., el 4º a 2 1/2 cpos., el 5º a 1/2 cbza., el 6º a 1/2 pzo. Tpo. 1.13.3/5. No corrieron (2) Grandesse, (12) Bajal. Prep. Mario Muscatt G. Div. \$ 16,70, \$ 3,90, \$ 2,30, \$ 3,30. Triple: Fantasmagórica tenía 602. Enganche \$ 4.260.

13ª Carrera. 1.400 Mts. Índice 35 al 26

1º (6) **ESTRIBERO 55** por Quick Decision y Espartana del stud "L.F." **Pag. 3,00**

Discartado

2º (9) Molino 52 C. González 9,90

3º (6) Socorrido 56 E. Guzmán 7,90

4º (11) Afinado 50 F. Carvajal 20,30

5º (10) No Me Acuerdo 51 M. Olguín 9,80

6º (3) Deleite 56 J. Amestelly 23,50

7º (5) Mendicante 56 D. Salinas 5,40

8º (13) Mesnada 48 C. Delgado 9,40

9º (1) Rezonquero 57 J. Muñoz 24,40

10º (12) Cachotero 50 M. Aranda 5,60

11º (2) Argon 56. C. Verdugo 16,10

12º (8) Mocito Tutor 52 F. Díaz 15,10

13º (4) Don't Be 56 R. Cea 36,30

Canadá por 1/2 cpo. el 3º a 5 cpos. el 4º a 1 1/4 cpo. el 5º a V.P. el 6º a 3/4 cpo. Tpo. 1.25.3/5 corrieron todos. Prep. Patricio Baeza. Div. \$ 3,00, \$ 1,40, \$ 2,10, \$ 1,70. Triple: Estribero tenía 221 vales. Valor enganche \$ 16.350.

14ª Carrera. 1.200 mts. Índice 38 al 22.

1º (7) **FELINADO** por Francesco y Half Day de la Sra. María Bernal G. **Pag. 13,00**

Discartado

2º (11) Ilustración 51 L. Ramos 6,40

3º (4) Escarapelo 55 S. Vázquez 4,80

4º (13) Salon 50 R. Soto 10,90

5º (3) Marañal 59 G. Valencia 7,00

6º (12) Quilto 51 F. Díaz 3,90

7º (9) Sextante 52 R. Chamorro 11,80

8º (5) Fontanera 53 C. Rojas 6,60

9º (10) Sucesivo 52 J. C. Silva Descartado

10º (15) Marfil 48 J. Muñoz 17,10

11º (14) Chief Yoyo 48 A. Pérez Descartado

12º (6) Ordenado 53 A. Gutiérrez 7,30

13º (1) Prolafran 61 R. Cea 26,70

14º (8) Fiel Amigo 52. M. Olguín 33,60

Canadá por cbza. el 3º a 1 1/2 cpo. el 4º a 3 1/4 cpo. el 5º a 1/2 cbza. el 6º a pzo. Tpo. 1.12.4/5 no corrió (2) Saratoga Wind. Prep. Rafael Bernal G. Div. \$ 13,00, \$ 3,50, \$ 2,70, \$ 1,80. Div. Triple del desquite: al primer lugar con 10 vales acertados \$ 237.911; al segundo lugar con 26 vales acertados \$ 22.876.

15ª Carrera. — 1.200 mts. Índice 23 al 17.

1º (9) **PRENDOR 53** por Prendao y Tropical Long del Sr. Rigoberto Gálvez P. **Pag. \$ 38,70**

Discartado

2º (5) Crescente 54 S. Vázquez 4,00

3º (12) Resucitar 52 F. Carvajal 44,10

4º (6) Sicópata 54 O. Jara 12,70

5º (13) Botado 51 H. López 17,60

6º (14) Emir 52 R. Chamorro 9,20

7º (4) Manifestación 55 J. Turrieta 5,90

8º (10) Dócil 52 A. González 8,00

9º (2) Machuelo 55 R. Cea 10,80

10º (7) Biotita 53 S. Azócar 8,00

11º (8) Poligala 53 J. Vergara 14,10

12º (15) Sir John 53 L. Menghini 45,40

13º (11) Tennis 57 J. Ubillo 8,00

14º (1) Donostierrri 55 F. Díaz 3,60

15º (3) Pi Wi 55 A. Campos 1,80

Canadá por 1 1/2 cpo., el 3º a 1/2 cpo., el 4º a 2 1/2 cpos., el 5º a 1 3/4 cpo., el 6º a 1/2 pzo. Tpo. 1.13.2/5. Corrieron todos. Prep. Rigoberto Gálvez. Div. \$ 38,70, \$ 9,50, \$ 2,10, \$ 11,50. Juego: \$ 69.943.640.



MILLERO Y MEDIO alcanzó de reparecida excelente triunfo en el estelar sabatino. Fernando Díaz estuvo brillante en su dirección.

Clásico Fernando Moller B. Millero y Medio, agregó un nuevo éxito en su campaña

MILLERO Y MEDIO (Mr. Long y María Blanca por Blakemere), agregó un nuevo éxito de alto nivel a su larga trayectoria, luego de imponerse por clara diferencia sobre Judas, en la milla del clásico reglamentario, premio Fernando Moller B. (GRUPO II), disputado en la arena del hipódromo palmeño.

La Carrera. Largaron con Pontius Pilate en la delantera. Pero cubierto los primeros 300 metros Escrupulo lo relegó a la segunda posición. Luego se situaron Coqueto, Millero y Medio, Rossano, Judas y último Match One.

Las distancias siguientes se desarrollaron sin cambios en las colocaciones. Ingresando al derecho con Escrupulo en el primer lu-

gar. Lo escoltaban Pontius Pilate, Millero y Medio, Coqueto, Judas y Rossano. Ultimo Match One.

Faltando 200 metros para el término del trayecto avanzaron Millero, Coqueto y Judas. Imponiéndose aquel por medio cuerpo sobre Judas, quien superó en la misma línea de sentencia a Coqueto, a pescezo, cuarto Pontius Pilate, a 2 1/2 cuerpos, quinto Escrupulo, a 3/4 cuerpo, sexto Match One, a 4 1/2 cuerpos y último Rossano, a 3 1/2 cuerpos.

Registraron para los 1.600 metros 1 minuto 36 segundos y 2 quintos. Con los siguientes parciales: primeros 400 en 22, 600 en 33.2/5, 800 en 45 y 1.000 en 0.58. Ultimos 500 en 32 y 200 en 12.4/5.

A "Cobrador" todos le temen

El homenaje que el Club Hípico brinda al Hipódromo Chile es el evento de mayor interés en la cartilla dominical. La institución de Blanco programó en su pista un lance de 2.400 metros a pe-

so de reglamento con bolsa de 500 mil pesos al ganador.

Este compromiso se largará a las 16.30 horas en el séptimo lugar de la cartelera.

Peroné, 61, Fernando Díaz. Con tropiezos fue segundo de Iberio en carrera de dos kilómetros. Como siempre lo respaldan excelentes registros en aprontes. Prontuario, 61, Elías Silva.

Cuarto de Paquirri en la arena palmeña. Antes escoltó a Poalco en milla y media sobre césped, a 1.3/4 cuerpos del vencedor. Por esta representación que consigna defenderá mucho boletaje.

Avignon, 58, Juan Berrios. Clasificó cuarto de Filmada en handicap de dos kilómetros. En la oportunidad tuvo tropiezos. Antes fue tercero de Poalco.

Cobrador, 58, Sergio Vásquez. Reaparece en perfectas condiciones. A comienzos de junio postergó por 3/4 de cuerpo a Pigmaleón en estelar de 2.200 metros. El favorito de los técnicos.

Esponjado, 58, Ramón Jacquez. Tercero de Morning River en handicap de milla. Antes superó por cabeza a Velebit en similar de 2.200.

Sembradero, 58, Héctor Berrios. Después de tres éxitos consecutivos en la arena escoltó a Paquirri en dos mil metros. Es gran fondista y por el buen momento que atraviesa debe considerársele bastante.



CAJETILLA, lado interior, defenderá muchas preferencias en la octava prueba, una condicional para hembras de tres años ganadoras.



SEMBRADERO, el fondista palmeño es uno de los principales enemigos de COBRADOR en el principal lance de esta tarde en el Club Hípico.

El potrillo CHAQUETERO y al experimentado PERONE sobresalieron en jornada de cotejos cumplida en el Club por pista de arena (barrosa). El primero pasó los 500 en 29.2 / 5 y el segundo estableció 1.01.3 / 5 en el kilómetro.

Marcó 29.2 / 5 en 500

"Chaquetero" se puso los pantalones

1.400 Metros	Lambertina, G. Barrera en 1.31.2 / 5 con 1 / 5
Pista de Arena	Soy Aquel, L. Ramos en 1.30.2 / 5 con 13
1.860 Metros	Saint Etienne, J. Muñoz en 1.28.1 / 5 con 12.1 / 5
Paquirri, F. Díaz en 2.07.2 / 5	
1.600 Metros	
Río Bueno, S. Vásquez en 1.40 con 13.3 / 5	
Purple, R. Chamorro en 1.49 con 13.4 / 5	

J. Duarte en 1.15.2 / 5 con 13.2 / 5 iguales.	
Espadañal, J. Berrios en 1.18.1 / 5 con 13	
Serafino, S. Vásquez en 1.15 con 13	
Desparramo, G. Barrera en 1.16.2 / 5 con 12.2 / 5	
Randy, E. Suárez en 1.17.3 / 5 con 13	

Anthony, O. Escobar en 1.01.4 / 5 con 13	
Cobrador, S. Vásquez en 1.02.2 / 5 con 13	
Perone, F. Díaz en 1.01.3 / 5 con 12.4 / 5	
Mister Fun, G. Barrera en 1.03.3 / 5 con 13	

800 Metros

Ideología, J. Mora en 48	
Pucalán, E. Silva en 49.4 / 5	
Póstuma, L. Muñoz en 49.3 / 5	

1.000 metros

Copioso, C. Paredes, en 1.05.3 / 5 con 12.3 / 5	
---	--

Estudioso, J. Berrios en 1.17.4 / 5 con 13.4 / 5	
Round Trip, J. Orellana y Play	

LA TABLA MAGICA

	LA NACION	EL MERCURIO	LAS U. NOTICIAS	LA SEGUNDA	LA TERCERA	LA CUARTA	R.SANTIAGO	R.COLO COLO	LA HIPICA	M.HIPICO	SUB.BANDERA
1ª	Platinium Ganchero	Alcalde Promedio	Platinium Regalo	Regalo Ganchero	Alcalde Volesq.	Ganchero Abacot	Platinium Contraf.	Platinium Alcalde	Regalo Platinium	Alcalde Vonlesq.	Ganchero Vonlesq.
2ª	Cali Monadita	Cali Consult.	Cali Antonia	Consult. Cali	Cali Antonia	Consult. Monadita	Cali Monadita	Cali Antonia	Cali Monadita	Cali Antonia	Cali Monadita
3ª	Loncoyamo Classic	General Soplonero	Negligente Soplonero	General Soplonero	General Classic	Loncoyamo General	Classic Capeletti	Negligente Loncoyamo	General Classic	Classic Capeletti	Loncoyamo General
4ª	Convinc. Force.	Force Convinc.	G. Beach Disting.	Abonado Sisadora	Force Lionel	Convinc. Force	Diamantina Convocada	Disting. G. Beach	Sisadora Lionel	Sisadora M. Terca	Force M. Terca
5ª	B. Muchacho Chaquetero	B. Muchacho Georgian	B. Muchacho Chaquetero	B. Muchacho Georgian	B. Muchacho Chaquetero	B. Muchacho Chaquetero	B. Muchacho Crespón	Chaquetero B. Muchacho	B. Muchacho Chaquetero	B. Muchacho Chaquetero	B. Muchacho Chaquetero
6ª	Entrerriano Atrio	Entrerriano Atrio	Entrerriano Cincel	Atrio Entrerriano	Atrio Entrerriano	Entrerriano Atrio	Entrerriano Cincel	Entrerriano Jacinto	Entrerriano Atrio	Entrerriano Atrio	Atrio Entrerriano
7ª	Cobrador Sembrador	Cobrador Sembrador	Cobrador Prontuario	Cobrador Sembrad.	Cobrador Prontuario	Prontuario Sembrad.	Prontuario Cobrador	Cobrador Prontuario	Cobrador Prontuario	Cobrador Prontuario	Cobrador Prontuario
8ª	Hacina Tripulac.	Hacina Tripulac.	Rimba Cajetilla	Tripulac. Cajetilla	Cajetilla Hacina	Hacina Cajetilla	Rimba Tripulac.	Cajetilla Mandada	Hacina Cajetilla	Hacina Cajetilla	Hacina Cajetilla
9ª	Cr. Game Bodegón	Cr. Game Bromo	Elitro G. a Golpe	Cr. Game Demostrado	Cr. Game Bromo	Demostrado Kokelo	Demostrado Cronino	Elitro Cr. Game	Cr. Game Elitro	Kokelo Bodegón	Bodegón Cronino
10ª	Timoroso B. Colorado	Teodoro Timoroso	Teodoro Mostela	Nadezha Matanga	Teodoro Timoroso	Nadezha Put Over	Piedemonte Timoroso	Teodoro Matanga	Teodoro Mostela	Timoroso Nadezha	Timoroso Nadezha
11ª	Esmaltado Chimbo	S. Awake Esmaltado	Chimbo Balance	Esmaltado Chimbo	Chimbo S. Awake	Esmaltado Lion	Maipopil. Chimbo	Balance Chimbo	Lion Chimbo	Lion Maipopil.	Esmaltado Maipopil.
12ª	A Que No Strand	C. Vielle Pilin	Pilin Pitre	Legalidad Sue Ellen	Strand Pilin	A Que No Cacharp.	A Que No C. Vielle	Pilin Bailong.	Strand A Que No	C. Vielle Stand	A Que No Strand
13ª	Palinok Panterita	Pantera Palinok	Pelicano Ch. León	Montalto Palinok	Pantera Palinok	Palinok Alicó	Montalto Ch. León	Palinok Pelicano	Ch. León Palinok	Palinok Panterita	Palinok Panterita
14ª	Popilia Hakimmi	Congratul. Sm. Bay	Apatusca Hakimmi	Sm. Bay Movieton	Popilia Congratul.	Hakimmi Movieton	Popilia Apatusca	Halógeno Popilia	Apatusca Congratul.	Popilia Sm. Bay	Hakimmi Popilia
15ª	Pachá Neck	Soy Así Neck	Neck Marfileño	Neck Resuelto	Neck Abrupta	Pachá Neck	Neck Marfileño	Neck E. Regina	Neck E. Regina	Claudino Abrupta	Pachá Neck

Conchalí, E. Silva en 49.4 / 5	
Fundador, E. Silva en 48.3 / 5	
Puerto Libre, G. Cabrera en 49.2 / 5	
Naskra, R. Miranda en 49	
Esquinado, L. Muñoz en 49.3 / 5	
Guardiola, J. Muñoz en 51	
Apfelstrudel, M. Bode en 49.3 / 5	
Situada, F. Díaz en 52.1 / 5 a vol.	
Monadita, G. Barrera en 50.3 / 5	
Lonconao, E. Silva en 48.2 / 5	
Falmouth, F. Díaz en 51	
Lancashire, J. Duarte en 49.2 / 5	
Gigolo, F. Díaz en 50.2 / 5	
Menguante, E. Silva en 50.3 / 5	
Monroe, J. Barraza en 47.3 / 5	

700 Metros

Bambolera, R. Toledo en 41.4 / 5	
Criollo Game, R. Chamorro en 43.3 / 5	
Mocita Maesa, R. Toledo en 45.3 / 5	
Chito León, A. Poblete en 43	
Sangay, J. Berrios en 44.4 / 5	
What Again, R. Chamorro en 43.1 / 5	
Palinok, R. Chamorro en 43.4 / 5	
Matriz, J. Berrios en 43.2 / 5	
New Winner, P. Muñoz en 45.1 / 5	
General, E. Suárez en 44.2 / 5	
Covent Garden, S. Vásquez en 42.1 / 5	
Rey Sol, C. Delgado en 43.3 / 5	
Tabacalero, E. Silva en 45	
Cañon Gris, L. Menghini en 43.2 / 5	
Almadrado, M. Santos en 42.3 / 5	
Rucamanqui, R. Miranda en 45.2 / 5	
Goyocalán, C. Maldonado en 42.3 / 5	
Guayama, L. Marín en 44.4 / 5	
First División, J. Duarte en 41.2 / 5	

600 Metros

Parlamentaria, L. Marín en 37	
Legalidad, L. Marín en 37.4 / 5	
Set Place, G. Pezoa en 36.2 / 5	

Island, E. Silva en 37	
Movieton, J. Muñoz en 36.1 / 5	
Lion, J. Mora en 36.2 / 5	
Akai, J. Berrios y Carlos Felipe	
H. Durán en 35.3 / 5 iguales	
Abrazada, G. Pezoa en 37	
Entrerriano, S. Vásquez en 36.2 / 5	
Cajetilla, P. Santos en 37.3 / 5	
Pailín, J. Barraza en 38	
Estimación, E. Silva en 36.3 / 5	

500 Metros

Timoroso, L. Muñoz en 30	
Teodoro, G. Barrera en 29.3 / 5	
Aresta, L. Marín en 30	
Chaquetero, L. Muñoz en 29.2 / 5	
Distinguida, P. Santos en 31	
Esmaltado, L. Muñoz en 29.3 / 5	

400 Metros

Mocita Mira, J. Berrios en 23.3 / 5	
Abasto, R. Chamorro en 24	
Vonlesquera, L. Marín en 24.1 / 5	
Strand, R. Jacquez en 23.2 / 5	

Retiros y descartes

Los siguientes caballos no serán de la partida en la reunión de carreras que se celebrará esta tarde en el césped del hipódromo de la Avenida Santa Encalada:

Décima Carrera: (2) Miravida
Decimocuarta Carrera: (1) Smoke Bay. Decimoquinta Carrera: (8) Elis Regina.

DESCARTES

Primera Carrera: (1) Esclavitud
Novena Carrera: (10) Abastada. Decimocuarta Carrera: Pajonales.

MONTAS QUE FALTARÁN

Cuarta Carrera: (1) Distinguida, Claudio Donoso y (2) Lionel, Héctor Berrios. Séptima Carrera: (5) Esponjado, Ramón Jacquez. Décima Carrera: (13) Matanga, L. Ramos. Decimoquinta Carrera: (12) Marfileño, Rafael Chamorro.

Primera carrera: VONLESQUERA, abierta al partir. GANCHERO, cargado al partir y corrió abierto. MEGATERIO, abierto al partir. RABITITA, se abrió. ERRATICA, su preparador quedó desconforme. CRAPULA, corrió abierto. FALLON, abierta al entrar a tierra derecha.

Segunda carrera: ANTONIA, se abrió en la curva. ATTICA, corrió asustada. CALI, se abrió en la curva. MUTUALISTA, partió mal.

Tercera carrera: SOPLO- NERO, le rebotó una puerta del partidor al largar.

Cuarta carrera: DIAMANTINA, corrió encajonada en tierra derecha. ESTRAGON, no se empleó en las partes blandas.

MARLENIA, abierta a 200 metros de la meta. AVANTI LIMENO, cargado a 200 metros. CALLADISIMA, cargada a 50 metros corridos. SISADORA, se cargó en los primeros metros. TINOVO, su jinete perdió la huasca a 300 metros del disco. GOLDEN BEACH, saltó en la partida.

Quinta carrera: DANDY, saltó en la partida. GEORGIAN, cargado a 100 metros corridos. GUARDIA DE HONOR, partió desmejorado y se cargaba. RADIAN, zigzagueó. REY GRINGO, cargado a 200 metros corridos.

Sexta carrera: ABANICO, su jinete perdió un estribo. CINCEL, cargado al partir, zigzagueaba y se

A "Piedemonte" no le dieron una mano

abrió. GENIO FIERO, cargado al partir. MATALINDO, se abrió. NEW WINNER, molestado por ejemplar que rodó.

Séptima carrera: PERO- NE, se abrió en tierra derecha. AVIGNON, se cargó al partir.

Octava carrera: MAN- DADA, abierta a la altura de los 1.300. BAILANTA, corrió asustada. CAJE-

TILLA, cargada a 50 metros de la meta. EBEN SAID, zigzagueaba.

Novena carrera: BRO- MO, cargado al partir. ELITRO, cargado a 50 metros corridos. KOKOLO, se abrió.

Décima carrera: MI- YOSHI, saltó hacia adentro al partir, se cargaba y le cortaron su línea en la curva. NADEZHA, cambiaba de mano. MEDULIA, saltó



en la partida. MOSTELA, se encajonó a 200 metros de la meta. TIMOROSO, su jinete recibió un cabezazo. PIEDEMONTE, corrió encajonado los últimos 200 metros.

Undécima carrera: CON- TULMO, se cargaba en tierra derecha. EL MOYAR, cargado a poco de partir. ESMALTADO, lo molestó un ejemplar que rodó. FE- DERAL, zigzagueó. MAS- TER GOOSE, abierto.

Duodécima carrera: CONTACT, corrió abierto. CACHARPEADO, corrió encajonado. YENNY YOUNG, se fue de punta a 400 metros de la meta. LE- GALIDAD, abierta a la altura de los 1.300. SUE ELLEN, le cortaron su línea

en tierra derecha. NAUTI- CO, su jinete recibió un champazo.

Decimotercera carrera: CHITO LEON, cargado al partir, se le corrió la silla y corrió desestibado de los 1.300 a los 800.

Decimocuarta carrera: CONGRATULADA, abierta en los últimos metros. VERY QUICK, abierta al partir. PAJONALES, se iba de punta. MORIO, se fue de punta. BRINDIS, se abrió.

Decimoquinta carrera: APFELSTRUDEL, partió mal. SOY ASI, corrió encajonado en tierra derecha. LED ZEPPELIN, abierto a 300 metros. PACHA, corrió encajonado entre los 1.200 metros a los 800.

Club Hípico

Domingo 17 de agosto de 1986

1ª Carrera 1.300 metros a las 13.30 horas. — Índice 15 e inferiores. Primera válida triple N° 1.

1789 J. Inda	9-8	1 Vonlesquera	55 L. Marín	5
1789 R. Jaque	13-5	2 Alcalde	54 O. Escobar	10
1789 O. Espinoza	5-13	3 Ganchero	54 M. Aranda	13
1789 H. Galaz	3h-17	4 Megaterio	54 V. Rojas	5
1793 F. Solar	6-15	5 Rabietita	53 M. Vergara	7
1745 O. Jara	12h-11	6 Class Picture	52 R. Pérez	8
1793 O. González	2-11	7 Promedio	52 H. Berrios	11
1745 J. Pérez C.	1-10h	8 Royal Peter	52 G. Farfán	16
1791 O. Espinoza	7-7	9 Set Off	52 C. Donoso	15
1810 R. Allen	5-9-6	10 Contrafuerte	50 L. Ramos	4
1790 R. Serrano	6-8	11 Crapula	51 J.C. Silva	2
1793 M.A. Velarde	3-10	12 Regalo	51 M. Santos	3
1790 F. Pinochet	8-7	13 Abacot	50 O. Jara	12
1790 A. González	10-6	14 Abasto	50 R. Chamorro	17
1790 L. Herrera	11h-4	15 Fallon	50 C. Verdugo	1
1726 F. Pinochet	6-4	16 Platinum	48 C. Delgado	9
1674 A. Bagú	2-17	17 Errática (D)	52 F. Díaz	14

Grupos: 1(1 al 5); 2(6 al 10); 3(11 al 16).

2ª Carrera 1.600 metros a las 14.00 horas. — Condicional. Hembras 3 años perdedoras. Segunda válida triple N° 1, enganche. Pista N° 1.

1734 E. Inda	4-3	1 Antonia	53 R. Jacquez	5
1727 M. Velarde	15	2 Attica	53 J. Verdugo	10
1734 A. Bagú	4-2	3 Cali	53 S. Vázquez	6
1672 A. Bagú	9	4 Comisionada	53 M. Santos	7
1734 J. Cavieres	2-7	5 Encusada	53 F. Díaz	8
1883 G. Aguirre	12h-10	6 Encerrada	53 H. Berrios	4
1730 R. Plombo	13-15	7 Entaguas	53 O. León	2
1734 P. Baeza	4-5	8 Monadita	53 G. Barrera	3
1805 W. Robles	11-9h-17	9 Mutualista	53 J. Mora	1
1205 O. Espinoza	13v-13v	10 Pacara	53 J. Muñoz	9

Grupos: 1(1 al 3); 2(4 al 6); 3(7 al 10).

3ª Carrera 1.700 metros a las 14.30 horas. — Índice 37 al 30. Handicap. Tercera válida triple N° 1, Carrera especial.

1703 C. Tapia	4-3	1 Soplonero	56 O. Escobar	5
1783 J. Melero	2-4	2 General	55 G. Barrera	6
1809 D. Bernal	12h-2-3	3 Capeletti	55 J. Maira	4
1365 A. López	6-3	4 Lencoyamo	54 E. Silva	2
1809 O. González	1-4-2	5 Classic	55 F. Díaz	3
1809 P. Baeza	10-3-12	6 Negligente	49 R. Chamorro	1

Grupos: 1(1 al 2); 2(3 al 4); 3(5 al 6).

4ª Carrera 1.200 metros a las 15.00 horas. — Handicap. Índice 9 al 4. Primera válida de la apuesta cuadruple.

1770 O. Salinas	5-2h	1 Distinguida	55 N.N.	5
1810 J. Cavieres	5-11-16	2 Golden Beach	54 F. Díaz	10
1810 A. Carreño	2-2-5-8	3 Lionel	54 N.N.	13
1810 J. Walker	7-12-2	4 Convincente	56 J. Verdugo	6
1784 M. Sepúlveda	6-13	5 Diamantina	54 Ch. Rojas	7
1821 O. Robles	13-11	6 Faro	54 O. Jara	8
1821 O. Bagú	8h-10h	7 Muchacha Terca	54 P. Cerón	18
1806 O. Espinoza	10-13h-7	8 Tinow	53 J.C. Silva	11
1806 A. Carreño	2-9	9 Abonado	53 R. Chamorro	16
1784 E. Cortez	8-5-2	10 Force	55 J. Duarte	15
1786 C. Bagú	1-6	11 Suspensiva	53 R. Pérez	4
1806 M.A. Velarde	13-9h	12 Convocada	52 P. Santos	2
1784 W. Robles	8-4-8	13 Don Jo	51 Jm. Soto	3
1688 F. Pinochet	7h-14	14 Estragón	52 J. Muñoz	12
1784 G. Peralta	6h-4	15 Marlenia	52 C. Leighon	17
1781 M. Velarde	9-10	16 Avan. Limeño	51 C. Delgado	9
1781 G. Peralta	9-12	17 Calladisa	50 C. Verdugo	17
1781 G. Peralta	4-2	18 Sisadora	50 M. Aranda	14

Grupos: 1(1 al 6); 2(7 al 12); 3(13 al 18).

5ª Carrera 1.200 metros a las 15.30 horas. — Condicional machos 3 años no ganadores. Segunda válida de la apuesta cuadruple.

1767 F. Gazmuri	9h-13h	1 Arroyuelo	56 H. Mena	5
1140 G. Peralta	12	2 B. Muchacho	56 S. Vázquez	10
1294 O. González	3-3	3 Crespón	56 R. Vergara	13
1882 H. Melero	14	4 Chaquetero	56 L. Muñoz	6
1882 H. Hadwa	13h-14	5 Dandy	56 L. Marín	7
1882 G. Romero	10h-5	6 Calibo	56 M. Figueroa	8
1882 P. Bagú	8-5	7 Georgian	56 C. Leighon	11
1782 W. Robles	11h-7	8 Guar. de Honor	56 Jr. Mora	15
1787 R. Serrano	3-8	9 Mateo	56 P. Santos	4
1782 O. Silva	12-11	10 Meloncito	56 R. Toledo	2
1782 E. Carreño	5-8	11 Pinocho	56 J. Alarcón	3
1787 D. Bernal	3-6	12 Radián	56 M. Vargas	12
1785 A.M. Santos	5-rodó	13 Rascucho	56 R. Jacquez	1
1785 A.M. Santos	5-rodó	14 Rey Gringo	56 R. Miranda	9
1785 A.M. Santos	5-rodó	15 Torrentoso	56 N.N.	14

Grupos: 1(1 al 5); 2(6 al 10); 3(11 al 15).

6ª Carrera 1.200 metros a las 16.00 horas. — Condicional machos 3 años no ganadores. Tercera válida de la apuesta cuadruple.

1787 H. González	11-7	1 Abanico	56 H. Berrios	5
S. Fuentes	2	2 Atrio	56 L. Muñoz	10
1787 O. González	4	3 Cincl	56 F. Díaz	13
1767 J. Lastra	9h-3h	4 Diplom	56 J. Mena	6
1568 G. Silva	3-2	5 Entrerriano	56 S. Vázquez	7
1690 E. Rodríguez	9h-9	6 Genio Fiero	56 J. Herrera	8
C. Bagú	7	7 Gran Viajero	56 P. Santos	11
1687 P. Bagú	12-4	8 Jacinto	56 P. Cerón	4
1785 P. Polanco	11-11	9 Matalindo	56 R. Miranda	2
1785 O. Silva	6-6	10 New Winner	56 C. Leighon	3
1785 P. Inda	10	11 Purapel	56 L. Marín	12
1767 C. Muñoz	8h-16h	12 Ramonte	56 S. Azócar	1
1775 J. Bravo	16h	13 Silvano	56 D. Medina	9

Grupos: 1(1 al 4); 2(5 al 8); 3(9 al 13).

7ª Carrera 2.400 metros a las 16.30 horas. — Clásico, peso de reglamento. Pr. Soc. Hipódromo Chile. Cuarta válida de la apuesta cuadruple.

1783 L. Espinoza	7-2	1 Peroné	61 D. Díaz	5
1718 A. López	2-4h	2 Prontuario	61 E. Silva	6
1673 O. González	3-4	3 Avignon	58 J. Berrios	4
1235 J. Inda	2-1	4 Cobrador	58 S. Vázquez	2
1786 E. Inda	1-3	5 Espoñado	58 N.N.	3
1718 G. Aguirre	1h-2h	6 Sembradero	58 H. Berrios	1

Grupos: 1(1 al 2); 2(3 al 4); 3(5 al 6).

8ª Carrera 1.600 metros a las 17.00 horas. — Condicional. Hembras 3 años ganadoras.

1678 F. Martín	1-1	1 Mandada	56 H. Berrios	5
1678 M. Campos	1-5	2 Bailanta	53 R. Soto	10
1678 O. González	1-2	3 Cajetilla	53 M. Aranda	6
1678 J.L. Melero	6h-8	4 Eben Said	53 V. Palma	7
1458 J. Cavieres	3-5	5 Hacina	53 E. Silva	4
1608 A. Bagú	1h-9h	6 Pompilia	53 S. Vázquez	8
181 S. Fuentes	1	7 Rimba	53 P. Cerón	2
1743 J. Cavieres	4-1h	8 Tauria	53 F. Díaz	3
1567 A. Breque	2-8	9 Tripulación	53 L. Muñoz	1
1749 C. Muñoz	3h-1h	10 Villena	53 S. Azócar	9

Grupos: 1(1 al 3); 2(4 al 6); 3(7 al 10).

9ª Carrera 1.300 metros a las 17.30 horas. — Pista N° 1. Primera válida triple N° 2.

1776 J. Melero	12-16h	1 Aresta	55 L. Marín	5
1737 J. Zúñiga	12-3	2 Bodegón	55 C. Delgado	10
1792 O. Silva	5-2	3 Criollo Game	55 R. Chamorro	13
1786 J. Cavieres	8-9	4 Golpe a Golpe	55 E. Silva	6
1792 M. Segura	4h-10	5 Ranco	55 A. González	7
1811 E. Beunzenberg	9h-2h-5	6 Antifaz	53 F. Díaz	8
1789 A. Quiróz	10-2	7 Bromo	54 C. Donoso	18
1811 W. Robles	5h-2-4	8 Demostrado	54 E. Silva	11
1754 E. Rodríguez	2h-10h	9 Remolcador	54 J. Herrera	16
1811 O. González	14h-17	10 Abanicada	52 C. Paredes	15
1776 D. López	7h-7h	11 Fragmento	53 R. Pérez	4
1811 A. López	10-10	12 Arrabal	51 M. Bode	2
1795 M. Velarde	3-8	13 Cronino	52 M. Santos	3
1726 A. Bullezu	5-1	14 Elitro	52 G. Barrera	12
1770 P. Polanco	6-1h	15 Florenciano	52 R. Miranda	17
1754 M. Oyaneder	4-11h	16 Kokelo	52 V. Palma	1
1753 A. González	6-10h	17 Bayu	51 L. Toro	9
1776 P. Bagú	1-15h	18 Kalifa	51 J. Duarte	14

Grupos: 1(1 al 6); 2(7 al 12); 3(13 al 18).

10ª Carrera 1.200 metros a las 18.00 horas. — Índice 12 al 9. Segunda triple N° 2.

1777 C. Bagú	1h-11h	1 Mayoña	55 C. Donoso	5
1682 E. Leiva	10-13	2 Miyoshi	55 S. Zúñiga	10
841 B. Benito	3h-12h	3 Montemar	55 G. Pinto	13
1682 G. Silva	2-10	4 Nadezha	55 J. Muñoz	6
1796 M.A. Velarde	6-7-8	5 Piedemonte	54 J. Verdugo	7
1784 E. Inda	2-2	6 Teodoro	55 G. Barrera	8
1777 N. Hadwa	11h-7h	7 Fluor	54 H. Berrios	18
1738 R. Serrano	7-11	8 Medulia	54 J.C. Silva	11
1810 R. Lorca	14h-3	9 Put Over	55 E. Guajardo	16
1610 J. Castro	15h-15h	10 Tzavarit	54 J. Castillo	15
1810 H. Espinoza	8-14-1	11 Barro Colorado	54 F. Carvajal	4
1793 J. Walker	5h-8	12 Malera	53 G. Pezoa	3
1790 P. Melero	10-5	13 Matanga	53 N.N.	2
1781 M.A. Velarde	6-1	14 Mostela	53 M. Santos	12
1711 R. Rojas	9h-10h	15 Pochard	53 M. Vergara	17
1793 O. L. Silva	1-7	16 Precepto	53 C. Galleguillos	1
1739 T. Jacial	13-5	17 Timoroso	53 L. Muñoz	9
1629 E. Leiva	10-15	18 Avenue	52 J. Berrios	14

Grupos: 1(1 al 6); 2(7 al 12); 3(13 al 18).

11ª Carrera 1.200 metros a las 18.30 horas. — Condicional. Tercera triple N° 2.

1775 A. González	17-14h	1 Akai	56 J. Verdugo	5
A. Bullezu	2	2 Balance	56 H. Berrios	10
1785 J.M. Sánchez	8-4	3 Contulmo	56 L. Ramos	13
1785 A. Bagú	6-2	4 Chimbo	56 S. Vázquez	6
1782 P. Molina	7h-6	5 El Moyar	56 C. Leighon	7
1785 O. González	8	6 Esmaltado	56 L. Muñoz	8
1782 A. Martínez	9	7 Federal	56 M. Vargas	11
1787 O. Silva	14-5	8 Guardaespl.	56 C. Madonado	15
1785 W. Robles	10-7	9 Jaimito	56 M. Santos	4
1690 P. Bagú	rodó	10 Lion	56 P. Cerón	2
1675 P. Melej	2-7	11 Maipopillan	56 F. Díaz	3
1787 C. Tapia	4-9	12 M. Goose	56 Jr. Soto	12
1785 E. Inda	9	13 Nominal	56 R. Jacquez	1
1690 D. López	12h-8	14 Qué Se Yo	56 R. Pérez	9
1782 A. Zamorano	3-4	15 Snow Awake	56 O. Escobar	14

Grupos: 1(1 al 5); 2(6 al 10); 3(11 al 15).

12ª Carrera 1.200 metros a las 19.00 horas. — Índice 29 al 17. Handicap. Primera triple N° 3.

1737 M. Oyaneder	4-1	1 Bailonguero	56 E. Silva	5
1795 J.L. Melero	10-11	2 Contact	56 E. Suárez	10
1795 R. Serrano	9h-6	3 Cacharpeado	55 J.C. Silva	13
1693 F. Solar	8-7	4 Crok Vielle	55 M. Vergara	6
1729 J. Melero	7-1	5 Pili	55 S. Vázquez	7
1807 O. Martínez	12h-3-1	6 Pitre	62 J. Castillo	8
1795 J. Walker	5h-13	7 Yenny Young	55 F. Carvajal	18
1789 E. Cortez	12-1	8 A Que No	54 R. Pérez	11
1686 G. Silva	7-3	9 Legalidad	54 C. Leighon	16
1792 J. Melero	6-13	10 Quirinal	54 L. Marín	15
1078 P. Baeza	6-7	11 Strand	53 R. Jacquez	4
1357 E. Cortez	1-3	12 Pistero	52 V. Palma	2
1745 E. Rodríguez	1-3h	13 Portrayer	52 J. Herrera	3
1780 S. Escalante	2h-16h	14 Pavarotti	51 C. Donoso	12
1780 S. Escalante	2-3	15 Sue Ellen	51 L. Ramos	17
1811 R. Adams	2h-4-3	16 Emir	51 J. Muñoz	1
1780 D. Torres	11h-15h	17 Mi Dote	50 M. Vergara	9
1724 E. Ziji	14h-5h	18 Nautico	50 J. Duarte	14

Grupos: 1(1 al 6); 2(7 al 12); 3(13 al 18). CORRAL: 14 con 15.

13ª Carrera 1.600 metros a las 19.35 horas. — Índice 25 e inferiores. Handicap. Segunda triple N° 3. Pista combinada 1 y 2.

1768 S. Fuentes	5-6h	1 Chito León	57 P. Cerón	5
1798 C. Tapia	3-7-5	2 Llaverizo	55 O. Escobar	10
1786 M. Velarde	4-2	3 Panterita	53 L. Muñoz	13
1786 L. Díaz	2-8	4 Pacifista	52 L. Ramos	6
1674 J. Zúñiga	9-1	5 Palinok	52 R. Chamorro	7
1736 E. Pinochet	7-2	6 Rey Sol	52 C. Delgado	8
1786 L. Díaz	2-4	7 Duván	50 J. Berrios	11
1792 W. Robles	8-9	8 Toscanita	50 M. Santos	4
1792 E. Leiva	8-6	9 Topgeo	49 J. C. Silva	2
1751 D. Bernal	3-5h	10 Montalto	49 M. Vergara	3
1751 O. González	2-3h	11 Alico	48 N. N.	12
1355 P. Bagú	6-12	12 Pelicano	48 H. Durán	1
1694 L. Santos	15-1	13 Voltino	48 J. Muñoz	9

Grupos: 1(1 al 5); 2(6 al 9); 3(10 al 13).

clasificados

AGUSTINAS 1269 • CASILLA 81 - D • FONO 6982222

1 JUDICIALES
Y LEGALES

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Jorge Sepúlveda Guzmán para Inés González Villarroel, sin perjuicio derechos como cónyuge.

14-16-18

QUEDA nulo por extravío cheque N° 751706 Bco. Concepción Cta. Cte. 01-233741.

16-17-18

EXTRACTO. Juzgado Letras Maipo-Buín concedió posesión efectiva beneficio inventario herencia intestada Victoria Eugenia González Uribe a Guido Aarón Jamin Alejandro, Victoria Auristela y Paola Eugenia todos Assis González sin perjuicio cónyuge sobreviviente Guido Aarón Assis Olmos. Inventario solemne 25 agosto 1986, 15 horas. Secretaria subrogante.

16-17-18

POR extravío queda nula libreta de Ahorro N° 34527 Banco Osorno. Cisterna.

16-17-18

POR extravío anúlase cheque serie SS21 N° 24355465 Cta. Cte. 21-20788-4 Banco Nacional Oficina Principal.

16-17-18

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Carlina Barrientos Aranda para Jorge Verdugo Barrientos sin perjuicio derechos José Verdugo Morales.

14-16-18

EXTRACTO. Juzgado de Menores San Bernardo cita audiencia parientes de la menor Mabel Figueroa Maturana causa rol 4729-86 sobre nombramiento del tutor, para el día 26 de agosto 1986 a las 9.00 horas. La secretaria.

18-19-20

NULOS por hurto: cheques N° 921232-921233, serie: K6B, cuenta corriente: 0100-03281-3. Banco Morgan Finanzas (central).

15-16-17

NULO por robo cheques Bco. Español Chile serie LC N° 468215 al 468225, LC N° 422624.

15-16-17

NULO por extravío cheque 2853151, serie A-1, cuenta

corriente: 00307289, Banco Continental.

15-16-17

POR extravío anúlase cheque 61629, Cta. Cte. 126.292, Bco. Estado.

15-16-17

NULOS por extravío los títulos CAR a nombre de: Menares Lúgiga René Antonio, N° 71.016.023.155.799-09, N° 71.016.023.155.699-03, N° 71.016.023.155.899-04.

15-16-17

EXTRACTO. Juzgado de Menores San Bernardo, cita a audiencia de parientes del menor Germán Andrés Jara Lavado, causa rol 4692-86, sobre nombramiento de tutor, para el día 4 de septiembre de 1986, a las 9.30 horas. La secretaria.

18-19-20

EXTRACTO. Juzgado de Menores San Bernardo cita audiencia parientes de los menores Liliana Barra Barra y otros, causa rol 4747-86 sobre nombramiento de tutor, para el día 2 de septiembre 1986 a las 9.00 horas. La secretaria.

18-19-20

EXTRACTO. Primer Juzgado de Puente Alto, concedió posesión efectiva de la herencia intestada quedada al fallecimiento de "María Mercedes Moreno Moreno" a sus hijos legítimos Juan Osvaldo Gustavo Ezequiel, José Mario, Luis Hernán, Fernando, María Olivia y Víctor Hugo, todos Moreno Moreno, y a sus nietos Eliana del Carmen, Nora Victoria, Estela de las Mercedes, Patricia del Carmen, y Rosa Ester, todos Venegas Moreno, quienes concurren en representación de su madre legítima María Victoria Moreno Moreno, fallecida el día 14 de agosto de 1954 en Providencia Santiago, hija de la causante. Inventario Solemne, 21 de agosto de 1986, a las 11 horas.

18-19-20

EXTRACTO. Segundo Juzgado de Letras de Puente Alto concedió posesión efectiva de la herencia quedada al fallecimiento de don Manuel Cuevas González a sus hijos Raúl Enrique, Enriqueta del Carmen, Opir Tabita, Violeta Leonor, Rafael Nazario, María del Carmen, Emiliana de las Mercedes, José Agustín, Roberto Antonio y Tania Virginia, todos Cuevas Silva, sin

perjuicio de derechos como cónyuge sobreviviente de Adela Rosa Silva González. Inventario solemne, 26 de agosto de 1986 a las 10 horas.

18-19-20

POR extravío queda nula Libreta de Ahorro Banco Osorno y La Unión cuenta N° 1000008814.

18-19-20

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Félix Ruiz de Gamboa del Campo para Fernando, Norma y Jorge Ruiz de Gamboa Cambria sin perjuicio derechos Elena Cambria Guiffre.

14-16-18

SEPTIMO Juzgado Civil Santiago concedió posesión efectiva de Vitalia Herrera Cantillana a sus hijos: Lidia Rosa, Rubén, Efraín Segundo, Lía Ester y Raquel, todos Cáceres Herrera. Inventario solemne practicaré día 20 agosto 17 horas. Secretaria.

16-18-19

CUARTO Juzgado Civil San Miguel, causa rol N° 204-86, nombramiento de curador, cita a audiencia de parientes de Francisco Javier Dabdub Medina, para el 14 de agosto de 1986 a las 10 hrs. La secretaria.

18-19-20

PRIMER Juzgado Civil Expediente 1162-86, citase a pariente de Francisco Bahamondes Reidenbach, audiencia veinte agosto 1986, quince horas. Secretario.

14-16-18

VIGESIMO Primer Juzgado Civil de Santiago decretó con fecha 4 de julio 1986, interdicción provisoria de Guillermo Alberto Bernal Gómez, en autos caratulados Bernal con Bernal. Se designó curador general legítimo a doña Yolanda Irene Bernal Gómez.

18-19-20

EXTRACTO: Juzgado de Letras de Talagante, por resolución de fecha 8 de agosto de 1986, se concedió posesión efectiva de la herencia intestada quedada al fallecimiento de don José del Tránsito Vera Ramírez a hijo legítimo Sergio Enrique del Tránsito Vera Al-

bornoz. Se tramita firma especial Ley 16.271. Secretaria sub.

18-19

EXTRACTO. Juzgado Letras Maipo-Buín concedió posesión efectiva herencia intestada Miguel Mallea Cuevas y Lucrecia Marchant Jara, hijos legítimos Luis Fernando, Eduardo Lucas, Gustavo Segundo, Yolanda de las Mercedes, todos Mallea Marchant; nietos legítimos Edmundo Roberto, Lucía Lucrecia, Elena Guacolda, todos Mallea Pino por transmisión derechos de Raimundo Mallea Marchant; nietos legítimos Miguel Francisco Carlos, Benigno Orlando, Juana, Lucrecia Elena, todos Mallea Alvarado, por transmisión derechos Francisco Benigno Mallea Marchant. Secretaria subrogante.

18-19-20

NOTIFICACION.- Ante Quinto Juzgado Civil de Santiago, presentose en lo principal, Temístocles Castillo Moraga, rentista, Huérfanos 1160, oficina 302, Santiago, quien interpone demanda en contra de Nelson Ramón Aliste Torres, geógrafo, ignórase actual domicilio, a objeto se declare nulidad del contrato de compraventa de pertenencia minera, otorgado en la Notaría de Mario Baros González, con fecha 8 de abril de 1986, de conformidad con lo dispuesto en el Código de Minería y en subsidio interpone demanda en contra misma persona individualizada a fin de que indemnice los perjuicios causados por venta de las pertenencias mineras denominadas María Elena Uno al Treinta, en virtud del contrato referido, y de conformidad con lo establecido en los artículos 1556, 1557, 1558 y 1559 del Código Civil y 254 del C.P.C. acogerla en todas sus partes, declarando que se adeuda la suma de \$ 1.500.000 al demandante Temístocles Castillo Moraga, más intereses y costas; al segundo otrosí: Acompaña instrumentos, con citación; al tercero Reservas de Acciones y Derechos al cuarto, patrocinio y poder. Tribunal proveyo: 24 julio 1986; A lo principal y primer otrosí, por interpuesta la demanda,

16-18

EXTRACTO. Tercer Juzgado Civil de Santiago: Citase a audiencia de parientes para nombramiento de tutor menor Guillermo Alberto González Cid, para el 18 de agosto 1986, 16 Hrs. autos Rol 1367-85. Secretaria.

16-18

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Porfirio Herrera Zuluaga para Marta Zuluaga García. Ley 16.271, Art. 33.

16-18

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Alicia Vallebuena Mella para Mónica, Enrique y Renato Díaz Vallebuena sin perjuicio derechos

Enrique Díaz Cozzani. Ley 16.271 art. 33.

16-18

NULOS por extravío cheques serie 86BC N°s 8075137 al 8075138 y 86BC N°s 8165435 al 8165436. Banco de Chile, Providencia Cta. 159-06021-04.

15-16-17

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Celedonio Pérez Jiménez para Mario y Rosalva Pérez Boza sin perjuicio derechos María Undurraga Leiva.

14-16-18

POR robo anulado depósito a plazo indefinido N° 37671 del Republic National Bank Of New York, nominado a Marta Bachi.

15-16-17

POR robo anulados cheques Cta. 375186-4 del N° 6678004 al 6678025 Banco Osorno y La Unión.

15-16-17

ORDEN de no pago por robo cheques serie VMA N° 1754142 al 1754150 Cta. Cte. 74-5266-7 Banco Sudamericano Of. Vic. Macul.

15-16-17

POR robo anulados cheques Cta. 15938628-04 del N° 08167748 al 08167762 Banco de Chile.

15-16-17

ORDEN de no pago por robo cheque serie BA N° 01615439 Cta. 1-02576-7 Banco de Santiago, Casa Matriz.

15-16-17

QUEDA nula factura 0116 de Arturo Acevedo y Cia Ltda. RUT. 79.608.610-6, por \$ 48.000, extendida al Hospital Militar, por robo.

15-16-17

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva María Lillo Gallardo para Juan Formas Lillo sin perjuicio derechos Juan Formas Prieto.

14-16-18

I. MUNICIPALIDAD DE
LO PRADO
PROPUESTA PUBLICA

Elaboración de los proyectos y ejecución de las obras de construcción de un gimnasio cubierto en la comuna de Lo Prado.

VENTA DE BASES: Desde el día 20 al 22 de agosto de 1986 de 09.00 a 14.00 horas, en Dirección de Obras Municipales, calle Los Aromos N° 896.

VISITA A TERRENO: Día 27 de agosto de 1986 a las 10.00 horas, lugar de Reunión Dirección de Obras Municipales.

RECEPCION DE CONSULTAS: Hasta el día 12 de septiembre de 1986 de 9.00 a 14.00 horas, en Dirección de Obras Municipales.

ENTREGA DE ACLARACIONES O RECTIFICACIONES: Día 17 de septiembre de 1986, en la Dirección de Obras Municipales.

RECEPCION Y APERTURA DE LAS OFERTAS: Día 26 de septiembre de 1986, a las 12.00 horas en la Dirección de Obras Municipales.

REGISTRO Y CATEGORIAS: Podrán participar los proponentes inscritos en los registros de contratistas del MINVU (Registro A2, 3ª Categoría), DIGEDER (Rubro I, Categoría A) e Ilustre Municipalidad de Lo Prado (A-3ª Categoría).

VALOR BASES: \$ 3.000

EL ALCALDE

MINISTERIO DEL INTERIOR
I. MUNICIPALIDAD DE
SAN MIGUEL
DIRECCION AREA SOCIAL

PROPUESTA PUBLICA

SERVICIO DE COMPUTACION PARA EL
AREA SOCIAL

VENTA DE ANTECEDENTES: A contar del lunes 18 de agosto y hasta el día miércoles 20 de agosto de 1986, de 8.30 horas a 14.00 horas, en la Tesorería Municipal (Ramón Subercaseaux N° 1273).

VALOR ANTECEDENTES: \$ 4.000 IVA incluido.

PARTICIPANTES: Personas jurídicas.

RECEPCION Y APERTURA DE LAS OFERTAS: El día 26 de agosto, a las 17.00 horas en el Teatro Municipal (Gran Avenida N° 3418).

EL ALCALDE

I. MUNICIPALIDAD DE CONCEPCION
PROPUESTA PUBLICAObras de remodelación Estadio Regional
Proyectos de Inversión Municipal 1986

OBRA 1: Remodelación camarines jugadores y árbitros. Monto: 3.500.000. Tipo de contrato: Suma alzada con anticipo y estado de pago.

OBRA 2: Construcción reja 2 control. Monto: 5.000.000. Tipo de contrato: Suma alzada con anticipo y estado de pago.

VENTA DE ANTECEDENTES: Subdepartamento de patentes y rentas, Avda. B. O'Higgins N° 525, 6° piso. De 9 a 13.30 hrs. de 20 al 28 de agosto de 1986.

APERTURA DE PROPUESTA: Sala de Consejo de la Alcaldía 5° piso, el 2 de septiembre en curso a las 12.15 hrs. y a las 12.30 hrs. respectivamente.

VALOR DE ANTECEDENTES: \$ 3.000 IVA incluido, cada uno.

PARTICIPACION: Podrán participar los contratistas cuya inscripción esté vigente, en los siguientes registros y categorías. Registro nacional de contratistas Minvu A-2, 2ª categoría. Registro de contratistas del M.O.P. en obras menores categoría A.

2da. categoría registro Municipalidad de Concepción.

clasificados

AGUSTINAS 1269 • CASILLA 81 - D • FONO 6982222

JUDICIALES
Y LEGALES

TERCER Juzgado Civil Santiago concedió posesión efectiva a Ema Rosa Becar Cerda para el uso de un terreno sobre el que sobrevive Francisco Carrasco Toledo, sin perjuicio de derechos conyugales.

16-18-19

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Sergio Kurth y María Violeto Salaberry y María Violeto Salaberry y María Violeto Salaberry, sin perjuicio de derechos conyugales.

16-18-19

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Aida Valdivia y Alfonso Valdivia.

16-18-19

PRIMER Juzgado Civil Santiago. Practicará Secretaría Inventario Solemne bienes de María Castañeda Peña, veintinueve agosto 1986, quince horas.

16-18-19

PRIMER Juzgado Civil Santiago concedió posesión efectiva Carmen Silva González para el uso de un terreno.

16-18-19

DECIMOQUINTO Juzgado Civil Santiago concedió posesión efectiva Sra. María de la Cruz Rodríguez Estrada para el uso de un terreno, ambos Almarza Rodríguez, Secretaria.

16-18-19

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Iris Lethaby y Violet Lethaby.

14-16-18

WULOS por extravío cheques AJ 1047901 al 1047925, Banco del Estado, Vitacura.

15-16-17

POR extravío queda nula credencial N° 072 perteneciente a Adriana Marín Price.

18-19-20

PRIMER Juzgado Civil concedió posesión efectiva de Juan Olguín Mancilla y Emma Araya para Juan, Fresia, Sergio, y Marta Olguín Araya.

16-18-19

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva de Carlos Miranda para Jaime, Miguel, Elizabeth, Carlos y Diego Reinos Quintanilla sin perjuicio de derechos de Quintanilla Segura. Practicará Secretaría inventario solemne veintinueve agosto 1986, quince horas.

16-18-19

PRIMER Juzgado Civil Santiago, sentencia once agosto 1986 declaró yacente herencia de Berta Quiroga Castro, fallecida diez marzo 1980, en esta ciudad. Designándose curador de la herencia a Fernando Prias Larraín. Secretario.

16-18-19

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Margarita Pizarro Ojeda para María Urrutia San Martín.

16-18-19

EXTRACTO. Juan Cristóbal Wense Hannecker propietario Reserva ex fundo San Ramón

rol 161-4 comuna Cabildo, provincia Petorca, al Señor Director General Aguas solicita derechos aprovechamientos aguas subterráneas de 10 litros por segundo para cada pozo, consuntivas permanentes, continuas, extraídas mecánicamente. Pozo 1: ubicado 21 metros aproximadamente al Este del cerco o camino interior de mi predio; Pozo 2: a 252.70 metros aproximadamente al Oeste del pozo 3; Pozo 3: a 437.37 metros aproximadamente al Este del pozo 1 y 8.60 metros aproximadamente del deslinde Norte; Pozos 1 y 2, a 6.60 metros aproximadamente del deslinde Norte.

ANTE Séptimo Juzgado Civil Santiago, preséntase don Fernando Pimentel Díaz, abogado, domiciliado en Teatinos N° 248, 7° piso; representando a Asociación Nacional de Ahorro y Préstamo, domiciliada en Estado N° 57, 3er. piso, Santiago. En representación entabla demanda juicio especial de realización garantía hipotecaria, según procedimiento establecido Título XII D.F.L. N° 252 de 1960 y D.L. N° 3532 de 1980, contra doña Margarita Mirta Cecilia de Lourdes Muñoz Urbina, empleada, domiciliada calle Peatones 34, N° 1721, Depto. 22, Edificio 21, Nuñoa. Funda acción escritura pública de 2 mayo 1979, otorgada ante Notario don Luis Azócar Álvarez. La Asociación de Ahorro y Préstamo Nacional dio préstamo a demandada por suma de 540 U.F., pagadera 12 años plazo en cuotas mensuales, con interés 12% anual, transformable en interés penal máximo que Ley permite estipular en caso mora. En garantía del cumplimiento obligaciones contraídas deudora constituyó primera hipoteca favor Asociación de Ahorro y Préstamo, o Cesionarios del Crédito, sobre propiedad ubicada en Santiago, Comuna Nuñoa, calle Peatones 34, N° 1721, Depto. 22, Edificio 21, Lote Rol N° 326 plano Población Jaime Eyzaguirre, Sector C-2 y derechos proporcionales en bienes comunes. Propiedad inscrita nombre deudora a fs. 9.361 N° 10.323, Registro Propiedad Conservador Bienes Raíces Santiago, año 1979. Hipoteca inscrita fs. 3.994 N° 4.584, Registro Hipotecas, mismo Conservador, año 1979. Deudora encuéntrase en mora pago dividendos mensuales desde junio 1979, por lo que hácese exigible totalidad de deuda. Deuda asciende según liquidación acompañada a 1.097.395.783 U.F. Por tanto, en mérito de lo expuesto, documentos acompañados y disposiciones legales citadas, interpone demanda contra doña Margarita Mirta Cecilia de Lourdes Muñoz Urbina, ya individualizada, a fin de notificarla y requerirla para que dentro diez días pague a representada 1.097.395.783 U.F., más intereses, más reajustes y costas, bajo apercibimientos señalados en arts. 98 y siguientes del D.F.L. N° 252 de 1960. Primer otrosí: Fija cuantía según equivalencia en moneda de curso legal, al día 31 Enero 1986, en cantidad de \$ 3.135.786. Segundo: Acompaña documentos. Tercero: Designa depositario. Cuarto: Asume patrocinio y confiere poder, para actuar conjunta o separadamente, a abogado don Juan Ramón Gálvez Valenzuela y a don Daniel Oyarzún Acuña, estudiante habilitado, ambos del mismo domicilio.

PRIMER Juzgado Civil Santiago, preséntase don Fernando Pimentel Díaz, abogado, domiciliado en Teatinos N° 248, 7° piso; representando a Asociación Nacional de Ahorro y Préstamo, domiciliada en Estado N° 57, 3er. piso, Santiago. En representación entabla demanda juicio especial de realización garantía hipotecaria, según procedimiento establecido Título XII D.F.L. N° 252 de 1960 y D.L. N° 3532 de 1980, contra doña Margarita Mirta Cecilia de Lourdes Muñoz Urbina, empleada, domiciliada calle Peatones 34, N° 1721, Depto. 22, Edificio 21, Nuñoa. Funda acción escritura pública de 2 mayo 1979, otorgada ante Notario don Luis Azócar Álvarez. La Asociación de Ahorro y Préstamo Nacional dio préstamo a demandada por suma de 540 U.F., pagadera 12 años plazo en cuotas mensuales, con interés 12% anual, transformable en interés penal máximo que Ley permite estipular en caso mora. En garantía del cumplimiento obligaciones contraídas deudora constituyó primera hipoteca favor Asociación de Ahorro y Préstamo, o Cesionarios del Crédito, sobre propiedad ubicada en Santiago, Comuna Nuñoa, calle Peatones 34, N° 1721, Depto. 22, Edificio 21, Lote Rol N° 326 plano Población Jaime Eyzaguirre, Sector C-2 y derechos proporcionales en bienes comunes. Propiedad inscrita nombre deudora a fs. 9.361 N° 10.323, Registro Propiedad Conservador Bienes Raíces Santiago, año 1979. Hipoteca inscrita fs. 3.994 N° 4.584, Registro Hipotecas, mismo Conservador, año 1979. Deudora encuéntrase en mora pago dividendos mensuales desde junio 1979, por lo que hácese exigible totalidad de deuda. Deuda asciende según liquidación acompañada a 1.097.395.783 U.F. Por tanto, en mérito de lo expuesto, documentos acompañados y disposiciones legales citadas, interpone demanda contra doña Margarita Mirta Cecilia de Lourdes Muñoz Urbina, ya individualizada, a fin de notificarla y requerirla para que dentro diez días pague a representada 1.097.395.783 U.F., más intereses, más reajustes y costas, bajo apercibimientos señalados en arts. 98 y siguientes del D.F.L. N° 252 de 1960. Primer otrosí: Fija cuantía según equivalencia en moneda de curso legal, al día 31 Enero 1986, en cantidad de \$ 3.135.786. Segundo: Acompaña documentos. Tercero: Designa depositario. Cuarto: Asume patrocinio y confiere poder, para actuar conjunta o separadamente, a abogado don Juan Ramón Gálvez Valenzuela y a don Daniel Oyarzún Acuña, estudiante habilitado, ambos del mismo domicilio.

PRIMER Juzgado Civil Santiago, preséntase don Fernando Pimentel Díaz, abogado, domiciliado en Teatinos N° 248, 7° piso; representando a Asociación Nacional de Ahorro y Préstamo, domiciliada en Estado N° 57, 3er. piso, Santiago. En representación entabla demanda juicio especial de realización garantía hipotecaria, según procedimiento establecido Título XII D.F.L. N° 252 de 1960 y D.L. N° 3532 de 1980, contra doña Margarita Mirta Cecilia de Lourdes Muñoz Urbina, empleada, domiciliada calle Peatones 34, N° 1721, Depto. 22, Edificio 21, Nuñoa. Funda acción escritura pública de 2 mayo 1979, otorgada ante Notario don Luis Azócar Álvarez. La Asociación de Ahorro y Préstamo Nacional dio préstamo a demandada por suma de 540 U.F., pagadera 12 años plazo en cuotas mensuales, con interés 12% anual, transformable en interés penal máximo que Ley permite estipular en caso mora. En garantía del cumplimiento obligaciones contraídas deudora constituyó primera hipoteca favor Asociación de Ahorro y Préstamo, o Cesionarios del Crédito, sobre propiedad ubicada en Santiago, Comuna Nuñoa, calle Peatones 34, N° 1721, Depto. 22, Edificio 21, Lote Rol N° 326 plano Población Jaime Eyzaguirre, Sector C-2 y derechos proporcionales en bienes comunes. Propiedad inscrita nombre deudora a fs. 9.361 N° 10.323, Registro Propiedad Conservador Bienes Raíces Santiago, año 1979. Hipoteca inscrita fs. 3.994 N° 4.584, Registro Hipotecas, mismo Conservador, año 1979. Deudora encuéntrase en mora pago dividendos mensuales desde junio 1979, por lo que hácese exigible totalidad de deuda. Deuda asciende según liquidación acompañada a 1.097.395.783 U.F. Por tanto, en mérito de lo expuesto, documentos acompañados y disposiciones legales citadas, interpone demanda contra doña Margarita Mirta Cecilia de Lourdes Muñoz Urbina, ya individualizada, a fin de notificarla y requerirla para que dentro diez días pague a representada 1.097.395.783 U.F., más intereses, más reajustes y costas, bajo apercibimientos señalados en arts. 98 y siguientes del D.F.L. N° 252 de 1960. Primer otrosí: Fija cuantía según equivalencia en moneda de curso legal, al día 31 Enero 1986, en cantidad de \$ 3.135.786. Segundo: Acompaña documentos. Tercero: Designa depositario. Cuarto: Asume patrocinio y confiere poder, para actuar conjunta o separadamente, a abogado don Juan Ramón Gálvez Valenzuela y a don Daniel Oyarzún Acuña, estudiante habilitado, ambos del mismo domicilio.

PRIMER Juzgado Civil Santiago, preséntase don Fernando Pimentel Díaz, abogado, domiciliado en Teatinos N° 248, 7° piso; representando a Asociación Nacional de Ahorro y Préstamo, domiciliada en Estado N° 57, 3er. piso, Santiago. En representación entabla demanda juicio especial de realización garantía hipotecaria, según procedimiento establecido Título XII D.F.L. N° 252 de 1960 y D.L. N° 3532 de 1980, contra doña Margarita Mirta Cecilia de Lourdes Muñoz Urbina, empleada, domiciliada calle Peatones 34, N° 1721, Depto. 22, Edificio 21, Nuñoa. Funda acción escritura pública de 2 mayo 1979, otorgada ante Notario don Luis Azócar Álvarez. La Asociación de Ahorro y Préstamo Nacional dio préstamo a demandada por suma de 540 U.F., pagadera 12 años plazo en cuotas mensuales, con interés 12% anual, transformable en interés penal máximo que Ley permite estipular en caso mora. En garantía del cumplimiento obligaciones contraídas deudora constituyó primera hipoteca favor Asociación de Ahorro y Préstamo, o Cesionarios del Crédito, sobre propiedad ubicada en Santiago, Comuna Nuñoa, calle Peatones 34, N° 1721, Depto. 22, Edificio 21, Lote Rol N° 326 plano Población Jaime Eyzaguirre, Sector C-2 y derechos proporcionales en bienes comunes. Propiedad inscrita nombre deudora a fs. 9.361 N° 10.323, Registro Propiedad Conservador Bienes Raíces Santiago, año 1979. Hipoteca inscrita fs. 3.994 N° 4.584, Registro Hipotecas, mismo Conservador, año 1979. Deudora encuéntrase en mora pago dividendos mensuales desde junio 1979, por lo que hácese exigible totalidad de deuda. Deuda asciende según liquidación acompañada a 1.097.395.783 U.F. Por tanto, en mérito de lo expuesto, documentos acompañados y disposiciones legales citadas, interpone demanda contra doña Margarita Mirta Cecilia de Lourdes Muñoz Urbina, ya individualizada, a fin de notificarla y requerirla para que dentro diez días pague a representada 1.097.395.783 U.F., más intereses, más reajustes y costas, bajo apercibimientos señalados en arts. 98 y siguientes del D.F.L. N° 252 de 1960. Primer otrosí: Fija cuantía según equivalencia en moneda de curso legal, al día 31 Enero 1986, en cantidad de \$ 3.135.786. Segundo: Acompaña documentos. Tercero: Designa depositario. Cuarto: Asume patrocinio y confiere poder, para actuar conjunta o separadamente, a abogado don Juan Ramón Gálvez Valenzuela y a don Daniel Oyarzún Acuña, estudiante habilitado, ambos del mismo domicilio.

PRIMER Juzgado Civil Santiago, preséntase don Fernando Pimentel Díaz, abogado, domiciliado en Teatinos N° 248, 7° piso; representando a Asociación Nacional de Ahorro y Préstamo, domiciliada en Estado N° 57, 3er. piso, Santiago. En representación entabla demanda juicio especial de realización garantía hipotecaria, según procedimiento establecido Título XII D.F.L. N° 252 de 1960 y D.L. N° 3532 de 1980, contra doña Margarita Mirta Cecilia de Lourdes Muñoz Urbina, empleada, domiciliada calle Peatones 34, N° 1721, Depto. 22, Edificio 21, Nuñoa. Funda acción escritura pública de 2 mayo 1979, otorgada ante Notario don Luis Azócar Álvarez. La Asociación de Ahorro y Préstamo Nacional dio préstamo a demandada por suma de 540 U.F., pagadera 12 años plazo en cuotas mensuales, con interés 12% anual, transformable en interés penal máximo que Ley permite estipular en caso mora. En garantía del cumplimiento obligaciones contraídas deudora constituyó primera hipoteca favor Asociación de Ahorro y Préstamo, o Cesionarios del Crédito, sobre propiedad ubicada en Santiago, Comuna Nuñoa, calle Peatones 34, N° 1721, Depto. 22, Edificio 21, Lote Rol N° 326 plano Población Jaime Eyzaguirre, Sector C-2 y derechos proporcionales en bienes comunes. Propiedad inscrita nombre deudora a fs. 9.361 N° 10.323, Registro Propiedad Conservador Bienes Raíces Santiago, año 1979. Hipoteca inscrita fs. 3.994 N° 4.584, Registro Hipotecas, mismo Conservador, año 1979. Deudora encuéntrase en mora pago dividendos mensuales desde junio 1979, por lo que hácese exigible totalidad de deuda. Deuda asciende según liquidación acompañada a 1.097.395.783 U.F. Por tanto, en mérito de lo expuesto, documentos acompañados y disposiciones legales citadas, interpone demanda contra doña Margarita Mirta Cecilia de Lourdes Muñoz Urbina, ya individualizada, a fin de notificarla y requerirla para que dentro diez días pague a representada 1.097.395.783 U.F., más intereses, más reajustes y costas, bajo apercibimientos señalados en arts. 98 y siguientes del D.F.L. N° 252 de 1960. Primer otrosí: Fija cuantía según equivalencia en moneda de curso legal, al día 31 Enero 1986, en cantidad de \$ 3.135.786. Segundo: Acompaña documentos. Tercero: Designa depositario. Cuarto: Asume patrocinio y confiere poder, para actuar conjunta o separadamente, a abogado don Juan Ramón Gálvez Valenzuela y a don Daniel Oyarzún Acuña, estudiante habilitado, ambos del mismo domicilio.

Quinto: Acompaña copia autorizada de escritura pública en que consta personería, con citación. Tribunal proveyó: Cumplido lo ordenado, a demanda fs. 1 proveése: A lo principal, requiérasele; al 1er. otrosí, como se pide; al 2º, acompañados con citación, custódieseles; al 3º y 4º, téngase presente; al 5º, por tenida a la vista, con citación. Cuantía \$ 3.135.786. A fs. 5. Requirente solicita notificación por avisos. Tribunal proveyó. Vistos: Atendido mérito antecedentes e informes agregados, notifíquese y requiérase por aviso extractado publicado en "La Nación", sin perjuicio correspondiente en "Diario Oficial". Lo que notifico y requiero a doña Margarita Mirta Cecilia de Lourdes Muñoz Urbina. — La secretaría.

16-18-19

POR extravío queda nulo cheque Serie ICB N° 36267 Cta. 66950-04. del Bco. de Chile.

16-17-18

AUTOS Rol 200-86 "Dall'Orso Hugo con González Marcos". Ante Quinto Juzgado Civil, Santiago, preséntase Cipriano Rodríguez Pino, abogado, domiciliado en Agustinas 972, oficina 414, como mandatario judicial de Hugo Dall'Orso Contreras, comerciante, mismo domicilio, solicitando en lo principal, se tenga por interpuesta demanda ejecutiva contra Marcos González Correa, ignora profesión, domiciliado en Mercado Matadero, local 487, Santiago, por \$ 100.000, más intereses y costas, fundando ejecución en cinco letras de cambio por \$ 20.000 cada una, aceptadas ante notario público, con vencimiento a los días 10 agosto, 10 octubre, 10 noviembre y 10 diciembre de 1985, siguiéndose adelante ejecución hasta el pago de dichas sumas. Primer otrosí, señala bienes para embargo; segundo otrosí, acompaña documentos; tercer otrosí, asume patrocinio y poder. Designado este Tribunal por Iltna. Corte, proveyó: Santiago, 22 Enero 1986. A lo principal, despáchese; primer y tercer otrosí, téngase presente; segundo, como se pide. Carlos Meneses, juez. Teresa Hernández, secretaria. A fojas 3, solicita se notifique y requiera de pago al demandado por avisos por razones que indica. Se tuvieron por evacuadas diligencias previas ordenadas por el Tribunal; y por resolución de fecha 11 de julio 1986, proveyó: A lo principal, como se pide; otrosí, como se solicita y háganse las publicaciones en el diario La Nación, sin perjuicio de notificación legal en el Diario Oficial. Carlos Meneses, juez. Teresa Hernández, secretaria. Mandamiento. Santiago, 28 abril 1986. Un Ministro de Fe requerirá a Marcos González Correa, para que pague a Hugo Dall'Orso Contreras, o a quien sus derechos represente la cantidad de \$ 100.000, intereses y costas. No verificado pago en acto del requerimiento, trábese embargo sobre refrigerador General Electric, verde, y amoblado living, café listado, que encuéntrase en poder de martillero público Cecilia Romero Cádiz, a quien designase depositario provisional. Carlos Meneses, juez. Teresa Hernández, secretaria. Lo que notifico a Marcos González Correa y lo requiero de pago por \$ 100.000, más intereses y costas y le hago saber que tiene ocho días para oponer excepciones. — Secretaría.

16-18-19

PRIMER Juzgado concedió posesiones efectivas: Primero) de Zulema Pino Vásquez para Juan, Inelia y Eliana Ibarra Pino sin perjuicio derechos Juan Ibarra Muñoz. y Segundo) de Juan Ibarra Muñoz para Juan, Inelia y Eliana Ibarra Pino, Zulema, Feliciano, Luz, Olivia, María, Olga y Juan Ibarra Galaz sin perjuicio derechos Berta Galaz Ortiz. Practicará Secretaría Inventario Solemne diecinueve agosto 1986, quince horas.

14-16-18

ANTE Vigésimo Noveno Juzgado Civil, Manuel Rodríguez 47, piso 3º, Santiago se presentó Carlos Jorquera Maischafsky domiciliado Teatinos 248, piso 7º representación Asociación Nacional de Ahorro y Préstamo, persona jurídica domiciliada Estado 57 piso, 3º Santiago, solicitando notificación requerimiento judicial contra Eulogio Alemparte Gallo profesión empleado, domiciliado Alhué N° 1340 Las Condes y Arturo Medina N° 3848 Santiago, para que dentro 10 días contados notificación pague suma 988.218160 UF. más reajustes, intereses pactados, intereses corrientes y penales, costas del juicio, en su equivalente pesos al momento pago. Garantía pago, deudor dio primera hipoteca favor demandante sobre propiedad ubicada comuna de Las Condes calle Alhué N° 1340 inscrita a su nombre fs. 13536 N° 16314 Registro Propiedad Conservador Bienes Raíces Santiago. Primer otrosí: fija cuantía. Segundo otrosí: acompaña documentos. Tercer y cuarto otrosí: téngase presente. Quinto otrosí: acompaña personería. Tribunal proveyó fs. 15: Santiago 22 Octubre 1985. A lo Ppal., requiérase bajo apercibimiento legal. Primer otrosí, como se pide. Segundo otrosí, por acompañados forma solicitada. Tercer y cuarto otrosí, téngase presente. Quinto otrosí, por acompañada forma solicitada. Rol 7012-85 Cta. \$ 2.646.152. Patricia Castro P. Juez Subrogante; Elsa Cancino C. Secretaria Subrogante. A fs. 17 demandante solicitó notificación por avisos y apercibimiento. Tribunal proveyó fs. 17 vta.: Santiago 14 Abril 1986. A lo ppal., previamente oficiése Dirección General Investigaciones, Dirección General Carabineros, Interpol, Correos y Telégrafos, Registro Civil e Identificación. Otrosí. Como se pide. Mario Torres L. Juez Titular; Patricia Castro P. Secretaria Titular. Cumplidos trámites ordenados por Tribunal fs. 23 proveyó: Santiago 1 Julio 1986. Vistos: Atendido mérito de autos notifíquese demandado mediante avisos que deberán insertarse por tres días distintos diario La Tercera de la Hora sin perjuicio de la que corresponda Diario Oficial debiendo redactarse extracto por Secretaría Tribunal. Mario Torres L. Juez; Patricia Castro P., Secretaria. En consecuencia notifico y requiero de pago por suma 988.218160 UF. equivalente pesos suma \$ 2.646.152.- más reajustes, intereses estipulados, primas, seguros y costas a don Eulogio Alemparte Gallo para que dentro 10 días pague acreedor suma adeudada bajo apercibimiento de derecho. La Secretaría.

16-18-19

2 CITACIONES

"DEGISA S.A.": Por acuerdo del directorio cítase a Junta Extraordinaria de Accionistas que tendrá lugar el 2 septiembre 1986, a las 19 horas en Alferez Real 1160, oficina 21, Santiago, con objeto tratar otorgamiento garantías para caucionar operaciones de terceros. Tendrán derecho a participar en Junta titulares acciones suscritas al 27 agosto 1986. El gerente.

18-19-20

CITASE a los asociados del Círculo de Pilotos de Chile a Asamblea General Extraordinaria que tendrá lugar en la sede social Las Palmas 2212, oficina 24, el día 19 de agosto de 1986 a las 18 horas. Dicha asamblea tendrá por objeto el renovar totalmente el Directorio. — El Directorio.

15-16-17

3 REMATES

REMATE. Autos Particionales "Genara Valenzuela Rifo" y otros, que conoce Arbitro don Gilberto Villablanca Ormazabal, 5 septiembre próximo, 11 horas, oficina Arbitro, Cathedral 1006, oficina 2001, remátase propiedad ubicada Las Azucenas 327. Minimum posturas \$ 1.000.000. Precio pagadero contado. Garantía 10% minimum. Actuario. Más bases y antecedentes oficina Arbitro.

15-16-17-18

REMATE. Ante Juzgado Letras Talagante, se rematará el 2 de septiembre de 1986 a las 12 horas en Secretaría del Tribunal la propiedad situada en calle Libertad 649 en Talagante; inscrita a fs. 194 N° 299 del Registro Propiedad del C. Bienes Raíces de Talagante en 1973. El mínimo de la subasta es de \$ 23.757,08 y todo interesado, excepto la ejecutante deberá rendir caución del 10% del mínimo en dinero efectivo o vale vista a la orden del tribunal. El precio deberá pagarse al contado dentro de los 10 días siguientes al remate y la escritura pública de adjudicación deberá otorgarse dentro de los 40 días hábiles siguientes al remate ante un notario de Talagante. Todos los gastos, impuestos y derechos que demande la adjudicación serán de cargo del subastador, como también las contribuciones, cuentas y consumos que adeude la propiedad. Demás antecedentes en el juicio caratulado "Cooperativa de Ahorro y Crédito Talagante Limitada con Romero Araya Manuel Segundo y Otra", Rol 21.370 ejecutiva. — Secretario Sub.

15-16-17-18

REMATE. Ante Quinto Juzgado Civil de Santiago. Audiencia del día 1º de septiembre de 1986, a las 16 horas, se rematará propiedad ubicada en Pasaje Francisco González N° 3916 que corresponde al lote N° 16 de la Manzana 13 del Conjunto Los Parques de Vicuña Mackenna, Provincia Cordillera, comuna de Puente Alto, inscrita a fojas 1854, N° 2.078 del Registro de Propiedad del Con-

servador de Bienes Raíces de Puente Alto, del año 1982. Mínimo para las posturas será la cantidad de \$ 1.060.519. Precio se pagará al contado dentro de décimo día hábil a contar de la subasta. Postores deberán acompañar vales vista o consignación en la Cuenta Corriente del Tribunal por el equivalente al 10% del mínimo. Demás bases y antecedentes expediente rol N° 12-85 "Banco Hipotecario de Chile con Díaz José", ejecutivo. Secretaria.

15-16-17-18

REMATE: Décimo Tercer Juzgado Civil, Compañía 1213 Santiago, fijóse audiencia 8 Septiembre 1986 diecisiete horas remate inmueble correspondiente sitio N° 31 del plano de la Población Villa Italia Moderna, ubicado calle Sargento Aldea N° 672 La Cisterna, inscrita fs. 112 N° 145 del Registro de Propiedad del año 1981 del Conservador de Bienes Raíces Pedro Aguirre Cerda. Mínimo: 789,79 Unidades Fomento. Precio contado dentro plazo cinco días efectuada subasta en cuenta corriente Tribunal o vale vista al mismo. Subastadores deberán presentar boleta garantía orden Tribunal, vale vista orden mismo o dinero efectivo 10% mínimo o sea 78,79 UF. Gastos cuenta exclusiva subastador. — Escritura definitiva dentro plazo 15 días hábiles efectuado remate. — Bases demás antecedentes Secretaría Tribunal autos "Banco de Santiago con Venegas José". Rol N° 815-85.- J. Hipotecario.

16-17-18-19

5 VEHICULOS
COMPRAN-VENDEN

SE vende camioneta Chevrolet año 68, motor Standard, impecable estado, toda prueba. A la mejor oferta. Tratar fono 584194.

9 ARRIENDOS
OFRECEN

ARRIENDO hacienda maderera talajera 6.000 a 10.000 Hás. Provincia Linares, diez años puede explotarse 500.000 pulgadas maderera. 200 U.F. mensuales 3 años adelantado. Vendo aparte 380 vacunos 3 a 4 años. Stgo. Casilla 14.765 Hacienda.

16 DOMESTICAS
MOZOS

NECESITO empleada matrimonio 1 niña puertas adentro sueldo \$ 15.000, con recomendaciones fono: 716439.

32 VARIOS

SE vende refrigerador marca "Philco" de 11 pulgadas tratar al fono 6991893.

35 CITACION
BOMBEROS

SEPTIMA Compañía de Bomberos de Santiago "Honor y Patria". Cito a la Compañía a Academia, de civil, para el día martes 19 de agosto a las 19.30 horas. Punto de reunión: El Cuartel. El Ayudante

17-18-19

LIBERTAD Y LIBERACION

VISION ANTROPOLOGICA DE LA INSTRUCCION "LIBERTATIS CONSCIENTIA"

(SEGUNDA PARTE Y FINAL)

□ El domingo pasado dimos a conocer, en exclusiva, la primera parte del documento que hoy concluye. Se trata, como anunciáramos, de la conferencia ofrecida por el Cardenal Ratzinger, en Lima, al ser distinguido como Doctor Honoris Causa, por la Pontificia Universidad de esa capital.

II. EL APOORTE DE LA BIBLIA

1. Exodo y Sinaí.

El tipo de teología de la liberación que atribuímos al "modelo anarquista", que fue rechazado por el magisterio, ciertamente ha conseguido dar a la Biblia un interés político y, en general, humano al "trastrócar los símbolos" y, aún más ampliamente se podría decir, al invertir la relación entre el Antiguo y el Nuevo Testamento.

En efecto, los cristianos habían interpretado el éxodo de Israel de Egipto como símbolo (tipos) del Bautismo, viendo en éste un Exodo radicalizado y universalizado. La línea histórica iba desde Moisés a Cristo. Sin embargo, a los teólogos de hoy el camino del Exodo al Bautismo les parece una pérdida de la realidad, como una retirada de lo político-real a lo místico-irreal y exclusivamente individual. Para volver a dar sentido al Bautismo o, incluso, al hecho de ser cristiano, la línea histórica habría que contemplarla en la dirección contraria: el Bautismo sólo sería comprensible a partir del Exodo, no el Exodo a partir del Bautismo. Este sería una introducción al Exodo, es decir, el símbolo de una acción liberadora política a la que ha sido llamado el pueblo elegido, los explotados de todos los países. El Bautismo se convierte de este modo en símbolo del Exodo y éste, a su vez, en un símbolo de dicha acción político-revolucionaria. Jesús es interpretado a la luz de Moisés, el cual, por su parte, viene interpretado a la luz de Marx y este cúmulo de interpretaciones se considera fundamental para la lectura de la Biblia, ya sea en lo referente a la Eucaristía, al Reino de Dios, a la Resurrección o, incluso, a la misma figura de Jesucristo. La realización de los símbolos, es decir, la celebración de los Sacramentos, también se ve involucrada, lógicamente, en esta dinámica política.

Con lo anterior, ciertamente se reactualizan la Biblia y los Sacramentos, pero su sentido original pierde prácticamente el interés. Con toda la fuerza de su realización simbólica ponen de manifiesto y refuerzan una visión histórica y una opción política.

La objeción de que con ello queda indudablemente falsificada la Biblia, es a menudo ineficaz, porque una lectura fiel al texto de la misma no parece conducir más que a una tierra de nadie, edificante sí, pero cuya relación con la realidad experimentada de nuestra vida aparece opaca. Por último, se está dispuesto a preferir una relación claramente falsa entre la Biblia y la realidad, a una interpretación de la misma Biblia que a ellos les parece lejana de la realidad.

¿Cómo considera la Instrucción el testimonio bíblico? Está claro que no se la puede hacer partícipe del trastruque de los símbolos que pone de cabeza la línea fundamental del testimonio bíblico. Recorriendo el camino contrario intenta entender la lógica interna de esta línea y la imagen de Dios, del mundo y del hombre que contiene. Naturalmente el

texto de la Instrucción tiene para ello que limitarse a alusiones, que exigen una elaboración en un trabajo teológico posterior. Aquí simplemente quisiera intentar de aclarar en parte el punto de vista del Exodo como acontecimiento. ¿A dónde conduce el Exodo? ¿Cuál es su meta? ¿Se trata tan sólo de constituir un Estado autónomo para Israel, para que por fin pueda convertirse en un pueblo como los demás, con un gobierno propio y con sus propias fronteras? Y si esto es así, ¿qué tipo de libertad proporciona este Estado? Si el hecho de que un Estado sea autónomo supone automáticamente el que sea un Estado libre, aún en su interior, el problema de la liberación para Latinoamérica hubiera quedado resuelto en el momento de la independencia de los gobiernos coloniales de España y de Portugal. Pero el problema no parece que sea tan sencillo. ¿De qué libertad se trata, pues, en la liberación del Exodo?

Para contestar correctamente a esta pregunta es importante la observación de que Moisés, en su conversación con el Faraón, no presenta en modo alguno la conquista de una tierra propia como objeto de su partida,

sino la búsqueda de un lugar apropiado para ofrecer sacrificios y adorar a Dios en la forma deseada por El mismo. La meta del Exodo es, sobre todo y por encima de cualquier otra consideración, el Sinaí, es decir, la Alianza con Dios, de la que se desprende la Ley para Israel. La meta es encontrar un derecho que proporcione justicia y de esta forma poder establecer las justas relaciones entre los hombres y con la creación entera. Estas relaciones, que constituyen la justicia y por eso la libertad para el hombre, dependen de la Alianza, forman la misma Alianza, es decir, no pueden ser ni intelectual ni formalmente elaborados sólo por el hombre, sino que dependen de la relación fundamental, de la relación a Dios, que ordena cualquier otra relación. Sin duda que se puede asegurar que la meta del Exodo fue, por consiguiente, la libertad, pero debe añadirse que la forma de la libertad es la Alianza y cuya forma de realización se desprende de la Ley, la cual describe la correcta relación de los hombres entre ellos mismos y con Dios. Incluso, se podría decir que la finalidad del Exodo fue el transformar a Israel de un conglomerado de pueblos en un único Pueblo y concederle como tal su libertad, su propia dignidad, y encomendarle la misión que le corresponde en la historia. Pero al mismo tiempo hay que considerar que un conjunto de hombres se constituye en pueblo precisamente por un derecho común y que el hombre no vive dentro de la ley si frente a Dios permanece en una relación de injusticia.

De ello se desprende que la "Tierra", por supuesto, constituye uno de los fines del Exodo: la tierra es parte constitutiva de la libertad para un pueblo. Pero, simultáneamente

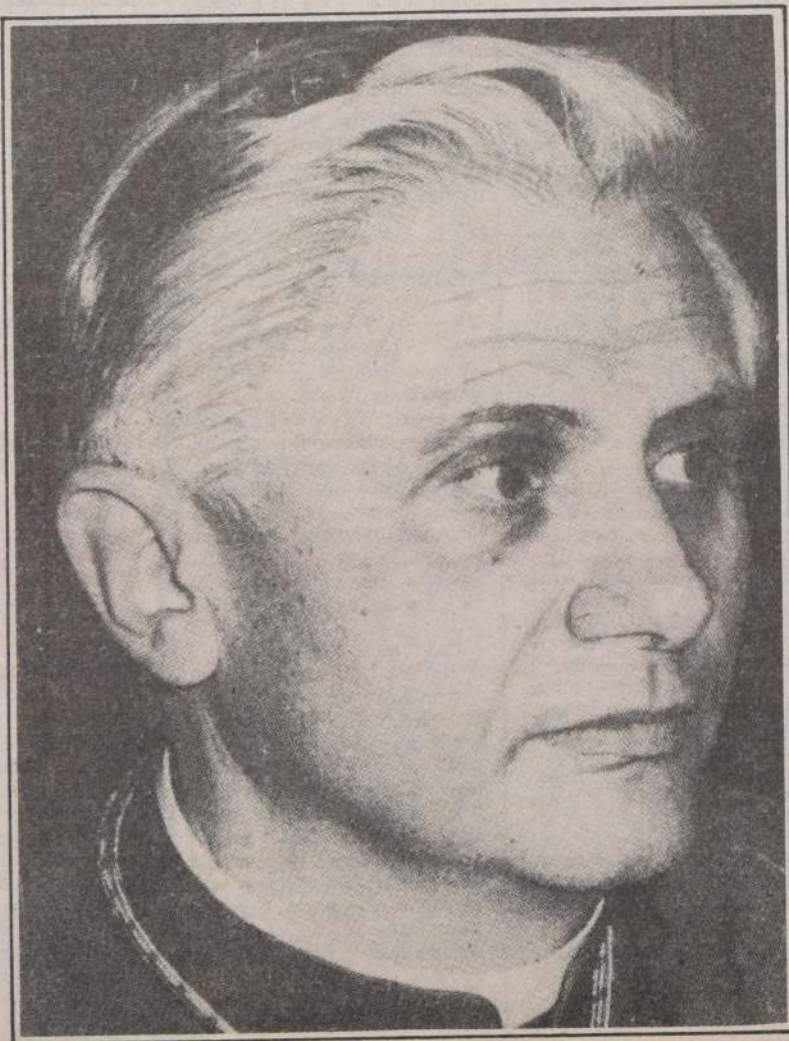
aparece claro que de alguna forma, el Sinaí está por encima de la tierra. En efecto, si Israel en su nueva tierra pierde el Sinaí, es decir, si destruye la Ley, la Alianza, y sustituye el orden de la libertad por el desorden de la arbitrariedad, ha vuelto a una situación anterior al Exodo, por lo que entonces, aun viviendo en una tierra propia, continúa viviendo en el mismo Egipto, por haber destruido internamente su libertad. El exilio pone de manifiesto externamente el aspecto político de la pérdida de la justicia, pero en realidad lo que primero ha perdido es su libertad interna. Se puede así decir que lo propiamente liberador del Exodo está representado por la instauración de la Alianza entre Dios y el hombre, concretada en la Torá, es decir, en los ordenamientos de la justicia que expresan la constitución de la libertad. Esto está en armonía con el hecho de que el Exodo no se logra por medio de una audacia especial, o por las cualidades personales de Moisés, sino por un acontecimiento religioso, por la ofrenda pascual, que es un anticipo del núcleo fundamental de la Torá. Así se expresa también la conciencia original de la humanidad, que se encuentra en toda la historia de la religión, al afirmar que, al fin y al cabo, ni la libertad, ni la formación de una comunidad se pueden lograr con la violencia y con la simple eficiencia, sino por el amor, convertido en sacrificio, que es la causa más profunda de la comunidad entre los hombres, porque les permite un acercamiento a la dimensión de lo Divino. Es así como en el núcleo del acontecimiento liberador del Antiguo Testamento se da una primera aproximación a lo que aparecerá abiertamente con la figura de Jesucristo, a partir del cual se constituirá el centro de la historia de la libertad.

2. La universalización del Exodo por Jesucristo y sus consecuencias.

No me es posible en estas breves líneas desarrollar este tema, aunque sería necesario el exponer de nuevo estas relaciones a la conciencia moderna. Limitémonos aquí, por lo tanto, a considerar las consecuencias que tiene la vida, la muerte y la resurrección de Jesucristo para la historia de la libertad de la humanidad.

La primera consecuencia y la más significativa es que la Alianza, que hasta entonces estaba limitada al pueblo de Israel, se extiende de una manera renovada a la humanidad entera. El Sinaí, transformado por la figura de Jesucristo, pasa a ser propiedad de todos los pueblos, que se introducen, por así decirlo, en la historia de Israel y se constituyen en herederos de esta misma historia. Si el Sinaí, la Torá, la Alianza y el Exodo fundamentalmente son lo mismo, podremos entonces decir que el Exodo, limitado hasta ahora a Israel y que permanece para siempre intacto, se constituye en parte integrante de todas las historias, atravesando así el camino de una liberación fundamental y convirtiéndose en historia de la libertad.

Este proceso de universalización de la fuerza liberadora del Exodo/Sinaí supone, sin embargo, que el ordenamiento de las correctas relaciones, sobre las que se basa la libertad, supere la ley de Israel y se convierta en una oferta para todos los pueblos, sin que por lo tanto identificarse con la Alianza estatal. El orden religioso de la Alianza puede introducirse en los más diversos ordenamientos políticos, pero sin identificarse con ninguno: se forma un nuevo pueblo que tiene su espacio vital en todos los pueblos.



Ratzinger: "No es la fe escatológica la que traslada el Reino al futuro, sino la utopía, cuyo futuro nunca se hace presente y su hora jamás llega".

sin destruirlos, y en todos ellos constituye una fuerza de comunidad y de liberación. Diciéndolo en términos que nos son más familiares, esto quiere decir que la universalización de la Alianza tiene como consecuencia que en el futuro la comunidad religiosa y la civil, la Iglesia y el Estado, no volverían a ser idénticas, sino claramente diferenciadas la una de la otra.

Algunos critican esta distinción de dos planes de la comunidad humana, que es novedad cristiana que salta a la vista, diciendo que esto no debería haber ocurrido, pues implica una espiritualización de la religión, la cual pasando de lo político a lo puramente religioso, no puede ya alcanzar lo político. Argumentan además que habría que devolver a la liberación cristiana la dimensión veterotestamentaria del Exodo, ya que solamente una liberación directamente política constituye la auténtica liberación. Acuden igualmente a un argumento que ya había formulado en el siglo tercero uno de los grandes enemigos de los cristianos, Celso, quien ridiculizando la comprensión de la Redención, predicada por los cristianos, decía: ¿Qué es lo que Cristo os ha traído a vosotros? ¡Absolutamente nada! Todo ha quedado en el mundo como estaba anteriormente. Si El os hubiera querido traer una auténtica liberación, hubiera tenido que proclamar un Estado, hubiera tenido que proporcionar una libertad política. Este argumento tenía una fuerza contundente en un tiempo en que el imperio romano, conducido por emperadores cada vez más despóticos, se convertía en un poder de opresión.

Fue Orígenes quien mejor formuló entonces la contestación de los cristianos a estos ataques. Su argumentación era la siguiente: ¿Qué hubiera pasado realmente, si Cristo hubiera establecido un Estado? O bien este Estado hubiera tenido que aceptar sus fronteras y con ello sólo hubiera favorecido a unos pocos, o bien hubiera tenido que intentar la expansión y de esta forma no le hubiera quedado más remedio que utilizar la violencia, convirtiéndose de esta forma en un Estado similar a los demás. Por otra parte, si hubiera visto sus fronteras amenazadas por vecinos envidiosos, hubiera tenido igualmente recurrir al camino de la violencia. Un Estado podría haber supuesto una solución para unos pocos, pero al mismo tiempo una solución problemática.

Un redentor tenía que hacer algo muy distinto: tenía que haber fundado una sociedad capaz de vivir por encima de todas las sociedades, tenía que haber creado una zona de convivencia, un espacio de verdad y libertad independientes de cualquier orden estatal concreto, posible de realizarse en todo el mundo, en una palabra, tenía que haber fundado una Iglesia y fue eso exactamente lo que hizo.

La existencia de una sociedad que no se identifica con un Estado es, precisamente, el factor fundamental de la liberación del hombre. Si se elimina esta diferencia se pierde un espacio esencial de la libertad, pues entonces el Estado debe ocuparse de regular la totalidad de la vida humana. De esta manera, se apropia incluso del aspecto divino, convirtiéndose en responsable de la religión, destruyendo la libertad de las conciencias, que se basa propiamente en este estar frente a la nueva sociedad de la fe y el Estado.

La diferencia entre la comunidad religiosa universal y la comunidad estatal, necesariamente particular, es, por lo tanto, una consecuencia del cristianismo, pero en ningún caso supone una separación total de los dos campos, reduciendo la religión a lo puramente espiritual y relegando al Estado a un papel puramente político sin algún tipo de orientación ética. Es cierto que la Iglesia no puede ofrecer directamente soluciones políticas, sino que es a la razón a quien corresponde, en tiempos tan cambiables, el encontrar libremente la solución más adecuada en cada caso. En el aspecto político, la razón dispone de un derecho absoluto; por ello, el hecho de que la búsqueda de soluciones políticas se encuentre en el conjunto de esfuerzos de la razón práctica es uno de los aspectos de la liberación cristiana, es decir, de la separación de la sociedad religiosa y la estatal. Pero la razón no se encuentra abandonada y privada de orientación.

En efecto, aun cuando deja de ser una ley estatal, la ley del Sinaí —que había caracterizado el conjunto de relaciones liberadoras de Israel, es decir, el ordenamiento de su comunidad— continúa siendo una fuerza ética orientadora que a la luz del mensaje de Jesucristo se purifica y adquiere mayor profundidad.



Portada del último libro con largas entrevistas a Ratzinger difundido en Chile.

De ella surge la praxis de la fe, que caracteriza al mismo tiempo los imperativos éticos fundamentales para la constitución de la sociedad humana. Ahora bien, como esta praxis de la fe, derivada de la Palabra de Dios, permanece sin embargo abierta a la razón, es capaz de un desarrollo en armonía con el progreso de la historia humana, el cual, por su parte, siempre procede del centro del momento liberador, es decir, del Exodo cristiano.

La Doctrina Social Católica constituye el desarrollo científico de estas orientaciones que resultan de los fundamentos irrenunciables de la fe y de las experiencias que crecen con la praxis de la historia. Ella es, por consiguiente, mucho más que un llamamiento a la buena voluntad del individuo, es un programa histórico procedente de una concepción fundamental de la historia humana, que no está ideológicamente determinada de manera fija, sino continuamente abierta a un desarrollo racional.

3. Racionalidad política - Utopía - Promesa.

El realismo de la Doctrina Social Cristiana queda patente al no prometer un paraíso terreno, ni una sociedad definitivamente positiva e incambiable. Esto, sin embargo, también es criticado por muchos, a quienes les parece que aquí falta el acicate de la utopía y que la Doctrina Social queda reducida a un realismo rayano en la resignación.

Pero, ¿de qué sirve el entusiasmo utópico, si manipula al hombre hacia una promesa que al final se descubrirá engañosa, porque sus presupuestos son falsos? Ya hemos visto anteriormente que una sociedad histórica, inmutable y positiva definitivamente supondría una parálisis de la libertad humana. Ella partiría del presupuesto de que no es el hombre quien determina las estructuras, sino las estructuras al hombre, por lo que éste necesariamente tendría que actuar bien si las estructuras son correctas.

Su libertad consistiría entonces en una necesidad de no poder hacer otra cosa y la felicidad le sería impuesta desde fuera. Una sociedad tal, definitivamente liberada, se convertiría inmediatamente en una esclavitud perpetua. Pero si el hombre permanece libre, no puede existir algo definitivo dentro de la historia. Su libertad debe estar conti-

nuamente dirigida hacia la búsqueda del camino correcto.

La Doctrina Social Católica, por eso, desconoce la utopía, pero desarrolla unos modelos, dentro de una situación histórica dada, para conseguir la organización de las cosas humanas de la mejor forma posible. Por ello, también, rechaza el mito de la revolución y trata de descubrir el camino de las reformas, sin excluir totalmente el camino de la resistencia violenta en situaciones extremas, pero rechazando el aceptar la revolución como "Deus ex maquina", de la que deberían resultar algún día, de forma inexplicable, el hombre nuevo y la sociedad nueva.

Al llegar a este punto hemos vuelto necesariamente al problema que antes habíamos dejado de lado. En efecto, había aparecido la cuestión de si la Doctrina Social Católica, tal como ha sido descrita, no sería excesivamente pragmática y realista y se preguntaba, por lo tanto, qué lugar tendría Dios dentro de ella. Una parte de la respuesta ya la hemos encontrado al expresar que la Doctrina Social Católica vive de las orientaciones de la praxis de la fe y que esta praxis no es simplemente el resultado de una especulación intelectual, sino que resulta del encuentro con el antiguo y el nuevo Sinaí, con el Sinaí de Israel y con la montaña de Jesucristo. Pero la perspectiva empleada en la pasada historia de la fe, más bien retrospectiva, no es todo. Su complemento es una mirada hacia adelante. La fe cristiana no conoce utopías históricas, pero sí conoce una promesa: La resurrección de los muertos, el Juicio y el Reino de Dios.

Esto, sin duda, suena para el hombre de hoy a algo muy mitológico, pero es mucho más razonable que la mezcla de política y escatología en una utopía histórica. Es más lógica y adecuada la separación de ambas, es decir, por un lado una tarea histórica que adquiere nuevas dimensiones y posibilidades a la luz de la fe, y por otro la creación de un nuevo mundo por Dios mismo. No hay revolución que pueda crear un hombre nuevo, esto sería siempre violencia; pero Dios sí que lo puede crear nuevo, desde dentro. El que podamos esperar esto, confiere al actuar histórico una nueva esperanza. Pero sobre todo, no hay una respuesta definitiva, suficiente, al problema de la justicia y de la libertad, si éstas dejan de lado el problema de la muerte. En efecto, todos los muertos de la historia

serían unos engañados, si la justicia pudiera alcanzarse sólo en un momento indeterminado del futuro. Poco les aprovecharía el consuelo de decirles que han contribuido preparando el camino de la liberación y que, por lo tanto, han participado de ella. Por el contrario, no han participado de ella, sino que han desaparecido de la historia sin haber recibido justicia. La injusticia cometida quedaría en una proporción infinitamente mayor a la justicia conseguida. Por esta razón, un pensador marxista consecuente, como Th. Adorno, ha afirmado que si debe haber justicia, ésta deberá alcanzar también a los muertos. Una liberación que encuentra su límite definitivo en la muerte, no es una liberación auténtica. Sin resolver el problema de la muerte, todo lo demás permanece irreal y contradictorio. De ahí, pues, que el punto desde el que se puede empezar a pensar en justicia para la historia y a luchar consecuentemente por ella es la fe en la resurrección de los muertos. Sólo tiene sentido el morir por la justicia si existe esta resurrección de los muertos, pues únicamente entonces la justicia es algo más que Poder, sólo entonces se convierte en algo real, de lo contrario permanece como una pura idea.

La seguridad en un Juicio Universal también tiene, por eso, un significado eminentemente práctico. El convencimiento de la existencia de este Juicio ha sido, durante muchos siglos, la fuerza que ha conseguido limitar a los poderosos. Todos tendremos que pasar por él y es esto lo que constituye la igualdad de los hombres, de la que nadie se puede escapar. El Juicio, por consiguiente, no nos exime de esforzarnos por conseguir justicia en la historia, al contrario es lo que da a estos esfuerzos un sentido y priva a esa obligación de cualquier arbitrariedad.

Así, entonces, el Reino de Dios no es simplemente un futuro indeterminado. Sólo en la medida en que en esta vida tomemos parte en el Reino, participaremos igualmente de él a su tiempo. No es la fe escatológica la que traslada el Reino al futuro, sino la utopía, cuyo futuro nunca se hace presente y su hora jamás llega.

CONSIDERACION FINAL: SEMEJANZA A DIOS Y LIBERTAD.

Aún debemos añadir una última consideración. Ya habíamos dicho que en la concepción anárquica de libertad el hombre pretende ser el dios que fuera de él no tiene lugar. ¿Supone el realismo de la idea cristiana de libertad que el hombre deba resignarse, replegarse en su condición finita y no aspirar a ser más que hombre? ¡De ningún modo! A la luz de la experiencia cristiana de Dios llega a ser claro que la arbitrariedad ilimitada del poder hacer todo tiene como modelo a un ídolo y no a Dios. El Dios auténtico es atadura a Sí mismo en amor trinitario y de esta forma es la libertad pura.

Este ser imagen de Dios, "hacerse como El", es la vocación del hombre, el cual no está irremisiblemente encerrado en su finitud. Por supuesto que primero debe aprender a aceptar su limitación, debe reconocer que no es autárquico ni autónomo; debe abandonar la mentira de una independencia totalmente desprovista de vínculos y de un albedrío ilimitado; debe aceptar su indigencia, aceptar a los demás, a la creación y también los límites y el destino de su propio ser. Libre, por lo tanto, no es aquel que simplemente puede elegir entre lo que es apetecible. Es libre únicamente quien puede determinar en su interior la medida de su quehacer y no necesita obedecer a una violencia externa; es libre, por consiguiente, el que ha logrado la unidad con su propio ser, con la Verdad misma, pues quien está identificado con la Verdad no necesita ya actuar por necesidad o por presiones externas. Es también quien ha logrado la total compenetración entre el ser, el querer y el hacer. De esta forma, el hombre en su limitación, alcanza la frontera de lo ilimitado y uniéndose a ello, precisamente en el reconocimiento de sus límites, se convierte en ilimitado.

Así, al final, queda nuevamente claro que la doctrina de la libertad cristiana no es un moralismo mezquino. Ella se deriva de una visión completa del hombre, considerándolo en su perspectiva histórica y al mismo tiempo en su trascendencia por encima de la historia. La Instrucción sobre la libertad cristiana y la liberación quisiera, pues, ser una ayuda a descubrir de nuevo esta perspectiva y a proporcionarle hoy toda la eficacia de su propia fuerza.

Joseph Card. Ratzinger

LIBROS

¿La realidad puesta en jaque?

Editorial Herder, de Barcelona, nos entrega como es habitual en ella, un libro de insospechada profundidad, muy ameno y que nos plantea problemas acerca de aspectos de nuestro conocimiento que creíamos ya bien resueltos.

Se trata de "¿Es real la realidad?", de Paul Watzlawick, estudioso psiquiatra austriaco de muy vasto currículum académico merecido en muchas universidades o clínicas de Europa y América. El autor, sin ser filósofo, pone en tela de juicio toda la teoría del conocimiento e incluso algunos principios metafísicos que nos obligan a replantearnos una serie de cuestiones propiamente especulativas y de la ciencia positiva. Y todo esto, en un estilo sumamente ameno, llano, coloquial, con un sutil tejido de anécdotas y ejemplos. De esta manera, Watzlawick va haciendo germinar en la mente del lector su tesis de la estrecha interdependencia entre realidad y comunicación. Y la pregunta consecuente es: "¿hasta qué punto es real lo que ingenuamente y sin el menor reparo solemos llamar la realidad?".

La idea del nexo entre comunicación y realidad es relativamente nueva. En efecto: sólo en estos

últimos años se ha procurado investigar de qué manera las personas, mediante la comunicación, ejercitan mutua influencia en la formación de la imagen y el concepto del mundo en que se mueven. Watzlawick es precisamente uno de los expertos que han trabajado en este ámbito y, con este libro, que es su primera obra de divulgación, presenta, ilustrada por una serie de ejemplos singulares y hasta divertidos, algunos de los descubrimientos.

Para evidenciar su aserto, el autor se acerca por la vía anecdótica al método analógico y, en cierta medida, al inductivo. Su exposición "no exige un previo conocimiento de fórmulas o teorías abstractas. Todo lo contrario; el libro quiere narrar, contar algo, quiere ilustrar narrando. El lector puede abrirlo en la página que le plazca y, según el humor del momento, empezar la lectura por ese pasaje o bien seguir hojeando en busca de otro lugar. Si algo despierta su interés y desea más amplia información sobre el tema, las referencias bibliográficas le darán acceso a las fuentes".

Precisamente este último aspecto es otro de los valores del libro del doctor

Watzlawick ya que la bibliografía detalla 191 fuentes de insospechada calidad. Incluso, en algunas obras de mayor dificultad para su consulta, el autor indica el lugar donde puedan ser consultadas.

En relación al contenido del libro, el subtítulo anuncia las tres partes que lo constituyen: "Confusión, desinformación, comunicación". La primera trata de la confusión, es decir, de las perturbaciones de la comunicación y de las deformaciones de la vivencia de la realidad que de ahí se derivan. En la segunda parte se analiza el concepto, un tanto exótico, de desinformación, en el que se pretende englobar aquellas complicaciones y alteraciones de la realidad interhumana que pueden surgir en la búsqueda activa de información o en el ocultamiento y retención voluntaria de dicha información. La tercera parte está dedicada a los fascinantes problemas del establecimiento de comunicación donde todavía no existe, es decir, a los problemas que se refieren a la creación de una realidad accesible a otros comunicantes, ya sean animales, habitantes de otros planetas o seres puramente imaginarios.

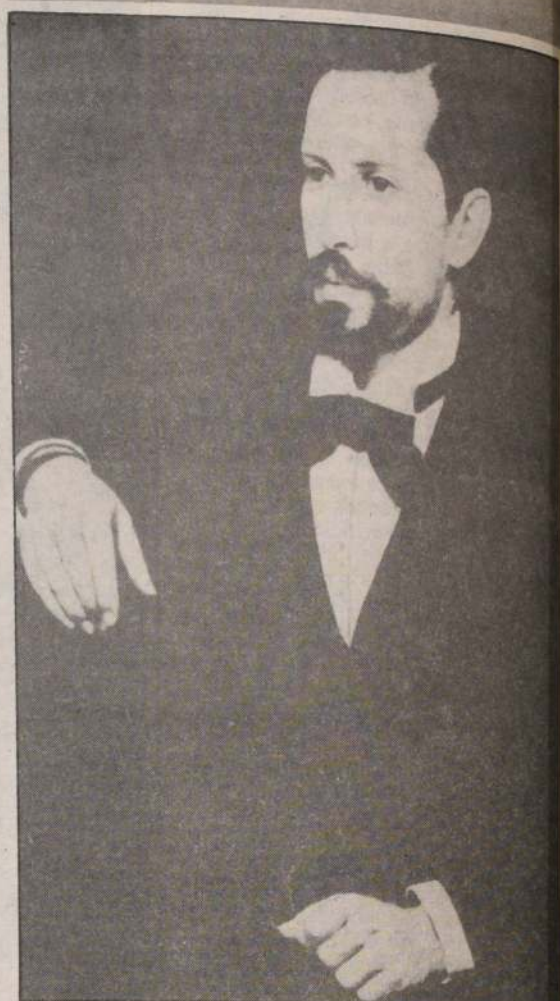
Para exponer sus ideas, el autor va presentando información sobre aspectos tan atrayentes y controvertidos como la comunicación entre los animales —los delfines y chimpancés son figura principal—, la parapsicología y la comunicación extraterrestre.

Su exposición, esencialmente paradójica, es rica en material para profundas reflexiones. Hasta que viene el punto final: "Y aquí está la paradoja definitiva. Todo el que ha intentado vestir con palabras la vivencia del presente eterno ha descubierto que las palabras son impotentes... Y Wittgenstein que llevó su análisis de la realidad hasta los límites de la comprensión humana, concluye su Tractatus logico-philosophicus con la célebre frase: "De lo que no se puede hablar, se debe callar".

Tal es este libro, de sumo interés y digno de nuestra atenta lectura reflexiva.

HERNAN BRIONES
TOLEDO.

PINTURA



Alberto Valenzuela Llanos. Retrato del pintor Demetrio Beco.

EDUCACION

UNESCO en crisis

La UNESCO (Organización para la Educación, la Ciencia y la Cultura de las Naciones Unidas), que fuera en otra época la más atrayente de las instituciones dependientes de la ONU, está a punto de desaparecer. El culpable de que ello ocurra es su actual director, Amadou Mahtar M'Bow, quien fuera Ministro de Educación en Senegal. En su mandato, que ya dura ocho años, la organización se ha convertido en un monstruo burocrático, ineficaz, corrompido y politizado.

Estados Unidos, que era su principal apoyo financiero, se retiró en 1984. Luego lo hizo Gran Bretaña, naciones que aportaban el 30 por ciento de los fondos de la organización. La salida de estos dos países se realizó luego de una minuciosa auditoría donde se comprobó corrupción, apropiación de fondos y despilfarro. Junto a ello hubo roces entre Estados Unidos y UNESCO por la intención de esta última de reestructurar los medios de comunicación, creando un reglamento para la información en el mundo que habría legitimado la censura de prensa que existe en la totalidad de los países bajo la órbita soviética.

Sin embargo, las mayores críticas que se hacen a UNESCO se derivan del mal uso de los

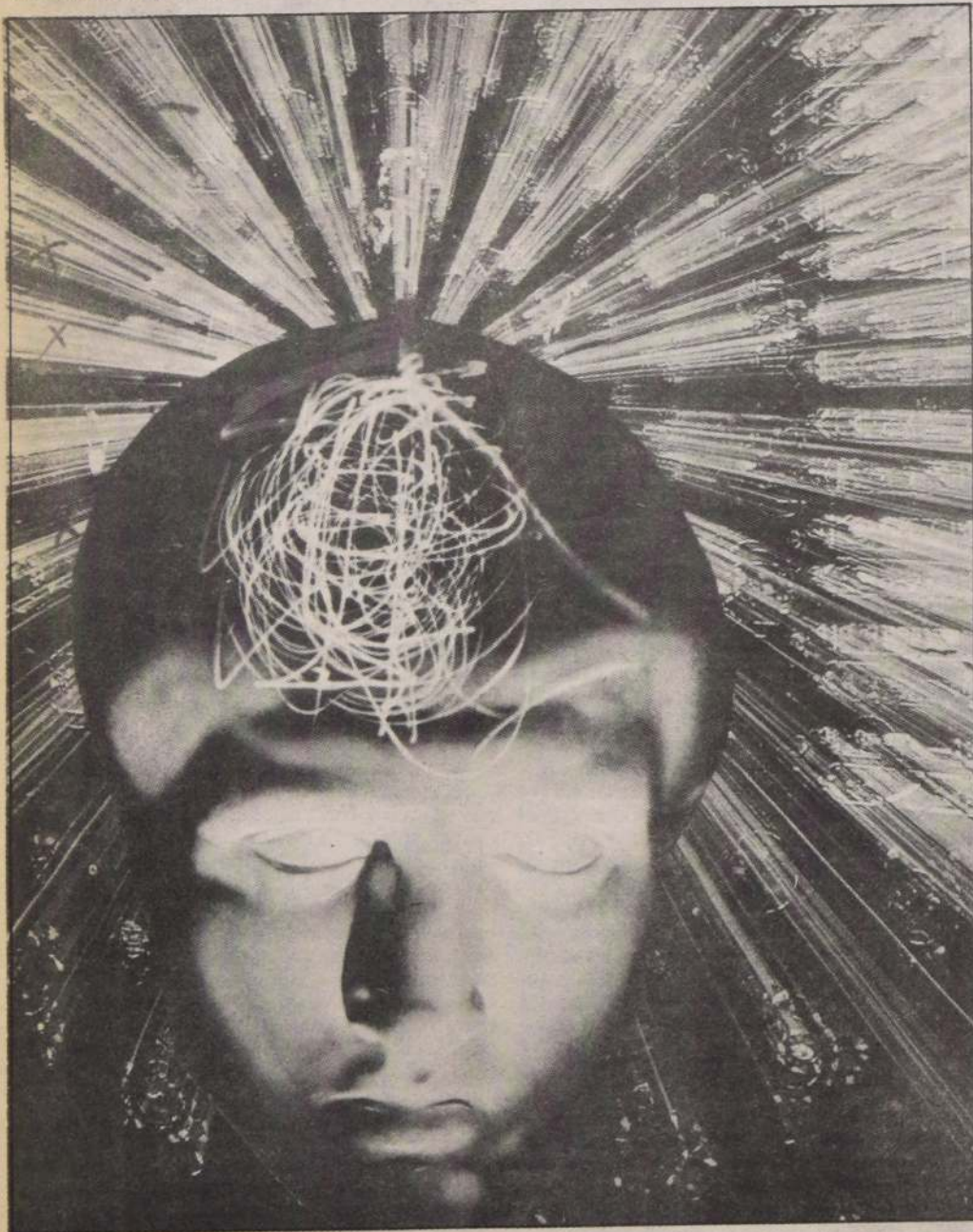
fondos que recibe. En éste han coincidido los gobiernos conservadores de Ronald Reagan y de Margaret Thatcher y la prensa liberal de Occidente, no siempre partidaria de las decisiones de los primeros. "The Guardian", de Londres, en un editorial se expresó así de la UNESCO: "Mirando de cerca sus ostentosas oficinas en el lujoso y exclusivo 7° distrito de París, parece como una de las instituciones menos necesarias en el mundo. Se ve a los diplomáticos y burócratas que, como peces gordos, flotan en aparatosas limusinas y van de un cocktail a otro. Los delegados de regímenes brutales de países paupérrimos... pronuncian ampulosos discursos sobre las iniquidades del imperialismo capitalista de Occidente".

Recientemente en el semanario Consigna del triunfante Partido Liberal, ganador de las elecciones presidenciales colombianas, se refirió a la gestión del director de la UNESCO señalando: "La organización, bajo su dirección dictatorial, incompetente y clientelista, ya no obedece a los principios que justificaron su creación, sino a su disparatado y costoso capricho. Hoy el 70% de su presupuesto se gasta no en los trabajos de educación y de formación técnica, cultural y artística de que hablan

sus estatutos, sino en el sostenimiento de una inmensa burocracia integrada por amigos de M'Bow, quien vive en París a cuerpo de rey, devengando magníficos salarios y sin hacer nada. Además, los ya muy pocos recursos que se destinan para trabajos de campo están al servicio de la divulgación del marxismo en el Tercer Mundo, contrariando la imparcialidad política que es también uno de sus fundamentos estatutarios".

A pesar de todo, el senegalés M'Bow insiste en continuar en su cargo, luego que termine su segundo período el próximo año. Esto no es tan difícil pues el comité ejecutivo de la UNESCO debe proponer un candidato único a la conferencia general.

Si ocurriera su reelección muchos países que aportan fondos a la organización se retirarían de ella. Numerosos esfuerzos se hacen para que el senegalés no insista en sus pretensiones. Pero si estos esfuerzos no tienen éxito no queda duda que a pesar de todo el apoyo que ha ofrecido la URSS a la UNESCO, esta organización de las Naciones Unidas se convertiría en un fantasma y de ella quedaría sólo el recuerdo de una de las instituciones que más hicieron por el desarrollo de la cultura.



¿Es real la realidad?, se pregunta Paul Watzlawick, estudioso psiquiatra austriaco en su libro publicado por Editorial Herder, de Barcelona.

La grandeza de Valenzuela Llanos

¿Qué se debe admirar en la obra de Alberto Valenzuela Llanos, a poco más de sesenta años de su muerte? ¿Su amor y entrega a la naturaleza y al paisaje, a la técnica, el sentido espiritual o el sentido de su pintura? Valenzuela Llanos es, sin duda, un exaltador de la naturaleza, convirtiendo a la naturaleza en el único tema a lo largo de su existencia. Sólo en la naturaleza, a pleno aire, a toda luz, su visión directa de la naturaleza no implica simplemente captar un paisaje o lo panorámico, con una valoración del color y una mancha como elemento estructural. Para el artista, el paisaje es el mundo en el que se expresa los dos elementos básicos de su lenguaje: luz y color. El paisaje lo dijo en una frase: "todo lo que me rodea es un colorido fuerte y me atrae". Esa es la motivación fundamental de su obra, esa es la motivación de su vida, unida a una técnica impecable, rigurosa y un estudio permanente de los elementos constructivos del arte; la relación de color y la técnica de pintura y dibujo. Luz y color hacen que en su obra, lo fundamental sea captar la atmósfera, el "aire", que en definitiva, sirve como un halo la apropiación de las cosas, dando la línea. La obra se convierte en un juego de masas y manchas de color. En la diferencia del expresionismo, al que conoció durante su primer viaje a Europa, en 1901, movimiento que ya está agotado, conocido y ridiculizado por la crítica y el público. Y la diferencia también de la labor de Juan Francisco González, Valenzuela Llanos no capta ni pretende captar el movimiento de las cosas, a través del incesante paso de la luz; más bien, representa la atmósfera como elemento cromático que

como situación dinámica. Eso posibilita que el pintor varíe su postura plástica desde una visión impresionista, la de plasmar la visión externa de las cosas, para entrar por los caminos de lo expresionista.

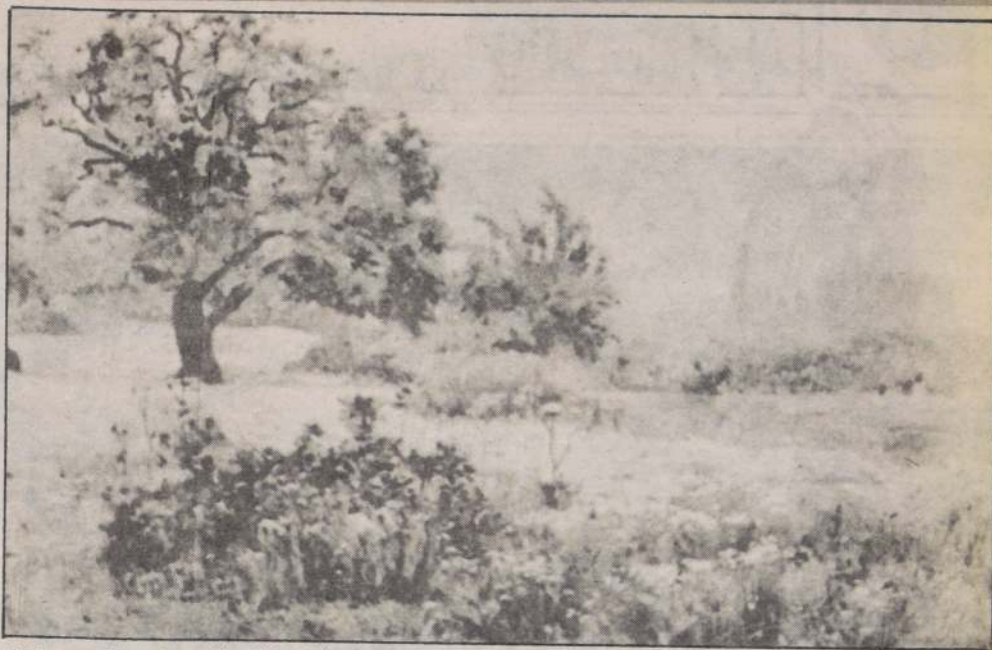
Ahí está el fundamento de su obra. Paisaje, color, técnica, son elementos que dan valor a su pintura. Pero lo que motiva la admiración es precisamente el grado de evolución al que llega en su existencia artística. De ahí que la labor de Valenzuela Llanos se pueda clasificar en cuatro etapas o grados de madurez creativa, cada una de ellas perfectamente desarrollada.

El primero de esos cuatro caminos que toma, corresponde a una visión naturalista de la realidad, a la que traduce descriptivamente, casi objetivamente. Capta el paisaje y lo entrega directamente, con un lenguaje figurativo simple e inmediato. Corresponde a la época de estudiante, a sus primeros viajes a Francia y a su perfeccionamiento en la Academia Julián, en París. Posteriormente comienza su permanente estado de evolución reflejado en la segunda etapa, donde trabaja la atmósfera y la luz como elementos formadores de imágenes. Es cuando pinta con gruesos empastes, creando una textura muy personal: gruesa, rica, pero metódicamente dispuesta sobre la tela. Brochazo sobre brochazo, origina un juego de masas cromáticas geométricamente dispuestas, convirtiendo el fondo en una superficie translúcida, brillante y vibrante. Es la época de sus cuadros ribereños, de vastos horizontes, de primeros planos muy soberbios y grandes, junto a lejanías esfumadas y vaporosas. La tercera etapa corresponde a la valoración del color como elemento subjetivo. La luz atmosférica pierde importancia y el color está

dado por tonos dominantes alejados de la realidad, como "A orillas del Yard" o por los breves y rápidos toques de óleo, sin sujeción al color local, como en "Romeritos en flor". La cuarta y última etapa, que coincide con su último viaje a París en 1923, refleja lo que capta el artista en la Europa de entreguerra. Francia, abierta a las manifestaciones plásticas de diversa índole, donde participan al mismo tiempo conceptos geométricos, abstractos, simbolistas y expresionistas en el arte. Precisamente este último concepto va a ser tomado por Valenzuela Llanos, como una natural prolongación de su oficio naturalista. Elimina definitivamente el color local, el color habitual de las cosas, y elimina en la tela todo un mundo de formas altamente expresivas, donde finalmente, retuerce los objetos, por medio de la línea gruesa, oscura y demarcatoria; elimina las gradaciones, el claroscuro, la luz y sombra, planteando en su reemplazo la colocación de grandes masas de color, en algunos casos muy brillantes, en otros apagando toda luminosidad. Este último período, que alcanza a desarrollar durante dos años, hasta el día de su muerte el 23 de julio de 1925, presenta rasgos de un arte cada vez más íntimo, subjetivo, dinámico y hasta angustiante, que lo coloca definitivamente en un lugar importante del arte expresionista nacional.

Valenzuela Llanos, luego de un largo y coherente camino, que comienza con posturas absolutamente objetivas, realistas e imitativas de la realidad, deriva a un mundo de subjetividad y de simbolismo, y eso es lo que le otorga grandes méritos y lo que motiva la admiración por su obra.

Marcelo Rodríguez



"Manzanillones en Flor" de Alberto Valenzuela Llanos.



Otro de los paisajes de Valenzuela Llanos.

TECNOLOGIA

Uso insospechado del Aimará

Un ingeniero boliviano, Iván Guzmán de Rojas, ha presentado exitosamente sus avances en el uso del aimará como idioma "puente" para la traducción en computadoras de un idioma a otro. Hoy en día, el problema de las traducciones es uno de los más acuciantes, tanto que en 1966 la Academia de Ciencias de los Estados Unidos declaró que para las computadoras era imposible distinguir los matices de una palabra.

Sin embargo, los trabajos en circuitos más complejos ha posibilitado la aparición de estos equipos de interpretación rápidos: estudiosos franceses han lanzado el Ariane 78 que traduce ruso-francés, aunque este aparato no usa idioma puente y hace traducciones unidireccionales.

Los problemas de la traducción sin un idioma puente se multiplican sobremanera, ya que cada idioma posee particularidades que la computadora soslaya por lo general: por lo demás, no todos los idiomas están contemplados en estos programas, lo que dificulta más su uso.

Guzmán de Rojas ha sido quien ha propuesto y desarrollado el camino de los traductores con idiomas enlaces, para ello ha usado el aimará, teniendo en cuenta la simplicidad lingüística de este idioma, que sigue regularidades lógicas, adaptables plenamente al modelo computacional.

El aimará, según explicó Guzmán de Rojas, es un idioma acumulativo, que se forma agregando afijos a las raíces y siguiendo lo que en uso de la lógica matemática se denomina algoritmo o conjunto de normas constantes que también son aplicados rutinariamente. Esto lo hace apto para servir de puente con todos los idiomas indoeuropeos, lo que ha

hecho que centros de Canadá y la UNESCO, den fondos y apoyo para la culminación del proyecto.

La UNESCO está propiciando la creación de un sistema universal de traducciones, que tiene al español y al aimará como los idiomas ya codificados.

El ejecutivo de la UNICEF, Carlos Anselmi, manifestó su sorpresa porque usando el sistema de ecuaciones algebraicas con el aimará "es posible descomponer ese idioma tan rígidamente estructurado que parecería inventado por ingenieros, el sistema puede traducir, a una velocidad de unas 40.000 palabras por hora (las traducciones más rápidas por computadora desarrolladas hasta ahora llegan a unas 8.000 palabras por hora), de y hacia el inglés, el castellano, el alemán y el francés (por ahora).

En el primer modelo de traducción multilingüe y bidireccional del mundo implementado en una computadora".

El sistema ha sido denominado Atamiri que en aimará significa "traductor", y que en castellano abrevia una larguísima sigla con sus principales características. El Atamiri tiene la ventaja que su simplicidad permite prever los errores y corregirlos, y captar los matices de otras lenguas sin deformarlas en demasía. Respecto de su confiabilidad, el sistema competirá exitosamente con cualquier otro en el mundo, pero su trabajo será siempre menos prolijo que el de un traductor experimentado; sea como fuere los japoneses han calculado que en 10 años más, el 80% de las traducciones se hará por computadoras, y probablemente el Atamiri sea la más difundida de las mismas...



"Paisaje de Santiago desde Lo Contador", de Alberto Valenzuela Llanos.



PUBLICIDAD Y MERCADO

LA NACION / 34 Santiago de Chile, Domingo 17 de Agosto de 1986



Vista parcial del salón de muestras de automatización de oficinas en París.

SISTEMAS DE AUTOMATIZACION DE OFICINAS PRESENTARAN EN UNA EXPOSICION DE PARIS

El SICOB Otoño es una de las principales Ferias Internacionales y es un punto de encuentro para la gente de negocios e ingenieros que tienen relación con los sistemas de automatización de oficinas, procesamiento de datos, telecomunicaciones y reproducción.

Una vez más SICOB Mostrará las tendencias y adelantos que se encuentran en el mercado y numerosas innovaciones que serán presentadas al público por primera vez durante la muestra, y a los periodistas en el momento de la inauguración a la prensa el día 3 de septiembre.

La Sesión Internacional SICOB Otoño se llevará a efecto entre el 15 y el 20 de septiembre en el CNIT París La Defense.

550 empresas se reunirán en 70.000 m² del espacio de exhibición en el SICOB Otoño para mostrar los equipos y sistemas que puedan interconectarse con cualquier aplicación de procesamiento de datos, complejos sistemas de oficina, sistemas de duplicación, además de una amplia gama

de equipos de telecomunicaciones. También estarán presentes los equipos de telecomunicaciones, de computación y de ingeniería.

El SICOB Otoño fue creado para motivar a los compradores potenciales de sistemas para negocios y para los especialistas.

La muestra se extenderá a los 5 pisos del CNIT, ubicándose en el 5° piso los artículos para telecomunicaciones y OEM; abrirá sus puertas todos los días de las 9 AM a las 6.30 PM.

Al mismo tiempo se llevará a cabo la Convención Informática del 15 al 19 de septiembre de 1986 en el Palacio de Congreso, París Porte Maillot. Estarán allí representados más de 40 países, de los cuales un 20% corresponden a expositores extranjeros.

Este año el señor Carlo de Benedetti, presidente de Olivetti, será el invitado especial para la sesión de apertura y discutirán con los participantes sobre la "Interdependencia del Procesamiento de Datos y Telecomunicaciones" el 15 de septiembre.

Información en línea

ADMINISTRACION COMPUTARIZADA EN EL HOSPITAL DEL SALVADOR

Se puso en marcha un moderno sistema computacional para la atención de hospitalizados y de administración de servicios de farmacia en el Hospital del Salvador. La ceremonia se realizó en la sala del Centro de Procesamiento de Datos del mencionado recinto de salud.

En la ceremonia estuvieron presentes directivos del Ministerio de Salud, del Hospital, del Servicio de Salud Metropolitano Oriente, la Alcaldesa de La Reina, otras autoridades, y ejecutivos de IBM de Chile, empresa que efectuó una donación de más de 200 mil dólares en equipos computacionales, programas, apoyo profesional y financiamiento para aplicaciones específicas.

PRIMER HOSPITAL

En su discurso de entrega de las instalaciones, el Gerente General de IBM Chile, Hernán Carvallo Díaz, indicó que esto constituía una doble oportunidad de satisfacción. "En primer lugar, por la posibilidad que el servicio nos brindó de poder colaborar con la comunidad en uno de sus objetivos nacionales: apoyar el desarrollo de una atención de salud de alta calidad. En segundo lugar, porque hemos visto el excelente trabajo realizado por el personal del Hospital en la implantación de las soluciones computacionales y en la adecuación de los sistemas y procedimientos administrativos para que dichas soluciones pudieran ser aplicadas".

Por su parte, el doctor Iván Arteaga Lezaeta, Director del Servicio de Salud Metropolitano Oriente en el discurso de agradecimiento, destacó la responsabilidad de la institución "como primer hospital fiscal de este tamaño en el país que comienza el camino de la gestión basada en la información computarizada". Igualmente hizo presente que el proyecto era "mucho más que el regalo de un costoso equipo de trabajo para la administración de este Hospital. Se trata —añadió— de un proyecto conjunto en que IBM pone un sistema coherente de equipos computacionales y transfiere la tecnología para operarlo y nosotros colocamos nuestro compromiso de llevar a buen término este programa, incorporando esta tecnología y todo lo que ella trae consigo".

La puesta en marcha del sistema computacional es la culminación de un programa entre la empresa privada y el servicio estatal iniciado luego del terremoto del año pasado, en que IBM ofreció este aporte al

SSMO para obtener un aumento de eficiencia en la atención de pacientes y en la gestión del Hospital, y en esta forma facilitar la recuperación de las pérdidas sufridas y la modernización del Hospital con la economía de recursos que se produjera.

Tres son los sistemas en que ha centrado su atención el Programa Conjunto SSMO-IBM. El primero consiste en la automatización de todo el proceso de despacho de recetas dentro del Hospital. Cada vez que un médico extiende una orden de medicamentos, los datos son ingresados en terminales de computador, permitiendo su procesamiento, para saber exactamente cuáles son los requerimientos del Hospital y efectuar un óptimo manejo de los recursos involucrados. Sus ventajas son las de proveer mejor asistencia a los usuarios, oportuna información de demanda y más adecuado manejo administrativo.

El segundo sistema se refiere a la Sección de Orientación Médica y Estadística (SOME). Entre este caso, el sistema, cuya implantación comenzará en agosto, permitirá que en los terminales que se encuentran en áreas tales como Maternidad, Cirugía, Pabellones, Estadísticas, Oncología, etc. se ingresen los datos de las personas que requieran de hospitalización y que se realice un seguimiento completo de sus días de permanencia, atenciones recibidas, traslados y egreso. Esta información es muy útil para racionalizar el empleo de recursos y llevar completas estadísticas necesarias para ir mejorando la calidad de atención.

EL tercer sistema, asociado a los anteriores, está destinado a proveer al Servicio de información más adecuada para la oportuna toma de decisiones por la administración superior.

IMPORTANCIA DEL HOSPITAL

El Hospital del Salvador, creado a fines del siglo pasado, es el recinto base del Servicio de Salud Metropolitano Oriente. Por su tamaño, la cantidad de especialidades, el hecho de atender requerimientos de formación de estudiantes de medicina y la complejidad de las labores que desarrolla es uno de los más importantes de nuestro país. Es una superficie de 14,5 hectáreas, cuenta con recintos donde funcionan todas las especialidades médicas. Un equipo de 1.800 funcionarios paramédicos y 300 médicos da atención a los habitantes de las comunas de Providencia, Las Condes, Ñuñoa, Macul, Peñalolén y La Reina.

MUESTRAN CAPACIDAD DE LOS COMPUTADORES

Un ciclo de "Demostración de Software de Procesamiento de Texto" efectuaron la empresa Mellafe y Salas Ltda. y el Servicio de Computación e Informática de la Universidad de Chile, SENC, como una forma de aportar al desarrollo tecnológico de la comunidad universitaria. En la ocasión se presentó un paquete Wordstar, operado en diez microcomputadores Triumph-Adler, modelo Alphatronic PC, proporcionados por la mencionada empresa a través de su División Automatización de Oficinas.

La demostración se complementó con la asignación de un microcomputador a cada participante, con el fin de permitirle realizar una prueba personal de las posibilidades que ofrece dicho paquete.

Ambas empresas acordaron también poner en prác-



Un aspecto del curso ofrecido por la empresa Mellafe y Salas Ltda., al Servicio de Computación e Informática de la Universidad de Chile.

tica proyectos computacionales de mutuo interés. El primero será la "Intro-

ducción a los Microcomputadores", cuyo objetivo es proporcionar a la comuni-

dad conocimientos básicos sobre manejo y operación de esos sistemas. Para este curso Mellafe y Salas Ltda. entregará ocho configuraciones Panasonic, modelo Senior Partner, que serán usadas en el evento.

El siguiente tema será "Prueba de Conectividad del Microcomputador Panasonic Portable Computer", con la cual se desea probar en nuestro país que dicho microcomputador puede ser conectado a un Mainframe —computador de gran tamaño— y operar como terminal de éste.

Con estas actividades se pretende contribuir al conocimiento del desarrollo tecnológico que ha registrado la computación en los últimos años, a través de la experiencia e infraestructura de la División Automatización de Oficinas de Mellafe y Salas Ltda.



art metal

Nos somos
los más grandes
PERO SI LOS MEJORES

AL SERVICIO DE LA PEQUEÑA MEDIANA
Y GRAN INDUSTRIA CON SU NUEVO

"PANTOGRAFO TRIDIMENSIONAL"

Grabados bajo y sobre relieve de matrices en general y afines

Fábrica y Salón de Ventas:
ANTONIO EBNER 1350 Fono: 732721

GRAN BRETAÑA MARCHA HACIA
LA PRIVATIZACION EMPRESARIAL

□ Se señala que el estatismo está en retirada y no tiene futuro en el mundo

¿Soplan aún en Gran Bretaña vientos de privatización? Margaret Thatcher no tiene dudas y continúa tras su ambicioso proyecto. Sus seguidores no vacilan en sostener que el estatismo no tiene futuro y subrayan el slogan del Adam Smith Institute: "Lo público está en retirada en todo el mundo". Inesperado consenso sobre la privatización llegó también de parte de algunos de los exponentes de la oposición laborista.

De todas formas, algo se ha interpuesto en el fenómeno de privatizaciones de Margaret Thatcher. Un ejemplo es el caso British Airways, la compañía de línea aérea británica desde hace tiempo en el plan de las privatizaciones pero aún pública. Las crecientes dificultades económicas debían, efectivamente, impulsar las ventas, sin embargo, todo está detenido: "Antes de un año se hará" afirma el presidente de la British Airways. Pero ni las protestas de los dirigentes que pidieron la inmediata privatización aceleraron la liquidación de las participaciones estatales en la sociedad.

Lord King, el presidente de la empresa antes mencionada, tiene un proyecto que está ya listo, incluso en sus detalles más insignificantes. Además de los ejecutivos y dirigentes se transformarían en accionistas los pilotos, las azafatas y los empleados: en total más de 30.000 personas que obtendrían los beneficios debidos a los ópti-

mos resultados de las gestiones y a las perspectivas de relanzamiento e inversión.

El aplazamiento de la desnacionalización de la compañía de bandera inglesa tiene como causa dificultades técnicas y la necesidad de redistribuir las nuevas rutas internacionales sobre la base de un acuerdo anglo-norteamericano.

El plan de privatizaciones de Thatcher sigue siendo el símbolo de una política que los "Tories" defienden y al que no intentan renunciar. En los últimos años el gobierno conservador liquidó enteramente la participación estatal en diferentes empresas; otros proyectos están en estudio. Inglaterra, pues, se presenta como la nación guía de este proceso revolucionario para reducir el papel del Estado empresario. Dice Margaret Thatcher: "Hay que convencer al ciudadano a arriesgarse, a invertir y a comprometerse". Por ello, están también previstas exenciones fiscales sobre las ganancias obtenidas por las acciones que cotizan en Bolsa. Por su parte, cuando las industrias se hacen competitivas no tienen ya más necesidad de la tutela de los organismos del Estado. Sólo queda ahora preguntarse si la receta thatcheriana de privatizar la industria pública es una estrategia vencedora para toda la economía inglesa. Un interrogante al que aún es difícil contestar.



Renato Simonetti, gerente de CIMETSINDELEN, explica al Ministro de Economía, Juan Carlos Délano, detalles técnicos de la planta. En la fotografía también Renato Simonetti, vicepresidente, y Mario Mantanari, presidente de la firma.

MINISTRO DE ECONOMIA VISITO PLANTA
DE ELECTRODOMESTICOS CIMETSINDELEN

□ Industria comercializa más de 60 productos para el hogar bajo las marcas de Cimet, Sindelen, Philco, Sunnymet y Moulinex

El Ministro de Economía, Juan Carlos Délano, efectuó una visita a la planta de CIMETSINDELEN, ubicada en la comuna de La Florida, una de las empresas de electrodomésticos más importantes del país que está próxima a cumplir 40 años de existencia.

Acompañado de la plana directiva de la industria, encabezada por su presidente, Mario Montanari Randi, el Secretario de Estado se

impuso durante el recorrido de la moderna tecnología empleada por la firma, que comercializa más de 60 productos para el hogar, bajo las marcas de Cimet, Sindelen, Philco, Sunnymet y Moulinex.

En la oportunidad, Délano afirmó que "compañías como la que hoy visitamos constituyen un orgullo para los chilenos, ya que han enfrentado con éxito el desafío que significa competir

con empresas extranjeras en un mercado como el nuestro".

Por su parte, Mario Montanari destacó que los productos de la empresa están a niveles internacionales de competencia, tanto en precio como en calidad, y de paso anunció que este año se espera alcanzar un nivel de exportaciones del orden de los 400 mil dólares, principalmente a los mercados de Centroamérica y Bolivia.



Jaime Montenegro, administrador de Montserrat en la planta baja de 21 de Mayo, entregó el premio a la niña Paola López, una de las miles de personas favorecidas con los regalos que hizo esta cadena de supermercados en su vigésimo quinto aniversario.

MONTSERRAT ENTREGO MILES DE
REGALOS EN SU ANIVERSARIO

□ Clientes de los ocho supermercados de la cadena recibieron valiosos obsequios en el mes de celebración de los 25 años de vida de esos establecimientos

El gerente general de la cadena de supermercados Montserrat, Raúl Guzmán Castro, presidió la ceremonia de entrega de los premios mayores del mes aniversario de dichos establecimientos.

La señora María Muñoz obtuvo una completa cocina con horno y cuatro platos. El señor Hugo Salazar fue el afortunado ganador de una estufa. La niña Paola López se hizo acreedora a una plancha eléctrica y el señor Juan Hernán Acuña recibió un moderno secador de pelo.

Semana a semana se entregaron además decenas de tortas y otros regalos. Día a día, los clientes fueron premiados con un total de tres mil obsequios-sorpresa.

En la ceremonia de premiación de los clientes, a la que asistieron los administradores de los ocho supermercados de la cadena y ejecutivos de Montserrat, el gerente general expresó que "de esta forma estamos cumpliendo con lo que anunciamos al comenzar la celebración de nuestros 25 años al servicio de la comunidad. Hemos dado y seguimos dando excelente calidad, buenos precios y la mejor atención que puede encontrarse en un supermercado. Esto se suma al permanente estímulo que recibe nuestra numerosa y creciente clientela".

La actividad se realizó en las oficinas centrales de Montserrat, en 21 de Mayo 819, Santiago.

QUEHACER EDITORIAL DEL PRESENTE AÑO
SE MOSTRARA EN EXPOSICION DE SEPTIEMBRE

□ Es patrocinada por la Cámara Chilena del Libro en el local de Alameda con Exposición

Las más importantes empresas editoras chilenas y algunos de los medios de prensa, con mayor presencia nacional, estarán en LECTURA '86, FERIA DEL LECTOR que se llevará a efecto entre el 25 de septiembre y el 12 de octubre próximos, en el costado norte de la Estación Central (Alameda esquina de Exposición).

La muestra consignará lo más destacado del quehacer editorial de este año y ofrecerá a los visitantes libros — en ediciones populares, a muy bajo costo — como una forma de incentivar los hábitos de lectura.

Asimismo se harán presente, diariamente, en el recinto ferial algunos de los más destacados escritores, con el fin de conversar con sus lectores y firmar ejemplares de sus obras. Han comprometido su asistencia, entre otros, Poli Délano, Fernando

Jerez, José Luis Rosasco, Jorge Marchant, Ramiro Rivas, Andrés Cox B., Jorge Sasía, Antonio Rojas y Antonio Montero.

Para los días de LECTURA '86, también, se entregará a circulación un completo volumen, con los resultados del Seminario sobre Futuro de la Industria Editorial llevado a cabo, meses atrás, por la Cámara Chilena del Libro y Céneca. En dicha publicación se pasa revista a todos los factores que intervienen en la comercialización de libros y se analiza exhaustivamente la crisis de lectura y el anteproyecto de ley del libro.

Por otro lado, tanto la Municipalidad de Estación Central, como la Cámara Chilena del Libro organizarán un completo programa de actividades culturales que complementarán los eventos literarios.

Narciso Yepes y su guitarra

Continuando con la Temporada Internacional de Conciertos se presentará en el Teatro Oriente el extraordinario guitarrista español Narciso Yepes, el día 21 de agosto en función de abono, a las 19.15 hrs. interpretando el Concierto en Re mayor para guitarra y orquesta, de Antonio Vivaldi.

El día 22 de agosto se presentará en dos concier-

tos extraordinarios con el mismo programa, el primero a las 19.15 hrs. y el segundo a las 22.00 hrs., para los cuales están las entradas en venta en la boletería del Teatro Oriente.

Narciso Yepes nació en el campo de Lorca, España, el 14 de noviembre de 1927 y está considerado como uno de los guitarristas más famosos del presente siglo. En su larga carrera ha actuado en casi todos los

países de Europa y América llegando incluso a ser uno de los artistas más populares de Japón.

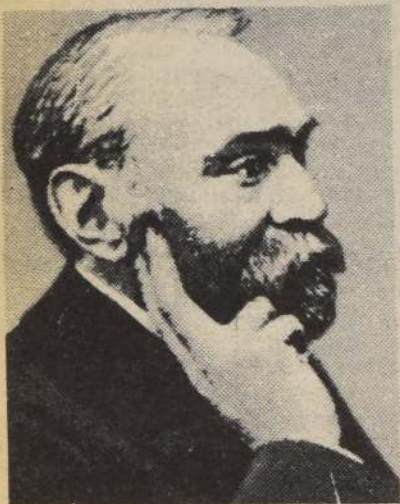
Tiene numerosas grabaciones discográficas, solo y acompañado de las principales orquestas del mundo. Gracias a él, han llegado a gozar de extraordinaria popularidad algunos conciertos para guitarra y orquesta como el de Aranjuez, los conciertos de Vivaldi y muchos otros.

En su tierra natal, la Universidad de Murcia lo ha recibido como Doctor Honoris Causa y es miembro, asimismo, de la Academia de Alfonso X el Sabio.

El connotado guitarrista español Narciso Yepes se presentará en el teatro Oriente.



PUZZLE



CON-FORTA	COPIOSO ESPLINDIDO	PERTE-NEZCAN	RHO	URANIO	SUPLEN-TO	DEFENSOR	ACENTO; RESABIO VELLON	ARGON	DONAS	REQUEMA GUIOS
EDGAR ALLAN ...			AULA	CUNA DE PITAGORAS	SOBRAS MEDIDAS ESCUDERO	24 HORAS	ARDOR			
CONCU-RRIAS										
DOLOR; CONGOJA										
CAPITAL BONN										
BAÑEN										
DEPRE-CASES										

ASTRO SUERTE



ARIES
21 de Marzo al 21 de Abril

Tendrá facilidades para expandirse en el campo intelectual o comercial. Es probable que muestre un espíritu crítico superior al acostumbrado en Ud. durante la semana. Hoy: ideal para hacer planes de larga duración.



LIBRA
23 de Sept. al 22 de Oct.

Quizá sienta decepción por algún asunto de familia que no logra solucionar como Ud. cree que debería hacerse. Entra en un nuevo ciclo para cosas íntimas y para desarrollar inquietudes espirituales.



TAURO
22 de Abril al 21 de Mayo

Tal vez se sienta descontento con el mismo porque algunos planes no marchan conforme a sus deseos. Entrará en un ciclo muy bueno para su vida romántica y las relaciones con los hijos. Hoy: evite lo que sabe daña su salud.



ESCORPIO
23 de Oct. al 21 de Nov.

En la semana deberá detenerse para aclarar bien sus ideas con el fin de no dar pasos en falso. Amigos influyentes cobrarán más importancia en todos sus asuntos. Hoy: facilidad para cumplir un pequeño deseo.



GEMINIS
22 de Mayo al 21 de Junio

En la semana quizá sienta más deseos de actuar que de escribir o hablar, capacitándose para ampliar algunos de los objetivos que tiene en mente. Hoy: es un buen día para cultivar la intimidad con los seres queridos.



SAGITARIO
22 de Nov. al 21 de Dic.

Imprevistos pueden retrasar algunos de sus planes durante los próximos días; manténgase flexible para extraer el mejor provecho posible de las circunstancias que se presentarán. Hoy: oportunidad para brillar socialmente.



CANCER
22 de Junio al 22 de Julio

Entrará en un ciclo muy provechoso para realizar viajes cortos, estrechar lazos con los parientes cercanos y realizar tareas prácticas. Hoy: es una jornada excelente para visitar amistades comunes junto a su cónyuge o socios.



CAPRICORNIO
22 de Dic. al 19 de Enero

Puede sentir deseos de aislarse durante la semana. Tendrá buenos momentos para analizar su pasado. Persona distante quizá le brinde una satisfacción. Hoy: probables alegrías en el trato con su pareja o los hijos.



LEO
23 de Julio al 22 de Agosto

Su imaginación le capacitará para realizar nuevas operaciones comerciales con buenas perspectivas de rentabilidad si las realiza sólo con esfuerzo y capital propios. Hoy: no descuide intereses sociales que serán importantes en el futuro.



ACUARIO
20 de Enero al 18 de Feb.

Los viajes, las comunicaciones, la intelectual y las actividades comerciales pueden ir cobrando más importancia a medida que transcurre la semana. Hoy: no descuide a los suyos por atender compromisos sociales intrascendentes.



VIRGO
23 de Agosto al 22 de Sept.

Puede sentir más vigor que el usual en Ud. por estos días. Prevenga el extravío de una carta o documento importante. Hoy: es posible que una persona de elevada cultura o moralidad estimule sus mejores sentimientos.



PISCES
19 de Feb. al 20 de Marzo

Personas de mayor jerarquía le favorecerán durante la semana. Pueden surgir decepciones en el trato con personas informales o muy extravagantes. Hoy: suerte en actividades con público. Buen momento para esposos compatibles.

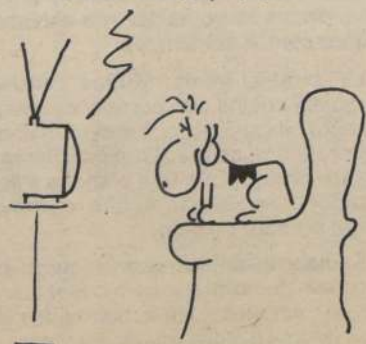
SOLUCION DEL PUZZLE



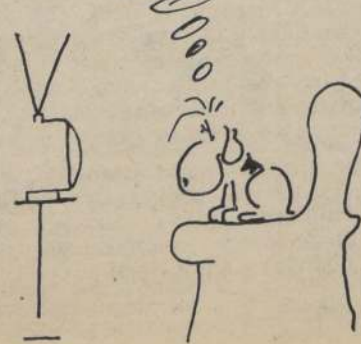
CON-FORTA	COPIOSO ESPLINDIDO	PERTE-NEZCAN	RHO	URANIO	SUPLEN-TO	DEFENSOR	ACENTO; RESABIO VELLON	ARGON	DONAS	REQUEMA GUIOS
EDGAR ALLAN ...			AULA	CUNA DE PITAGORAS	SOBRAS MEDIDAS ESCUDERO	24 HORAS	ARDOR			
CONCU-RRIAS										
DOLOR; CONGOJA										
CAPITAL BONN										
BAÑEN										
DEPRE-CASES										

Jota Q' cosas

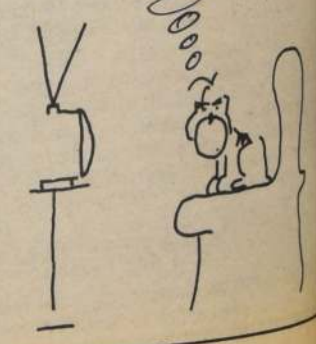
EN ESTADOS UNIDOS ADOPTARÁN MEDIDAS RADICALES PARA TERMINAR CON LA PORNOGRAFÍA.



YA ERA HORA...



...QUE SE PUSIERAN LOS PANTALONES!



TELEPROGRAMAS

CANAL 5



- 18.10 SANTA MISA.
- 18.40 HOLA NIÑOS.
- 18.50 LOS GRANDES. Dibujos animados. Alejandro el Grande. Conquistador.
- 19.05 PIPIRIPAO.
- 19.10 EL LIBRO GORDO DE PETETE.
- 19.35 PACHI.
- 20.25 RATON DE 2.000 AÑOS.
- 21.05 FANTASMA.
- 21.25 VIDEO GOL. Huachipato y U. Católica. Empate en Las Higueras. Año 1977.
- 21.28 CONTACTO INTACTO. "La esencia de la mujer".
- 21.30 SUCESOS MUSICALES. Los acontecimientos noticiosos más destacados de la década y los éxitos musicales del pasado, con Sergio "Piríncho" Cárcamo.
- 22.05 CINE DOCUMENTAL. "El Arte del Maepu". Corea. Un difícil y antiguo arte coreano: la confección de nudos ornamentales.
- 22.30 CHINA DE HOY. "Feria del Templo de la Fiesta de la Primavera en Pekín".
- 22.45 MENSAJE PARA UN NUEVO DIA.

CANAL 7



- 18.15 SANTA MISA.
- 18.30 LOS PITUFOS.
- 11.00 EL HOMBRE ARAÑA. Dibujos animados.
- 11.30 G. I. JOE. Dibujos animados.
- 12.00 CACHUREOS. "Los cerros". Reportajes y recorrido al cerro San Cristóbal y Santa Lucía. Reportajes al funicular, al zoológico y al cañón.
- 12.30 LOS FELINOS COSMICOS. Dibujos animados.
- 13.00 MAGNETOSCOPIO MUSICAL. Conducción de Rodolfo Roth. Hoy: Marillion, Peter Gabriel, Falco, Rod Stewart, Eurythmics, David Bowie y "Boys don't cry".
- 13.30 LOS DUKES DE HAZZARD.
- 13.50 EL CRUCERO EL AMOR.
- 14.30 LO INCREIBLE.
- 15.30 JAPENING CON JA. Programa humorístico.
- 20.30 SESENTA MINUTOS. Noticias.
- 21.30 BEST SELLER. "El magnífico". Con Jean-Paul Belmondo, Jacqueline Bisset. Un escritor de novelas policíacas de escaso éxito aspira a ser el mejor en su especialidad. Mientras tanto debe asumir el rol que le encarga a su héroe invencible: el agente secreto Bon Saint-Claud, quien posee todo tipo de licencias.
- 23.35 ZOOM DEPORTIVO. Resumen deportivo nacional e internacional. La jornada hípica del fin de semana.

CANAL 9

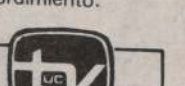
- 16.00 ANIMALS, ANIMALS. Dibujos animados
- 16.30 CINE DE LA TARDE. "LA VIDA DE ENRIQUE V". Con David Gwillin, Alec Mc Cowen. El rey Enrique V, de Inglaterra, exige de Francia la devolución de unos territorios cedidos por Eduardo IV a los franceses. Ante la negativa de Carlos VI de Francia, el rey inglés desembarca en las costas de Bretaña y derrota a los ejércitos franceses.
- 19.30 ESPECIAL MUSICAL. Plácido Domingo
- 20.30 SESENTA MINUTOS. Noticias
- 21.30 CIERRE

CANAL 11



- 14.30 KENT SKY CHALLENGE.
- 16.30 MOMENTOS DEPORTIVOS INTERNACIONALES.
- 17.30 FORMULA UNO. Gran Premio de Austria.
- 19.30 SEPTIMO ARTE. Conducción de Luz María Vargas. Hoy: Reportajes a los filmes: Chorus line y Color púrpura.
- 20.30 PANORAMA. Noticias.
- 21.30 THOMAS Y SARAH. Alma mater. Con Pauline Collins, John Alberton, Derek Godfrey y John Saunders. Luego de obtener un trabajo como sirviente y encargada en un colegio, Sara logra una oportunidad para Tomás.
- 22.30 EJERCITO SECRETO. Remordimiento.

CANAL 13



- 08.15 SERVICIO RELIGIOSO. La Santa Misa.
- 09.00 TELEDUC.
- 10.30 CREACIONES. Marco Polo.
- 12.00 HEMAN Y LOS AMOS DEL UNIVERSO.
- 12.30 EL MUNDO DEL PROFESOR ROSSA.
- 14.00 LA ISLA DE LA FANTASIA. Bojangles y el bailarín y Demonio.
- 15.05 MAS MUSICA. Conducción de Andrea Tessa. Hoy: Rod Stewart, Peter Cetera, Génesis, Elton John, entre otros.
- 16.35 EL CONDOR. El doble.
- 17.40 LAZOS FAMILIARES. Sólo una firma.
- 18.05 RIPLEY, AUNQUE UD. NO LO CREA.
- 19.20 PROFESION PELIGRO.
- 20.30 TELETRECE. Noticias.
- 21.30 GRANDES EVENTOS. Conan, El Bárbaro. Con Arnold Schwarzenegger, Sandahl Bergman. La historia de Conan comienza cuando niño, en que sufre la pérdida de sus padres a manos de una secta que diezma su tribu y es llevado a trabajar al este, en las faenas de los molinos de agua.
- 23.40 DOMINGO EN LA NOCHE. Furia maldita. Con Robert Taylor, Julie London, John Cassavetes.

Televisión Nacional llegará en directo a Juan Fernández

Un convenio, a través del cual se permitirá que Televisión Nacional de Chile llegue en directo vía satélite a la Isla de Juan Fernández, fue firmado en las oficinas de la Dirección General de este canal.

En la firma del convenio participaron Manfredo Mayol, director general de TVN, y Manuel Hernández de Amesti, alcalde de Juan Fernández.

Con esta ceremonia se concretó un anhelo expresado por la comunidad isleña. En octubre de 1985, el alcalde se contactó con Televisión Nacional. Posteriormente se vio la factibilidad de la llegada de las transmisiones en directo a Juan Fernández.

La comunidad hizo un aporte de un millón y medio de pesos; la municipalidad hizo otro y el resto estuvo a cargo de Televisión Nacional.

El canal, dentro de 14 días, transportará a Juan Fernández una estación re-

ceptora satelital de 11 metros de altura, que entregará una señal transmisora de 15 watts, a través de la

frecuencia 13.

En septiembre se hará la inauguración oficial de la antena satelital, que permi-

tirá a los isleños de Juan Fernández recibir las transmisiones de Televisión Nacional, en directo.



EL director general de Televisión Nacional, Manfredo Mayol, firma el convenio mediante el cual se permitirá que Canal 7 llegue en directo vía satélite a la Isla Juan Fernández.

HOY EN ESPECTACULOS

CINES

- ACAPULCO. Uruguay 2092. Desde las 14.00 horas. "Rambo", "Amor a primera vista" y "Calles de fuego" (18) \$ 100.
- ALESSANDRI Alameda 2879 (96848) Desde las 14 Hrs. "Intimidades de dos jóvenes mujeres" y "No miren bajo las faldas" (21) \$ 120.
- ALFIL. Alameda 776 (335357). Desde las 11.30 horas. "Rebelión de mujer" y "Las danesas del placer" (21) \$ 170.
- APOQUINDO Apoquindo 3384 (23560) 16, 19 y 21.45 Hrs. "El romance de Murphy" (14)
- ASTOR Estado y Huérfanos (392100) Desde las 11 Hrs. "La fuerza Delta" (14) \$ 250
- AUTOCINE VIZCACHAS Camino a El Volcán (8500931) Desde las 19.30 Hrs. "Papá salió en viaje de negocios" (14) \$ 200 Socios gratis
- BANDERA. Bandera 76 (714403). Desde las 11.00 horas. "Remo Williams" y "Rocky IV" (todo espectador) \$ 180.
- CAPRI. Monjitas 825 (392414). Desde las 10.00 horas. "Silverstein el despiadado", "La joya del Nilo" y "Don Camilo" (may. 14) \$ 120.
- CENTRAL. Huérfanos 930. (333555). Desde las 11.30 horas. "Locademia de policía 3" (14) \$ 250. L. a V. may. 60 años \$ 160.
- CERVANTES. M. Cousiño 134 (381894). Desde las 11.00 horas. "El kárate Kid 2ª parte" (todo espectador) \$ 220.
- CINELANDIA Puente 540 (6967532) Desde las 13 Hrs. "Sangre de vírgenes", "Yo soy mujer" y "Roma Violenta" (21) \$ 140
- CITY Agustinas 1022 (6966687) Desde las 14.30 Hrs. "Fiebre de amor" y "Ya nunca más" (14) \$ 170
- CONTINENTAL. Plaza Bulnes 57 (6960735). Desde las 11.30 horas. "El alfabeto" (men.) \$ 140.
- DEL ANGEL. San Antonio 255 (333605) 16.00 y 21.45 horas. "Mariposa" (21) \$ 300 estud. \$ 200 (Pla Zadora-Orson Welles-Stacy Keach).
- DUCAL Agustinas 777 (335375) Desde las 11.45 Hrs. "Proa al infierno" (18) \$ 250
- E.L. GOLF. Apoquindo 3368 (2313485) 16.00, 19.15 y 22.00 horas. "Tres hombres y un biberón" (men) \$ 300 y \$ 350.
- ESPACIOCAL C. Goyenechea 3820 (2421326) 16, 19.30, y 22 Hrs. "Bajo el volcán", de John Huston (18) \$ 300 Estud. \$ 250

- FLORIDA. Estado 226 (380578). Desde las 11.30 horas. "Infidelidad" (21) \$ 230 L. a V. may. 60 años \$ 160.
- GRAN PALACE. Huérfanos 1178 (6960082). Desde las 11.00 horas. "Tres hombres y un biberón" (T.E.) \$ 250.
- HUELEN. Huérfanos 779 (331603). Desde las 11.30 horas. "La bella durmiente" (men) \$ 200 L. a V. may. 60 años \$ 160.
- HUERFANOS Huérfanos 930 (336707) Desde las 11.45 Hrs. "El color púrpura", de Steven Spielberg (18) \$ 250
- IMPERIO. Estado 235 (397960). Desde las 11.15 horas. "Dulces tías" (21) \$ 250.
- KING. Huérfanos 840. (332838). Desde las 11.00 horas. "FX efectos mortales" (14) \$ 250.
- LAS CONDES. Apoquindo y Noruega (2208816). 16.00, 19.00 y 22.00 horas "Chorus Line" (14) \$ 280 y \$ 350.
- LAS LILAS. E. Yáñez y J. de Dios V. (2317156) 16.00, 19.15 y 22.00 horas. "FX efectos mortales" (14) \$ 300 y \$ 350.
- LIDO. Huérfanos 680. (330797). Desde las 12.15 horas. "Chorus Line" (14) \$ 250.
- LO CASTILLO C. Goyenechea 3820 (2421345) 17.45 y 21.15 Hrs. "El color púrpura", de Steven Spielberg (18) \$ 350
- MAIPO. San Pablo 4251 (731982). Desde las 14.00 horas. "Apocalipse 2ª parte", "La locura americana" y "La frontera de la violencia" (21) \$ 100.
- MAYO. Monjitas 879 (391201). Desde las 10.00 horas. "Volver al futuro" y "007 en la mira de los asesinos" (14) \$ 140.
- MODERNO. Gran Avenida 6544 (5212721). Desde las 14.00 horas. "Proyecto A", "Gabriela" y "Operación Capricornio UNO" (21) \$ 100.
- NILO. Monjitas 879 (391201). Desde las 10.00 horas. "Pasión sin límite" y "Atrapadas" (21) \$ 140.
- NORMANDIE Alameda 139 (392749) 16.30 y 20.30 Hrs. "Ghandi" (men) \$ 200 Estud. \$ 130
- OPERA. Huérfanos 837 (330176). Desde las 10.00 horas. "Mujeres enjauladas" y "Show strip" (21) \$ 190.
- ORIENTE. Pedro de Valdivia 099. (2317151). 17.30, 19.30 y 21.45 horas. "Locademia de policía 3" (14) \$ 300 y \$ 350. L. a V. may. 60 años \$ 160.
- PEDRO DE VALDIVIA. P. de Valdivia 1719 (2238546). 15.15, 19.00 y 22.00 horas. "Los re-

- podridos" (18) \$ 280 y \$ 350.
- PLAZA. Compañía 1068 (6984714). Desde las 10.00 horas. "El protector" y "Bruce Lee, su verdadera historia" (14) \$ 180.
- PRAT. San Diego 2119 (5550754). Desde las 14.00 horas. "Locademia de genio", "El último dragón" y "El guerrero rojo" (14) \$ 100.
- PROVIDENCIA M. Montt 032 (42867) 15, 18.30 y 21.30 Hrs. "La fuerza Delta" (14) \$ 280
- REAL. Compañía 1040. (6965555). Desde las 11.30 horas. "La selva esmeralda" y "Travesuras de un lobo quinceañero" (14) \$ 200.
- REX I. Huérfanos 735. (331144). Desde las 12.00 horas. "Los re-
- podridos" (18) \$ 250.
- REX II Huérfanos 735 (331144) Desde las 11 Hrs. "Nacido para ganar" (18) \$ 250
- REX III Huérfanos 735 (331144) Desde las 12.15 Hrs. "Vivir y morir en Los Angeles" (18) \$ 220
- RIO Monjitas 743 (333550) Desde las 13 Hrs. "Cuerpos y almas", "La hora del espanto" y "Fuerza siniestra" (18) \$ 140
- RITZ. San Antonio 50 (380613). Desde las 10.00 horas. "Virilidad", "Amigos y amantes" y "La piel" (21) \$ 120.
- ROXY. Huérfanos 1055 (6980809). Desde las 10.00 horas. "Decamerón fuertísimo", "Manido erótico" y "Una mujer inquietante" (21) \$ 140.
- SALA LILA Vitacura 6780 (2242466) 16, 19 y 22 Hrs. "Nacido para ganar" (18) \$ 280 y \$ 350
- SALA VERDE Vitacura 6780 (2242466) 15.30, 18.30 y 21.30 Hrs. "Proa al infierno" (18) \$ 280 y \$ 350
- SANTA LUCIA. Alameda y San Isidro (336666) 15.00, 18.45 y 21.30 horas. "FX efectos mortales" (14) \$ 250.
- YORK Agustinas 1022 (6966687) Desde las 14.30 Hrs. "16 años" (21) \$ 170
- U. CATOLICA. J. Washington 26 (465652) 21.30 hrs. "Duna", de David Lynch. (14) \$ 200 Estud. \$ 120.

- Marsha Norman \$ 600 Estud. \$ 200
- DEL ANGEL San Antonio 255 (333605) 19.30 Hrs. "Alicia en el país de las zancadillas", de F. Josseau \$ 600 Estud. \$ 300
- DE LAS AMERICAS Providencia 2563 (2315001) 19.30 Hrs. "El violinista en el tejado", de Alejein \$ 500 a \$ 800
- EL CONVENTILLO 1 Bellavista 173 (774164) 19.30 Hrs. "La muerte de un vendedor", de Arthur Miller \$ 500 Estd. \$ 300
- EL CONVENTILLO 2 Bellavista 173 (774164) 17 Hrs. "Triptico", Cia. El Clavo 19.45 Hrs. "La caída accidental de un anarquista", de Dario Fo \$ 500 Estud. \$ 300
- EL TROLLEY San Martín 841. 20 Hrs. "Crónica de un sueño", de Goidano y Marambio \$ 400 Estud. \$ 200
- FORUM Providencia 2633 (2317406) 20 Hrs. "Bienvenidos a Andrómeda" de Ron Whyte \$ 500
- GALPON DE LOS LEONES Los Leones 238 (2311099) 19.30 Hrs. "Ardiente paciencia", de A. Skarmeta \$ 600 Estud. \$ 200
- OPERA Huérfanos 837 (330176) 20 Hrs. "Con la camiseta puesta", con Coco Legrand \$ 800
- PICARESQUE Recoleta 345 (776883) 20.30 Hrs. "No contamine, circule con el 69"
- INST. CHILENO ALEMAN Esmeralda 650 (383185) 19 Hrs. "La visita de Martin Walser"
- VALERO Av. Bulnes 188 (727333) 19.30 Hrs. "Los borrachos de luna", de J. Radrigán \$ 400 Estud. \$ 200

INFANTILES

- UC. J. Washington 26 (465652) 11.30 Hrs. "El fantasma de Avenida España", Teatro UC \$ 300 Niños \$ 120
- GALPON DE LOS LEONES Los Leones 238 (2311099) 11.30 Hrs. "Supertot", Cia. Quime Quipan \$ 200
- VALERO Av. Bulnes 188 (727333) 12 Hrs. "Titiriteando, jugando y cantando", con el Conejo Marungo y C. Piazza \$ 150. 17 Hrs. "El gran Reino Real", Cia. Jaime Ugaz \$ 300 Niños \$ 150
- LA CIGARRA Seminario 141-A (2226793) 11 y 16 Hrs. "Las aventuras del gato con botas", \$ 200

TEATROS

- ARTE CAMARA NEGRA. A. Lope de Bello 0126 (2515638) 22.00 hrs. "Mirando hacia atrás con ira", de John Osborne. \$ 400 Estud. \$ 200.
- ANTONIO VARAS Morandé 25 (6961200) 17 Hrs. "Yerma", de F. García Lorca. \$ 500, \$ 300 Estud. \$ 100
- CAMILO HENRIQUEZ Amunátegui 31 (6989039) 17.30 Hrs. "Buenas noches, mamá", de

Mañana debuta "CantaChile"

Mañana a las 21.30 horas debutará en Televisión Nacional el programa "CantaChile", cuyo objetivo es resaltar nuestros valores culturales y tradiciones.

El espacio cuenta con la animación de Carmen Ibáñez y Antonio Vodanovic, quienes trabajarán junto al director Sergio Riesenberg y al creador del espacio, Benjamín Mackenna.

"CantaChile" tiene varias secciones, a través de las cuales se difundirá la música chilena de inspiración folclórica, se destacarán las expresiones de las diferentes zonas del país y se rescatará la poesía popular chilena.

También se integrará a la comunidad universitaria y serán resaltadas algunas expresiones musicales latinoamericanas.

SECCIONES

Este nuevo programa estelar tendrá algunas secciones estables.

Una de ellas se ha titulado "Disco de Oro", en la cual se elegirán los diez temas de raíz folclórica chilena que mayor trascendencia y popularidad han tenido en el extranjero. Estas canciones serán interpreta-

das por destacados artistas nacionales y se editarán en disco y cassette.

Un jurado integrado por José María Palacios, Arturo Gatica, José Gales y Benjamín Mackenna se encargó de elegir estas canciones, entre las que figuran "El Corralero", "Ay, ay, ay", "Gracias a la vida", "Camino de luna", "Caballo Blanco", "El solitario", "Chile Lindo", "Los Lagos de Chile", "Chiu-chiu" y "Si vas para Chile".

Estos temas serán interpretados por Patricia Maldonado, Gloria Simonetti, "Santiago Cuatro", Ginette Acevedo, "Los Huasos de Algarrobal", "Los Colchaguaños", Antonio Zabaleta, "Los Cantores del Sur", Patricio Renán, y "Los Huasos Quincheros".

Las canciones serán apoyadas con coreografías del ballet Huganzas, que dirige Hugo Urrutia.

"Cuadros Regionales", es el título de otra de las secciones del espacio. En cada programa se recreará, a través de escenografía y música, una zona geográfica del país. En este cuadro será representado lo más característico de la región elegida, con un argumento

hilado por medio de canciones inéditas.

En esta sección participarán el Bafona y algunos cantantes chilenos.

Los jóvenes tendrán una importante participación en este espacio, a través de la sección "Los Universitarios Cantan".

Un grupo de productores recorrió el país con el propósito de seleccionar a 30 grupos de las distintas universidades.

Estos conjuntos vocales-instrumentales tendrán que competir, interpretando repertorio folclórico chileno-latinoamericano.

Entre los participantes que están postulando a esta competencia se cuentan grupos musicales que representan a la Universidad de Atacama, Austral de Valdivia, Federico Santa María, Universidad Católica de Temuco, Universidad Metropolitana de Santiago y Universidad de Antofagasta.

Otra de las secciones se ha titulado "Ballet Folclórico Nacional", la que estará a cargo del Bafona. En cada programa interpretará una obra de su repertorio, una ilustración de canciones populares o una creación espacial.



Antonio Vodanovic y Carmen Ibáñez serán los animadores de "CANTACHILE" que mañana debutará en Televisión Nacional de Chile.

En algunos de los capítulos de "CantaChile" se presentará un artista folclórico latinoamericano, que sea representante de la música de su respectivo país como,

por ejemplo, "Los Tucutucu" de Argentina.

Bajo el título de "Poesía" debutará una sección destinada a rescatar una de las

expresiones más auténticas de la cultura popular chilena: La poesía popular. Destacados actores serán los protagonistas de esta sección.

DESDE MAÑANA Y TODOS LOS LUNES

CantaChile



Un programa creado por Benjamín Mackenna.
Conducción: Antonio Vodanovic y Carmen Ibáñez.
Dirección: Sergio Riesenberg.
Producción: Jorge Soissa

Un gran espectáculo donde nuestra música es protagonista, destacando a través de sus distintas secciones los valores que integran nuestras principales tradiciones.

- Presentación de los diez temas folklóricos chilenos de mayor éxito internacional.
- Cuadros Regionales.
- Competencia de interpretación entre grupos universitarios de todo el país.
- Participación exclusiva del Bafona y Huganzas.
- Interpretes folklóricos latinoamericanos.
- Poesía Popular.

LUNES 21:30 HRS.

"En Televisión Nacional el folkllore se llama Cantachile"



Televisión Nacional de Chile

Miguelo quiere conquistar EE.UU.

El martes viaja al país del norte para hacer un video clip y actuar en televisión

El martes viaja a Nueva York el cantante nacional Miguelo, donde grabará el video clip "El Taquillero". Luego irá a Miami donde hay conversaciones para hacer presentaciones en televisión y actuar en el programa de Don Francisco, "Sábados Gigantes", que el animador dedica para la parte latina de Norteamérica.

Claudio Riquelme, representante de Miguelo, contó que en Miami tomará contacto con el periodista chileno Manolo Olalquiaga, quien trabaja allí una agencia de talentos. "La idea es trabajar en equipo para lanzar a Miguelo en el mercado latino de Estados Unidos, en México, Venezuela, Ecuador y Puerto Rico. Esta posibilidad surgió cuando Manolo estuvo en Chile, ocasión en la cual demostró interés por Miguelo". Enseguida aclara que todo esto se está haciendo en conjunto con el sello EMI, para el cual graba Miguelo, que en definitiva se va a preocupar de apoyar el lanzamiento internacional del juvenil artista. La carrera de Miguelo tomó un rumbo ascendente cuando tuvo la oportunidad de participar en el show del Festival de Viña pasado. Allí conquistó al público con su simpatía y estilo desenvuelto. Además, llevaba la ventaja de haber impuesto el tema "Filo Contigo".

Sus pegajosas canciones se escuchan en Bolivia, Perú y Argentina, países donde Miguelo está comprobando su éxito. Recientemente realizó una gira a La Paz donde hasta lo fueron a esperar al aeropuerto con carteles. Sus presentaciones en la capital boliviana resultaron todo un éxito. "En vez de quedarnos

una semana permanecemos allí tres — cuenta Miguelo — y llegué a ocupar primeros rankings".

Antes de partir a Estados Unidos terminará de grabar su segundo elepe "El Taquillero" que incluye temas rápidos y lentos. Entre estos, "Pintamonos", "Echale pimienta" (una rumba), "Sin

Filo", "El dinero mata" y "Si yo fuera un ángel".

De regreso a nuestro país preparará nuevamente las maletas para visitar Perú, Ecuador y Argentina.

Sobre su estilo Miguelo insiste que básicamente pretende llevar alegría al público con canciones simples, pero pegajosas.

Guía cinematográfica católica

PRIMER GRUPO (Menores)

La Bella Durmiente.

SEGUNDO GRUPO (Adolescentes)

Locademia de Policía III-Kárate Kid II-Mi proyecto científico.

TERCER GRUPO (Adultos)

Los mercenarios del Apocalipsis-Tres hombres y un biberón-Chorus Line-Los repodridos-La selva Esmeralda-Africa mía-El romance de Murphy.

CUARTO GRUPO (Adultos con reparos)

Placer de amor-Vivir y morir en Los Angeles-El coronel Redl-Color púrpura.

QUINTO GRUPO (Reprobable)

Dulces tías.

JEAN PAUL BELMONDO Y JACQUELINE BISSET EN ...

"EL MAGNIFICO"



Un escritor francés cuya vida transcurre en el más absoluto aburrimiento, crea a través de su imaginación a un fabuloso agente secreto, quien se involucra en las más disparatadas, graciosas e inesperadas situaciones.

Vea esta noche esta divertidísima comedia protagonizada por JEAN PAUL BELMONDO, JACQUELINE BISSET y un gran elenco.

Una película dirigida por PHILIPPE DE BROCA.

HOY 21:30 hrs.



Televisión Nacional de Chile

Recital de guitarra

Un recital de música chilena contemporánea en el que se estrenarán varias obras escritas por diversos compositores de nuestro medio, ofrecerá este martes, a las 19 horas, en el Goethe Institut el guitarrista Luis Orlandini. Este joven quien se tituló en mayo del presente año en la Facultad de Artes de la Universidad de Chile, participó en la reciente Temporada Oficial de la Orquesta Sinfónica que se realizó en el Teatro Astor.

En este recital, que se realizará el domingo 24 en Viña del Mar, se interpretarán obras de Carlos Botto, Pedro Humberto Allende, María Luisa Sepúlveda, Jaime González, Pablo Délano, Santiago Vera, Luis Merino, Gabriel Matthey, Eduardo Llerenas y José Miguel Toro. Todas estas obras, excepto la de Allende y Sepúlveda, fueron escritas especialmente para este recital, y tanto son estrenos.

Según Luis Orlandini le interesa mucho todo lo relacionado con la música chilena y ya en 1984, cuando integraba el Dúo Mediata, ofreció un concierto de música chilena donde también estrenó varias composiciones.

"Creo que va a hacer un recital interesante, porque últimamente he tenido mucha relación con los compositores chilenos y creo que en sentido, existe una relación directa entre autor e intérprete", señaló el joven.



Romina siempre ha tenido suerte. Antes de nacer ganó un kilo de lana con el que su madre le tejó el primer chal. Ahora, ha dado a sus padres la alegría que necesitaban para completar su felicidad: una casa propia para ella y sus dos hermanos. ¡Y tiene apenas seis meses de vida! Eso se llama futuro prometedor.

Es la ganadora de la tercera vivienda

Dueña de casa a los seis meses

Tras dos años de peregrinaje por piezas arrendadas, la familia Bahamondes-Silva podrá instalar su hogar definitivo gracias al concurso "Ahorro Suerte" de La Nación

Adriana y Víctor pasaban pellejeras económicas cuando ella quedó embarazada de su tercer hijo. Y así como presintió que sería niña, supo desde un comienzo que este nuevo miembro de la familia traería la suerte y "la marraqueta" que tanto necesitaban.

Y el bebé lo demostró desde antes de nacer: ganó una rifa (cuando aún era un NN

en el vientre de su madre!) y de ese modo aportó un kilo de lana para su propio ajuar.

Desde entonces, con premios más o menos modestos, Romina Isabel Bahamondes Silva, que actualmente tiene seis meses, hizo patente a sus padres que estaba feliz de venir al mundo en esa familia y que estaba dispuesta a aportar su cuota a la dicha de sus progenitores

y de sus dos hermanos: Pamela, de siete años, y Víctor, de tres.

Todos ellos vivían en piezas primero y en modestas casitas después. Siempre arrendando y cambiando de barrio, de colegios, de vida, para adecuarse a los vaivenes económicos; Víctor Bahamondes aportando su modesto sueldo de trabajador textil y Adriana a cargo de su casa y sus chiquillos.

Hasta que apareció en sus horizontes el concurso "Ahorro, Suerte" de La Nación.

"Yo era lector de quioscos y de oficina, reconoce el dueño de casa, pero en cuanto apareció el diario con la primera libreta lo compré y lo llevé a la casa".

Y con la suerte que había demostrado Romina, ella fue la destinataria -una vez más- de las esperanzas familiares. Y una vez más no nos defraudó: tras los dos primeros sorteos, la cosa se ponía difícil. El primero lo vieron todos. El segundo, la madre y sus hijos. Cuando llegó el tercero, Adriana y su güagüita estaban solas frente al televisor. Número a número fue apareciendo la libreta ganadora: ¡3-8-4-3-8-3 es la libreta ganadora de la tercera casa amoblada!

Y en medio de la alegría, la desesperación de no tener a quién contárselo, de modo que partió a casa de su cuñada para abrazarla y decirle, llorando, tenemos casa propia.

"Como nunca, él llegó tarde, porque se fue a jugar fútbol con los amigos, explica Adriana. Y cuando llegó le di a sopetones la noticia y lo dejé sin apetito pa' todo un día".

"Es que era tanta la emoción, que no lo podía tragar ¿cómo iba a tragar algo más?", dice Víctor.



Y como no todos los días le entregan a uno su casa, bien vale la pena celebrarlo bailando un pie de cueca "a la salud de La Nación". Recuerde que aún queda una casa. No pierda su oportunidad de gritar: "Aro, aro, aro, con La Nación soy propietario!".

ESTE ES OTRO CUPON DEL CONCURSO

SIGA PARTICIPANDO AUN QUEDA UNA CASA

Ahorro Suerte

RECORTAR Y PEGAR... Y UNA CASA AMOBLADA PUEDE GANAR

LA NACION

PARA VIVIR A PLENO AGRADO

CONJUNTO LA ARBOLEDA

Av. Escuela Agrícola 1920 Paradero 5 de Vicuña Mackenna



GASTOS BANCARIOS Y NOTARIALES DE CARGO DE LA EMPRESA
EXCELENTE CONSTRUCCION ENTREGA INMEDIATA
20 AÑOS PLAZO 8% DE INTERES VISITAR TODOS LOS DIAS DE 10.00 A 18.30 HORAS

CONSTRUCTORA NAHMIASHNOS Y CIA. S.A.

Alameda Bernardo O'Higgins N° 969.
Piso 12 Teléfono 712267

Terreno: 207 MTS²
Precio: 780 U.F.